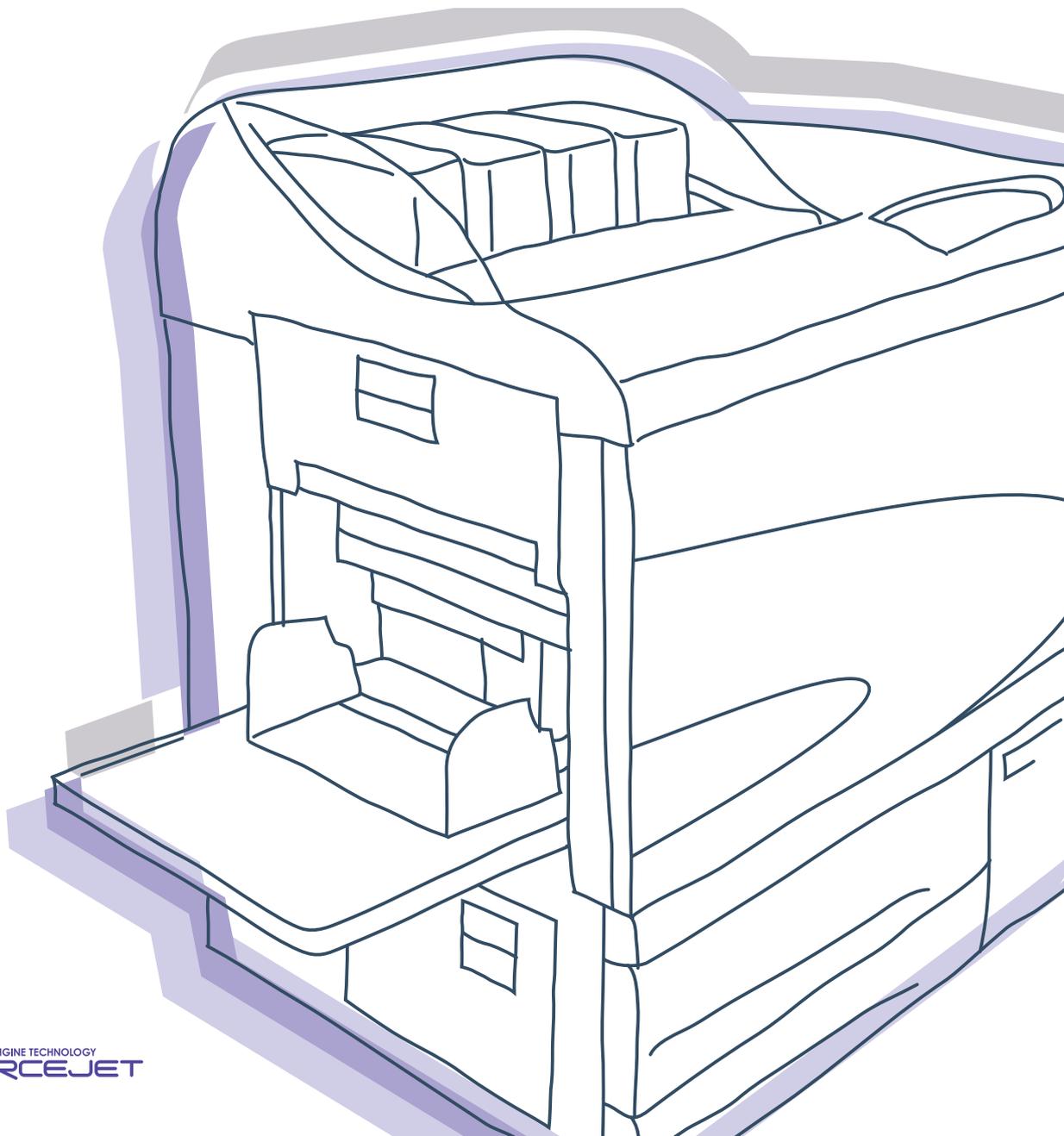


Guide d'utilisation des séries HC5500

pour le corps principal de l'imprimante





ATTENTION

Pour s'assurer des précautions de sécurité, s'assurer de lire le manuel utilisateur avant d'utiliser le produit.

Après lecture de ce manuel, le conserver à portée de main pour une référence future.

Notification sur la loi et le standard

Imprimante couleur à haute vitesse

Modèle : HC5500T

Le produit contient un système RFID (Identification par Fréquence Radio).

Modèle : 444-59005

Contient FCC ID: RPARFMHL00

Ce dispositif est conforme à la partie 15 des règles FCC. L'opération est soumise aux deux conditions suivantes: (1) ce dispositif peut ne pas causer d'interférence nocive, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, incluant une interférence qui peut provoquer une opération non désirée.

L'utilisateur est averti que des changements non autorisés ou des modifications non approuvées pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à opérer l'équipement.

Cet équipement a été testé et s'est avéré être conforme aux limites pour un dispositif numérique de Classe B, conformément à la partie 15 des règles FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre une interférence nocive dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé en accord avec les instructions, peut causer des interférences nocives pour les communications radio. Cependant il n'est pas garanti qu'une interférence ne va pas se produire avec une installation particulière. Si cet équipement est la cause de l'interférence nocive sur la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant l'équipement et en l'allumant, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou relocaliser l'antenne réceptrice.
- Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio / TV expérimenté pour de l'aide.

Contient Canada IC: 4819A-RFMHL00

L'opération est soumise aux deux conditions suivantes: (1) ce dispositif peut ne pas causer d'interférence nocive, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris une interférence qui peut causer une opération non désirée du dispositif.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme ICES-003 du Canada.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.



Pays d'utilisation prévue

Allemagne/Autriche/Belgique/Danemark/Finlande/France/Grande-Bretagne/Grèce/Islande/Irlande/Italie/Luxembourg/Norvège/Pays-Bas/Portugal/Espagne/Suède/Suisse.

Droit d'auteur © 2007 RISO KAGAKU CORPORATION

Préface

Bienvenue dans le monde de ce produit !

Cette machine est une imprimante à jet d'encre pour une impression en pleine couleur à haute vitesse qui supporte le réseau. Cette imprimante permet des fonctions variées telles que la sortie de donnée et le monitoring de l'imprimante à utiliser à partir des ordinateurs Windows et Macintosh.

A propos de ce manuel utilisateur

Riso ne sera responsable d'aucun dommage ou dépense qui pourrait résulter de l'utilisation de ce manuel.

Comme nous améliorons constamment nos produits, cette machine peut différer à quelques égards des illustrations utilisées dans ce manuel.

Riso ne sera exposé pour aucun dommage direct, indirect ou consécutif de quelque nature, ou des pertes ou des dépenses résultant de l'utilisation de ce produit ou des manuels inclus.

A propos de ces manuels

Les manuels suivant sont fournis avec cette machine.

- Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le corps principal de l'imprimante
C'est-à-dire cd manuel. Ce manuel explique les notes qui doivent être connues avant de commencer l'opération de cette machine, l'opération d'impression effective sur l'imprimante, et les paramètres de l'imprimante. Ce manuel explique aussi la méthode de remplacement des consommables et le dépannage.
- Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante *
Ce manuel explique la méthode d'installation de l'imprimante et la procédure d'installation et les fonctions du pilote de l'imprimante.
- Guide d'utilisation des séries HC5500 pour la console *
Ce manuel décrit la fonction de "Monitoring" qui est utilisée pour la vérification du statut de l'imprimante au travers d'un réseau
- Livre de navigation RISO HC5500 *
Explique les fonctions utiles et les caractéristiques en couleur.

* Le présent manuel décrit les opérations de l'imprimante HC5500 avec le Controller RISO HC3R-5000 ou PS7R-9000/5000.

Avant d'utiliser cette machine ou lorsque quelque chose n'est pas clair durant l'utilisation, lire le manuel approprié pour faire bon usage de cette machine sur une longue période.

Reconnaisances de marque

Adobe®, Adobe Type Manager®, AdobePS®, ATM®, PostScript®, PostScript®3™, PostScript logo, et PageMaker® sont des marques ou des marques déposées enregistrées d'Adobe Systems Incorporated.

AppleTalk®, Macintosh® et Mac OS® sont des marques déposées d'Apple Computer, Inc. aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Microsoft®, Windows® est une marque déposée de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

ColorTune® est une marque d'Agfa-Gevaert N.V. déposée au US Patent and Trademark Office et peut être déposée dans d'autres régions de juridiction.

ComColor™, et FORCEJET™ sont des marques de RISO KAGAKU CORPORATION.

RISO est une marque déposée de RISO KAGAKU CORPORATION au Japon et dans d'autres pays.

Tous les autres noms de produits et noms de sociétés écrit dans ce manuel sont des marques ou de marques déposées de leur sociétés respectives.

Comment lire ce manuel

Notation d'explication de l'opération

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel pour la description des fonctions, de l'opération et des notes.

ⓘ Indique les items qui devraient être notés ou qui sont prohibés.

📖 Indique un titre et une page auxquels il faudrait se référer pour comprendre suffisamment un item. Pour le référencement à un autre manuel d'opération, le nom du manuel est également écrit.

🔍 Indique une description concernant une information particulièrement utile ou une information qui devrait être connue.

Menu 3 Recup.,Donnee Temp.

Les données retenues en ce moment dans l'imprimante peuvent être récupérées et imprimées de nouveau en spécifiant le nombre de copies (impression supplémentaire).

ⓘ La fonction de récupération des données temporaires peut être utilisée si "5.8.6 Retention Data Temp" du menu Paramètres est réglé sur "ON". Pour les détails, se référer à "5.8 Paramètre Initial" p.62 du manuel paramètres. p.104

📖 Les données retenues sont la dernière page de la dernière impression. En cas d'impression double face, les données de la dernière feuille (deux pages) sont retenues. Le nombre maximum de copies qui peut être réglé pour des impressions supplémentaires est de "9999". Si "4.9 Effacement des données temp" de menu paramètres a été effectué ou si le paramètre d'effacement des données temporaires a été sélectionné (5.8.6 Retention Data Temp), un message "Pas de données temp" est affiché.

- 1 Presser la touche **MENU**.
- 2 Presser la **⏪** ou **⏩** touche pour afficher "Recup.,Donnee Temp."
- 3 Presser la touche **OK**.
- 4 Presser les **⏪**/**⏩** touches pour déplacer le curseur, et presser les **⏪**/**⏩** touches pour entrer le nombre de copies pour l'impression.
- 5 Presser la touche **OK**.
- 6 Presser la touche **IMPRESSION/PAUSE**. L'impression du nombre réglé de copies démarre.

Utilisé pour décrire la méthode de paramétrage sur le panneau d'opération. Les items à changer sont mis en évidence.

Avant de démarrer l'explication de l'opération, le texte explique les fonctionnalités de restrictions d'une fonction.

Un boudage papier se produit.

Si un boudage papier se produit dans l'imprimante ou que du papier n'est pas alimenté, l'impression s'arrête, l'indicateur **BOURRAGE PAPIER**, et le numéro indiquant l'emplacement du boudage s'allument. Dans ce cas, enlever le papier boudé et appuyer sur la touche **IMPRESSION/PAUSE**. L'impression reprendra. Puisque cette unité effectue une impression à haute vitesse, les boudages papier peuvent se produire à plusieurs endroits. Dans ce cas, enlever tout le papier boudé.

📖 **Emplacement du boudage papier**
Les détails des emplacements indiqués sont montrés ci-dessous. Pour la procédure détaillée, se référer à la page indiquée respective.

Emplacement de boudage	Page référence
(1) Magasin d'alimentation de papier standard	p.104
(2) Rouleau de transfert	p.105
(3) Section de réception de papier	p.105
(4) Droite de l'unité de transfert	p.106
(5) Unité de transfert double face	p.106
(6)(7)(8) Gauche de l'unité de transfert	p.108
(17)(18)(19) Magasin d'alimentation de papier 1 ou 2	p.109
(20) Unité de transfert	p.110

(1) Boudage papier dans le magasin d'alimentation de papier standard

- 1 Enlever le papier tout en pressant le levier de libération du papier sur côté de l'alimentation du papier sur la gauche.
- 2 Presser la touche **ANNULATION/RETOUR**. L'erreur de boudage papier est effacée.

La procédure d'opération est décrite avec les illustrations

⚠ **AVERTISSEMENT** et ⚠ **ATTENTION** sont des avertissements de sécurité. Assurez-vous de lire ces items avant d'utiliser cette machine.

Nommer le mot Finition (option)

Le mot "Finition" est utilisée pour pour toutes les finitions qui sont connectées à cette machine. Selon le modèle, un nom spécifique est utilisé pour l'identifier.

Notation du nombre de feuilles de papier

Dans ce manuel le A4/85g/m² est utilisé en standard pour la description. Exemple: Magasin d'alimentation 1 1000 feuilles

La valeur varie avec le papier.

Précautions de sécurité

Cette section décrit les items qui devrait être suivis pour une utilisation sûre de cette machine. Assurez-vous de lire cette section.

Symboles d'avertissement

Pour utiliser cette machine correctement et pour prévenir une blessure humaine ou un dommage matériel, les symboles d'avertissement suivant sont utilisés. Lire la signification de ces symboles pour comprendre et ensuite lire le manuel.

 AVERTISSEMENT	Indique qu'une manipulation incorrecte par ignorance de ce symbole peut causer la mort ou une blessure humaine grave.
 ATTENTION	Indique qu'une manipulation incorrecte par ignorance de ce symbole peut causer une blessure humaine grave ou un dommage matériel.

Exemple d'icônes

	Le symbole  signale une opération interdite. Une opération concrète interdite se dessine sur le symbole ou à côté du symbole. (La figure de gauche signifie l'interdiction de désassemblage.)
	Le symbole  signale une opération forcée ou une instruction. Une instruction concrète se dessine sur le symbole. (La figure de gauche signifie l'instruction de débrancher la prise du secteur électrique.)

Lieu pour l'installation

ATTENTION

- **Placer la machine sur une surface plate ou stable.**
Sinon, la machine pourrait s'incliner ou tomber, et provoquer une blessure humaine.
- **La machine a des trous d'aération. Installer la machine à plus de 100 mm du mur. Si les trous d'aération sont bloqués, la chaleur n'est pas dissipée, et un feu peut se produire.**
- **Ne pas placer la machine dans un lieu poussiéreux ou humide.**
Sinon, un feu ou un choc électrique peut se produire.
- **Ne pas placer cet équipement dans un endroit sujet aux fuites d'eau ou aux éclaboussures. La présence d'eau dans l'équipement peut provoquer un incendie ou l'électrocution.**

Connexion d'alimentation

AVERTISSEMENT

- **Installer la machine près d'une prise murale pour éviter d'utiliser une rallonge entre la machine et la prise murale. Si une rallonge est absolument requise, ne pas l'utiliser plus longue que 5m. Sinon, un feu ou un choc électrique peut se produire.**
- **Ne pas endommager ou reconstruire le cordon d'alimentation. Placer un objet lourd sur le cordon ou le tirer ou le plier en force peut endommager le cordon, entraînant un feu ou un choc électrique.** 
- **Le cordon d'alimentation fourni avec ce produit ne peut être utilisé seulement qu'avec cette machine. Ne pas l'utiliser pour un autre produit électrique. Un feu ou un choc électrique pourrait se produire.**
- **Ne pas brancher ou débrancher le cordon d'alimentation si vos mains sont mouillées. Sinon, un choc électrique peut se produire.**

ATTENTION

- Ne pas tirer le cordon d'alimentation lorsque vous le débranchez. Sinon, il pourrait être endommagé et un feu ou un choc électrique pourrait se produire. Assurez-vous de tenir la prise avant de débrancher.
- Si la machine n'est pas utilisée pendant longtemps, par exemple à cause de vacances consécutives, débrancher par sécurité le cordon d'alimentation de la prise électrique.
- Débrancher la prise d'alimentation de la prise électrique plus d'une fois par an et nettoyer les fourches de la prise et les alentours. La poussière collectée sur ces zones peut provoquer un feu.

Manipulation

AVERTISSEMENT

- Ne pas placer de récipient d'eau ou d'objets métalliques sur la machine. Si de l'eau s'égoutte dans la machine ou un objet métallique tombe dedans, un feu ou un choc électrique peut se produire.
- Ne pas poser des objets porteurs de flamme, telle qu'une bougie, sur l'équipement.
- Ne pas insérer ou laisser tomber n'importe quelle substance inflammable ou matériau métallique dans la machine par n'importe quelle ouverture. Un feu ou un choc électrique peut se produire.
- Ne pas enlever les couvercles. Sinon, vous pourriez recevoir un choc électrique par les parties intérieures à haute tension.
- Ne pas désassembler et reconstruire la machine par vous-même. Sinon, un feu ou un choc électrique peut se produire.
- Si la machine émet une chaleur excessive, des fumées ou une odeur fétide, éteindre immédiatement l'alimentation, débrancher le cordon électrique (d'alimentation) et prévenir votre représentant de service parce qu'un feu ou un choc électrique peut se produire.
- Si quelque chose tombe dans la machine, éteindre immédiatement le commutateur d'alimentation principale, débrancher le cordon électrique (d'alimentation) et prévenir votre représentant de service. Si vous continuez à l'utiliser un feu ou un choc électrique peut se produire.



ATTENTION

- Ne jamais mettre vos mains ou vos doigts dans les ouvertures autour du magasin d'alimentation standard et le magasin de réception de papier. Sinon, une blessure humaine peut se produire.
- De l'encre peut être coincée dans la machine. Prendre garde à ne pas la toucher avec vos mains ou vos vêtements. Si vos mains ou vos vêtements sont tâchés avec de l'encre, les laver immédiatement avec un détergent.
- Lors d'un déplacement de la machine, contactez votre représentant de service. Si vous essayez de déplacer la machine par la force, la machine pourrait se retourner, entraînant une blessure humaine.
- **Lorsque le HC Auto Stacker est raccordé à l'imprimante.**
Ne jamais mettre vos mains ou doigts dans les ouvertures autour du magasin de changement pendant l'opération.
Autrement, vous pourriez vous blesser.

Manipulation de l'encre

ATTENTION

- Evitez le contact de l'encre avec vos yeux et la peau. Si l'encre arrive dans vos yeux, rincez-les immédiatement avec beaucoup d'eau. Si l'encre entre en contact avec votre peau, lavez-la complètement avec du savon.
- Laissez beaucoup de ventilation durant l'impression. Si vous ne vous sentez pas bien durant l'utilisation, allez immédiatement à un endroit avec de l'air frais.
- Si vous vous sentez malade, rechercher un conseil médical immédiatement.
- N'utiliser l'encre seulement dans un but d'impression.
- Lorsque vous transportez la cartouche d'encre, tenir son corps principal. Sinon, le capuchon peut s'enlever et la cartouche d'encre peut tomber, entraînant une tache sur vos mains ou vêtements.
- Ne pas mettre au feu une cartouche d'encre usagée. Puisque l'encre est inflammable, une flamme peut devenir grande, résultant dans une brûlure.
- Conserver la cartouche d'encre hors de portée des enfants.

Avant de commencer l'utilisation

Cette section explique les précautions que vous devez observer lors de l'utilisation de la machine.

Lieu pour l'installation

- Le lieu pour l'installation est déterminé sur base de consultation avec le client au moment de la livraison.
- Contactez votre représentant de service avant de déplacer la machine.
- Eviter d'installer la machine dans les lieux listés ci-dessous. Un manquement à l'observation de cette précaution peut conduire à une panne de la machine ou une blessure humaine.
 - Lieux qui sont soumis à des variations soudaines de température.
 - Lieux extrêmement chauds et humides ou lieux froids et secs.
 - Lieux chauffés ou lieux exposés à de l'air froid direct, de l'air chaud direct, ou des radiations directes de chaleur
 - Lieux mal ventilés
 - Lieux poussiéreux
 - Lieux sujets à de fréquentes vibrations

Environnement d'opération

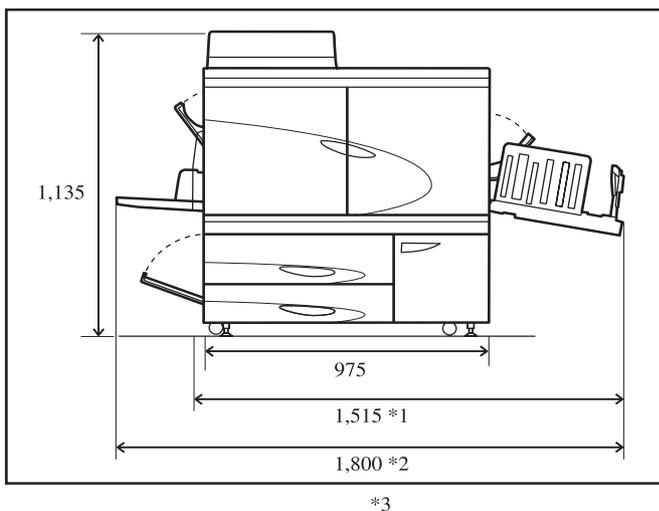
- Installer la machine dans un lieu où le niveau respecte les conditions suivantes.
 - De l'avant à l'arrière : 3 mm ou moins
 - De bord à bord : 3 mm ou moins
- Les conditions d'environnement appropriées sont données ci-dessous.
 - Gamme de température : 15°C - 30°C
 - Gamme d'humidité : 40% - 70% (sans condensation)

Dimensions totales

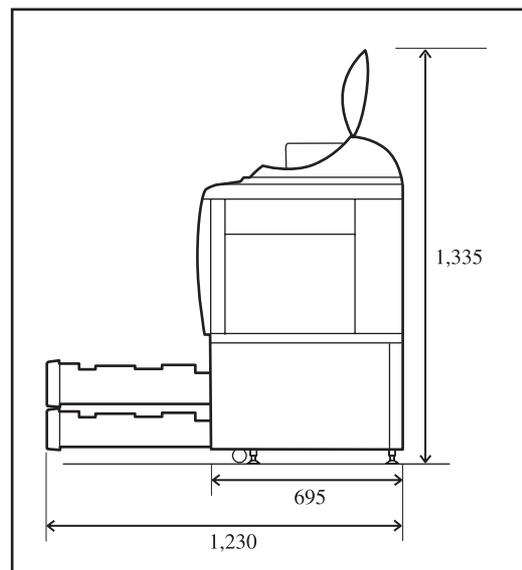
De l'espace pour l'alimentation standard et la réception de papier, et de l'espace pour sortir les magasin d'alimentation sont requis.

Les dimensions sont exprimées en mm.

● Vue avant



● Vue de côté



* Lorsque le HC Auto Stacker est connecté.

*1 1,782

*2 1,875

*3 2,020 Lorsque le HC Auto Stacker est enlevé de l'imprimante pour un rétablissement de bourrage du papier.

Manipulation de la machine

- Ne pas éteindre le commutateur d'alimentation principale ou débrancher le cordon électrique (alimentation) lors de l'opération.
- N'ouvrir aucun couvercle pendant l'opération.
- Ne pas déplacer la machine.
- La machine a des parties de précisions et des parties motrices. Ne pas manipuler la machine d'autres manières que celles décrites dans ce manuel.
- Contactez votre représentant de service avant de déplacer la machine.
- Ne pas placer d'objets lourds ou de exercer des chocs sur la machine.
- S'assurer d'ouvrir et de fermer le couvercle doucement.
- En cas d'extinction du commutateur d'alimentation principale de la machine et du réallumage, attendre 10 secondes avant le réallumage.
- Si la machine ne doit pas être utilisée ou n'a pas été utilisée pour longtemps, s'assurer de faire la maintenance de la tête d'encre (nettoyage normal). Sinon, une détérioration ou un assèchement de l'encre se produit dans le chemin de transfert de l'encre dans la machine, entraînant une obstruction de la tête. Pour prévenir ce problème, une utilisation périodique est recommandée.
- Ne jamais toucher la tête d'impression car une panne ou une détérioration des images pourrait se produire.
- S'assurer de toujours utiliser la machine avec les quatre cartouches d'encre montées. Même si certaines cartouches d'encre ne sont pas utilisées, ne pas laisser la machine avec une cartouche d'encre enlevée.

Manipulation et stockage de cartouche d'encre

- Ne pas secouer la cartouche d'encre avant utilisation. Des bulles d'air pourraient se produire, entraînant une impression défectueuse.
- Ne pas ajouter d'encre dans la cartouche d'encre.
- Si de l'encre reste pendant longtemps après que la cartouche soit ouverte, l'encre peut être détériorée à cause de plusieurs composants contenus dans l'air. L'utilisation d'une encre détériorée peut causer une panne de la tête d'impression ou du chemin de transfert de l'encre.
- La caractéristique d'injection de l'imprimante à jet d'encre varie avec la viscosité de l'encre. À une température basse, particulièrement, la viscosité augmente et une obstruction de la tête d'impression peut se produire. Observer l'environnement d'opération et la température de stockage, et utiliser l'encre plus tôt en vérifiant la date de fabrication.
- La température d'opération adéquate de la machine est 15°C - 30°C. L'utilisation de la machine en dehors de la gamme de température adéquate peut causer une impression défectueuse (diminution de décharge).
- Ne pas jeter dans un égout l'encre laissée dans une cartouche.
- Ne pas conserver une cartouche d'encre avec son nez vers le bas.
- Stocker sous des conditions qui évitent le gel ou la lumière directe du soleil, et les températures de 5°C ou moins, et de 35°C ou plus. Utiliser également l'encre plus tôt que la date de fabrication.

Manipulation et impressions de papier

- S'assurer de ne pas charger de papier qui soit courbé.
- S'assurer de stocker du papier inutilisé pour éviter l'humidité en l'enveloppant avec un papier d'emballage.
- Dans les impressions double face, les bords du papier peuvent être tâchés selon l'original.
- Les impressions sont décolorées par l'influence de composants variés dans l'air et la lumière. Si les impressions sont suffisamment séchées et ensuite mises en trames avec du verre ou sont laminées pour le stockage, la décoloration devient petite.
- Lors du stockage des impressions dans un fichier vierge, utiliser un fichier fait de PET.

- Les impressions sont décolorées par la moisissure et la sueur. Éviter le stockage dans un lieu exposé aux écoulements d'eau. Ecrire aussi avec un stylo à huile peut causer un saignement.
- La densité d'impression diffère entre les impressions immédiatement après impression et celles 24 heures après impression. Noter que la densité décroît avec le temps.
- Ne pas empiler les impressions sur d'autres impression qui sont sorties avec une imprimante laser ou un copieur qui utilise un toner. Le papier peut être coincé sur les portions imprimées avec le toner ou le toner peut être transféré sur les impressions.
- Stocker du papier plat en évitant une température élevée, une humidité élevée et la lumière directe du soleil. Noter que le papier courbé ne peut pas être utilisé.

Enlèvement de la cartouche d'encre et du réservoir de vidage d'encre

- L'encre peut fuir à travers la bouche d'alimentation d'encre de la cartouche. Lors du retour, attacher le capuchon et placer la cartouche dans le sac intérieur et le matériel d'emballage.
- Les cartouches d'encre et les réservoirs de vidage d'encre usagés sont collectées par un représentant de service. Un fois l'utilisation terminée, fermer solidement le couvercle.
- L'encre dans le réservoir de vidage d'encre ne peut pas être utilisée pour l'impression. Une panne ou un problème peut se produire.

Zone d'impression (zone d'image)

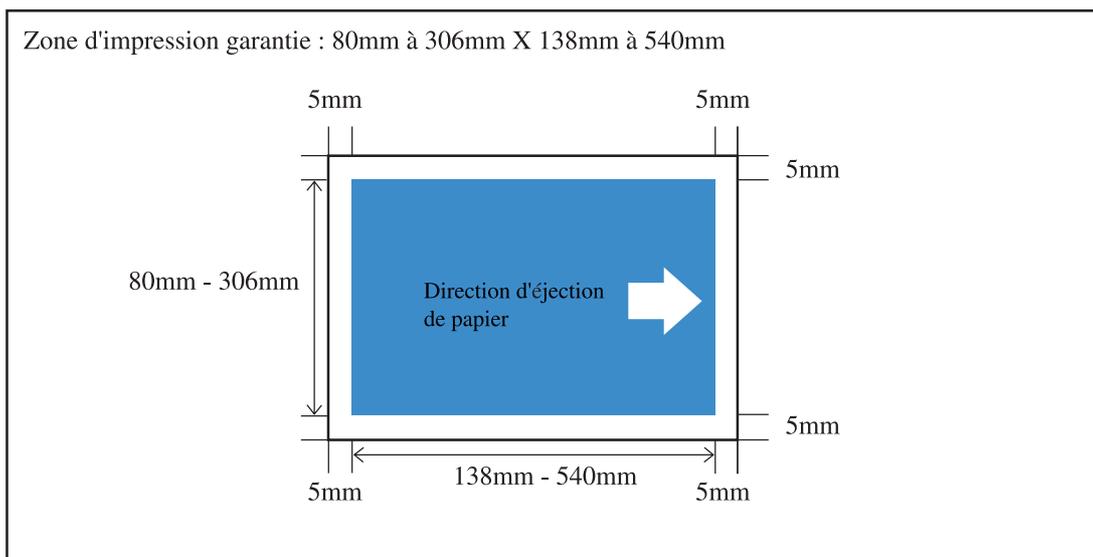
Quelle que soit la taille originale du papier, l'impression ne peut pas se faire sur une partie du papier le long des bords du papier. Puisque l'utilisation de papier de la même taille que l'original laisse des marges, la zone complète du papier n'est pas utilisée pour l'impression.

Pour imprimer un original sur lesquels les caractères ou les figures occupent la zone complète, réduire la zone complète de l'original et ensuite réaliser l'impression.

📌 Lors de l'impression sur enveloppe, la zone d'impression est différente. Consultez "Impression sur Enveloppe" p.1-21

🕒 Zone d'impression garantie (zone d'image)

L'impression peut être faite dans une zone de 5 mm à l'intérieur des bords du papier.

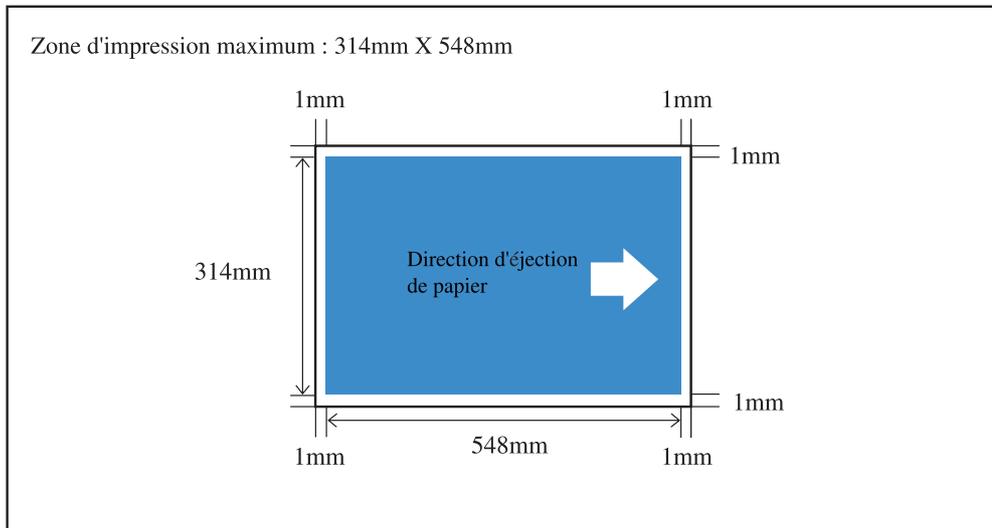


⦿ Zone d'impression maximum (zone d'image)

Les marges indiquées sur l'indice sont requises, peu importe le format du papier à imprimer. Cette machine ne peut pas faire de copies sans cadre.



- "4.10 Zone image" du menu paramètre doit être réglée. "4.10 Zone image" p.2-29
- Selon le programme ou le modèle du contrôleur connecté à votre imprimante, la zone d'impression maximum pourrait ne pas être imprimée. Pour plus de détails, veuillez contacter votre marchand.
- Référez le manuel du scanner optionnel pour la zone d'impression maximum lorsque vous imprimez à partir du scanner.



Matériaux : a ne pas imprimer

Ne pas utiliser cette machine en aucune manière qui viole la loi ou des brevets établis, même en faisant des copies pour utilisation personnelle. Consulter les autorités locales pour plus de détails. En général, utiliser avec discrétion et sens commun.

Connexion d'alimentation

- Connecter la prise d'alimentation solidement à la prise électrique pour éviter une mauvaise connexion.
- Installer la machine près d'une prise électrique.
- Si un dispositif optionnel est connecté à une prise électrique pour une connexion d'option sur la machine, le dispositif optionnel est allumé et éteint en même temps que la machine.
- Ne se servir que d'un fil d'alimentation électrique fourni par le vendeur du contrôleur, ou utilisez un fil électrique mis à la terre d'une longueur n'excédant pas 4,5m, nominalisé au même niveau que le contrôleur et agréé par le pays ou la région de résidence.

Sommeil

Lorsque la machine est sous tension et reste inactive un certain temps, elle se met automatiquement en veilleuse. Il existe deux types de régime d'alimentation électrique économique : le mode d'attente et le mode de sommeil.

- Mode d'attente: la consommation électrique est de 150W ou moins.
Lorsque les données sont transmises de l'ordinateur, la machine se met sur mode d'impression.
Pour démarrer le mode d'impression à partir du panneau de commandes de l'imprimante, appuyez sur la touche REVEIL.
- Mode de sommeil: la consommation électrique est de 20W ou moins.
Pour permettre la réception de données, effectuez le protocole de mise en route à partir d'un ordinateur.
Pour démarrer à partir du panneau de commandes de l'imprimante, appuyez sur la touche Sommeil.

La fonction de régime économique électrique se règle sur "Menu 5 Administration" du panneau de commandes.

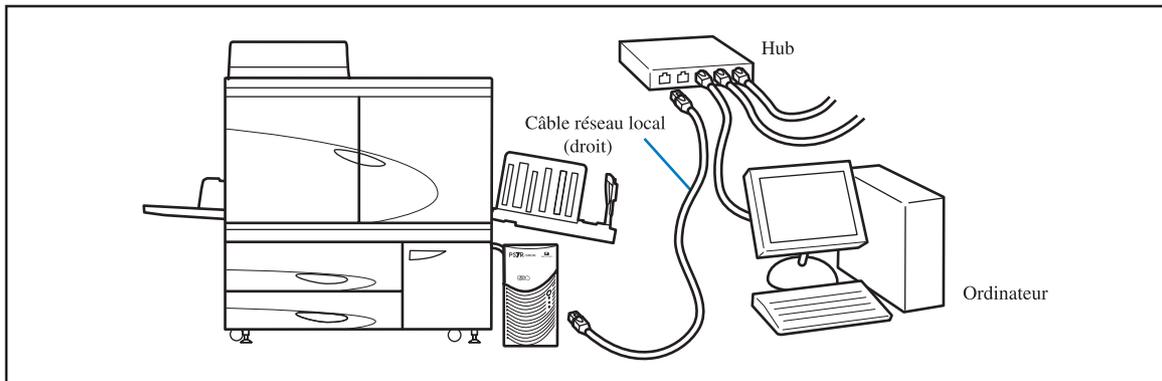
Si la machine reste inactive longtemps, mettez la machine hors tension au moyen de l'interrupteur principal et débranchez la prise du secteur électrique.

(Lorsque l'interrupteur principal est hors tension, la consommation électrique est nulle.)

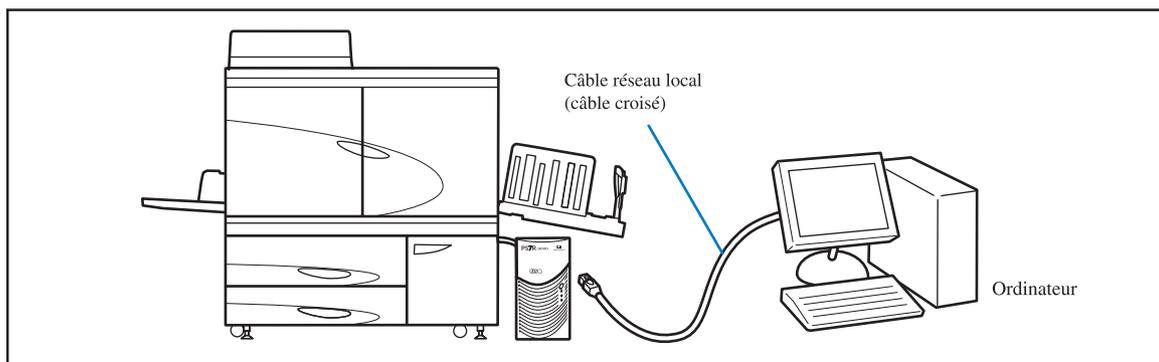
Connexion à un ordinateur

La machine est connectée à un ordinateur à travers le réseau.

- Lors de la connexion de la machine à plusieurs ordinateurs :



- Lors de la connexion de la machine à un ordinateur :



! Le voltage autorisé de tous les branchements d'entrée et de sortie est 5V.

▶ Utiliser le câble S/UTP (câble de paire torsadée blindé ou non blindé) disponible dans le commerce en tant que câble réseau local.

Notification à l'attention des États membres de l'Union européenne

RISO, l'environnement et la directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (directive DEEE)

Qu'est-ce que la directive DEEE ?

La directive DEEE vise à réduire les déchets et à assurer le recyclage des équipements électriques et électroniques lorsqu'ils arrivent en fin de vie utile.



Que signifie le symbole de la poubelle sur roues barrée ?

Le symbole de la poubelle sur roues barrée indique que ce produit doit être mis au rebut indépendamment des déchets courants. Veuillez contacter votre représentant de service après-vente RISO pour obtenir des informations sur la mise au rebut.

Que signifie le trait plein ?

Le trait plein apparaissant sous la poubelle sur roues barrée indique que ce produit a été commercialisé après le 13 août 2005.

Qui dois-je contacter pour obtenir plus d'informations sur la directive DEEE ?

Vous devez contacter votre représentant de service après-vente local RISO pour obtenir de plus amples informations.

Chapitre1 Information de base sur l'impression 1-1

Decrit les noms et les fonctions des parties de l'imprimante, la preparation pour l'impression et l'operation d'impression generale.

Noms des parties	1-2
Corps principal de l'imprimante	1-2
Corps principal (vue arriere)	1-4
Panneau de controle	1-5
HC Auto Stacker (Option)	1-6
Preparation de l'impression	1-7
Papier utilisable	1-7
Commutateur d'alimentation	1-10
Chargement de papier	1-11
Parametrage du magasin de reception de papier	1-16
Operation d'impression de base	1-18
Flux d'operation d'impression	1-18
Impression a partir de l'ordinateur (Windows)	1-18
Impression sur Enveloppe	1-21
Taille d'enveloppe et zone maximum d'impression (Zone d'image)	1-21
Methode d'impression	1-22
Une fois l'impression terminée	1-24

Chapitre2 Configuration de l'imprimante 2-1

Decrit les fonctions qui peuvent etre reglees a partir du panneau d'operation et leur methodes d'operation.

Affichage de message et touches d'operation	2-2
Affichage de message	2-2
Touches d'operation	2-4
Comment utiliser le panneau d'operation	2-5
Items qui peuvent etre regles a partir du menu	2-5
Operation de base de la selection de menu	2-10
Menu 1 Position d'impres.	2-14
Menu 2 Impression d'essai	2-16
Menu 3 Recup..Donnee Temp.	2-17
Menu 4 Configuration	2-18
4.1 Magasin alim. Std./4.2 Magasin 1/4.3 Magasin 2	2-19
4.4 Relais de magasin	2-21
4.5 Source 3 magasins	2-22
4.6 Separation bande	2-23
4.7 Densite d'impres	2-24
4.8 Ejection du papier	2-25
4.9 Effac. Data Temp.	2-28
4.10 Zone image (Zone d'impression maximum)	2-29
4.11 Magasin de feuilles de couverture (Seulement lorsque le HC Finition est connecte)	2-30
Menu 5 Administration	2-31
Comment entrer dans le menu Administration	2-31

5.1 Entr.Format Papier	2-32
5.2 Entree Type Papier	2-33
5.3 Papier separation	2-36
5.4 Gestion compteur	2-37
5.5 Maintenance Tete	2-40
5.6 Impr. info config	2-42
5.7 Config. Reseau	2-45
5.8 Parametre Initial	2-46
Menu 6 Selection magasin	2-54
Menu 7 Effacement travail	2-55

Chapitre3 Dépannage 3-1

Decrit les causes et les mesures contre les problemes indiques avec un message d'erreur affiche sur le panneau d'operation ou un symbole clignotant.

Explication de l'affichage d'un ensemble d'erreur	3-2
Indicateurs de notification du volume restant	3-2
Symbole de FORCEJET™ Link	3-3
Message d'erreur et numéro d'erreur	3-3
Un bourrage papier se produit.	3-9
(1) Bourrage papier dans le magasin d'alimentation de papier standard	3-9
(2) Bourrage papier sur le rouleau de transfert	3-10
(3) Bourrage papier dans la section de réception de papier	3-10
(4) Bourrage de papier sur la droite de l'unité de transfert.	3-11
Lorsque le HC Auto Stacker est connecté.	3-11
(5) Bourrage papier dans l'unité de transfert double face	3-12
(6)(7)(8) Bourrage papier sur la gauche de l'unité de transfert	3-14
(17)(18)(19) Bourrage papier dans le Magasin 1/ Magasin 2	3-15
(20) Bourrage papier dans l'unité de transfert	3-16
(21) Bourrage papier dans le HC Auto Stacker (option)	3-17
Remplacement de cartouche d'encre	3-18
Cartouche d'encre	3-18
Autre problème	3-20
L'imprimante n'opère pas.	3-20
L'imprimante n'opère pas selon les paramètres.	3-21
L'impression n'est pas propre.	3-21
Autres	3-22

Chapitre4 Annexe 4-1

Montre la liste des consommables et des specifications.

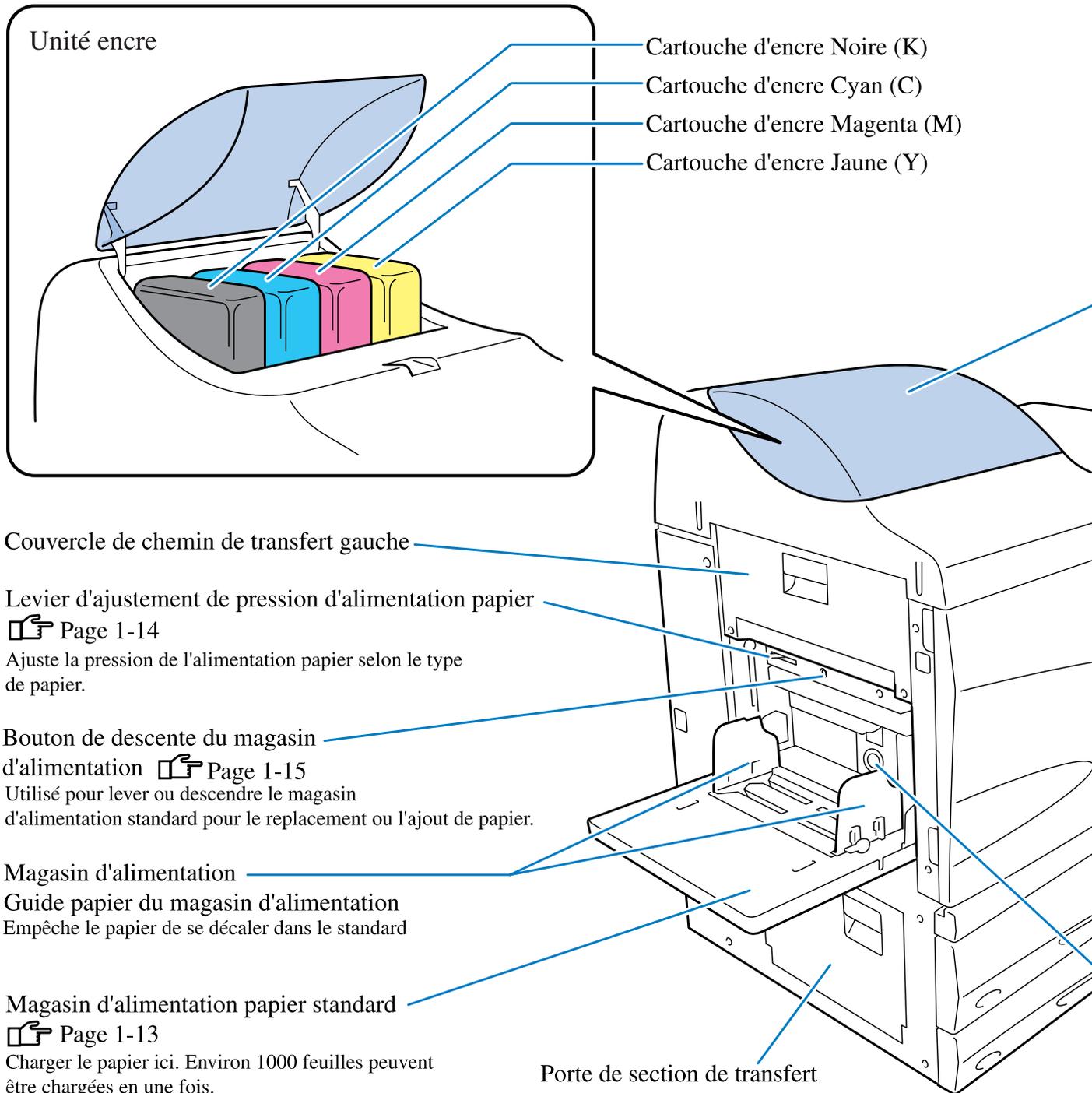
Liste d'options	4-2
RISO Scanner HS2000	4-2
Fonctions de finition	4-2
HC Auto Stacker	4-2
Consommables	4-3
Cartouche d'encre	4-3
Spécifications	4-4
Index	4-8

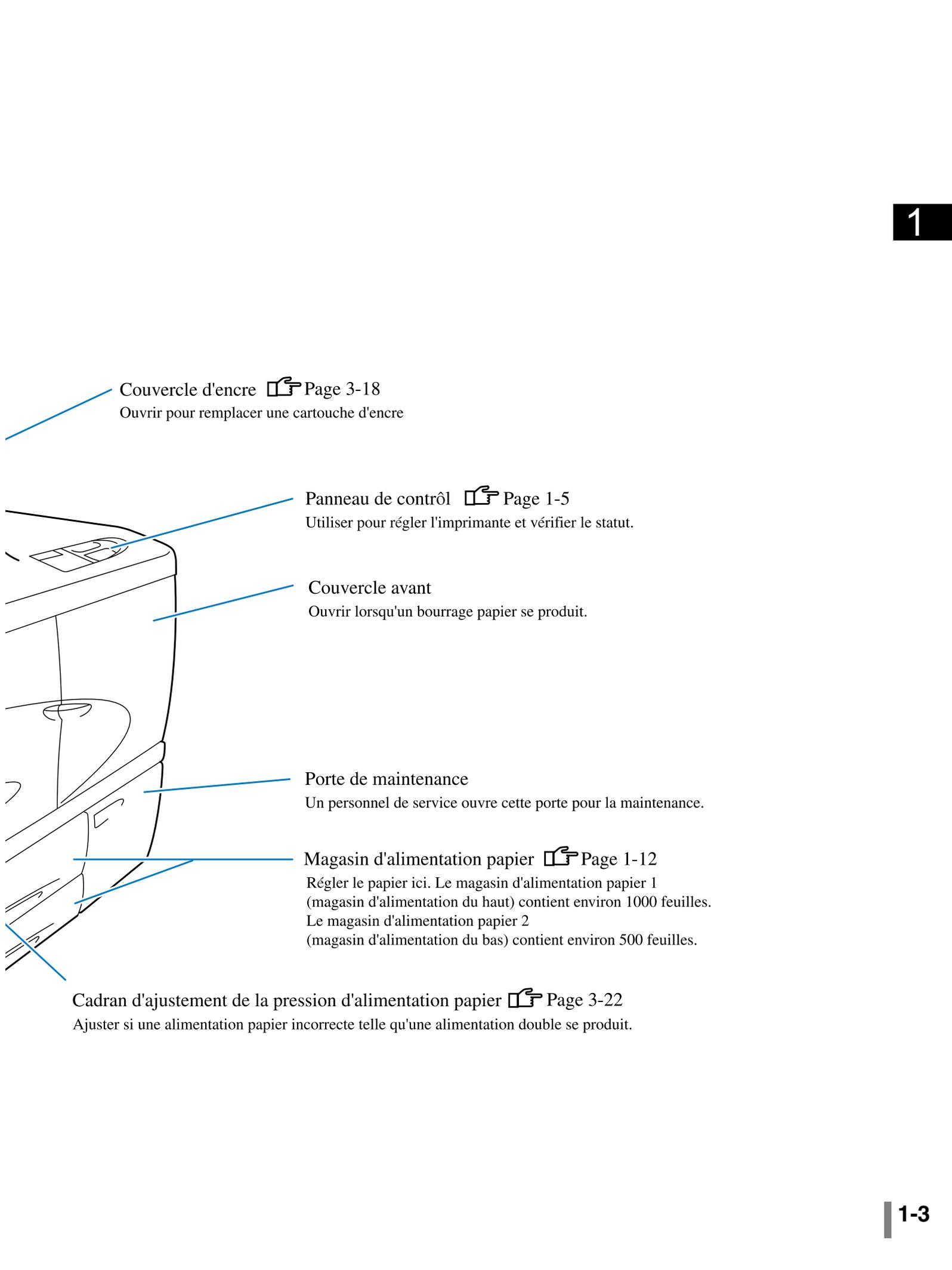
Chapitre1 Information de base sur l'impression

Cette section décrit les noms et l'opération des parties qui devraient être connus pour utiliser l'imprimante et l'opération générale d'impression.

Noms des parties

Corps principal de l'imprimante



A line drawing of the left side of a printer. Several blue lines point from text labels to specific parts of the printer. The labels are: 'Couvercle d'encre' pointing to the top left; 'Panneau de contrôle' pointing to the top surface; 'Couvercle avant' pointing to the front edge; 'Porte de maintenance' pointing to a lower front panel; 'Magasin d'alimentation papier' pointing to the paper tray area; and 'Cadran d'ajustement de la pression d'alimentation papier' pointing to a dial on the bottom left.

Couvercle d'encre  Page 3-18
Ouvrir pour remplacer une cartouche d'encre

Panneau de contrôle  Page 1-5
Utiliser pour régler l'imprimante et vérifier le statut.

Couvercle avant
Ouvrir lorsqu'un bouchage papier se produit.

Porte de maintenance
Un personnel de service ouvre cette porte pour la maintenance.

Magasin d'alimentation papier  Page 1-12
Régler le papier ici. Le magasin d'alimentation papier 1 (magasin d'alimentation du haut) contient environ 1000 feuilles. Le magasin d'alimentation papier 2 (magasin d'alimentation du bas) contient environ 500 feuilles.

Cadran d'ajustement de la pression d'alimentation papier  Page 3-22
Ajuster si une alimentation papier incorrecte telle qu'une alimentation double se produit.

Corps principal (vue arrière)

Arrangeur de papier

 Page 1-16

Les régler de telle sorte que le papier éjecté soit arrangé d'une manière ordonnée.

Guide d'empilement (côté)

Guide d'empilement (fin)

 Page 1-16

Empêche le papier de se décaler dans le magasin de réception de papier.

Bouton d'ouverture du guide d'empilement

 Voir ci-dessous.

Magasin d'empilement autocontrôle  Page 1-16

Magasin de réception de papier qui ajuste automatiquement les positions du guide d'empilement selon la taille de papier.

Commutateur d'alimentation principal  Page 1-10

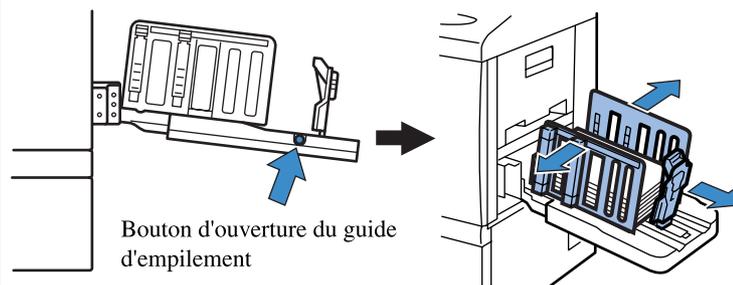
Allume ou éteint l'alimentation. Normalement, le conserver allumé.

Couvercle de chemin de transfert droit

Trou d'aération



Bouton d'ouverture du guide d'empilement



Bouton d'ouverture du guide d'empilement

Lors de l'enlèvement de papier imprimé du magasin de réception papier, presser ce bouton pour répartir les guides d'empilement pour un enlèvement facile.

Les guides à répartir peuvent être réglés. Pour les détails, se référer au "4.8.4 Guide Decalage" du menu paramètre.  p.2-27

Panneau de contrôle

Le panneau de contrôle inclut un affichage de message, un affichage de paramètre et de problème, et des touches d'opération. Pour une description de chaque affichage et des méthodes d'opération détaillées, se référer au "Chapitre 2 Configuration de l'imprimante" p.2-1.

Symbole FORCEJET™ Link
Page 3-3

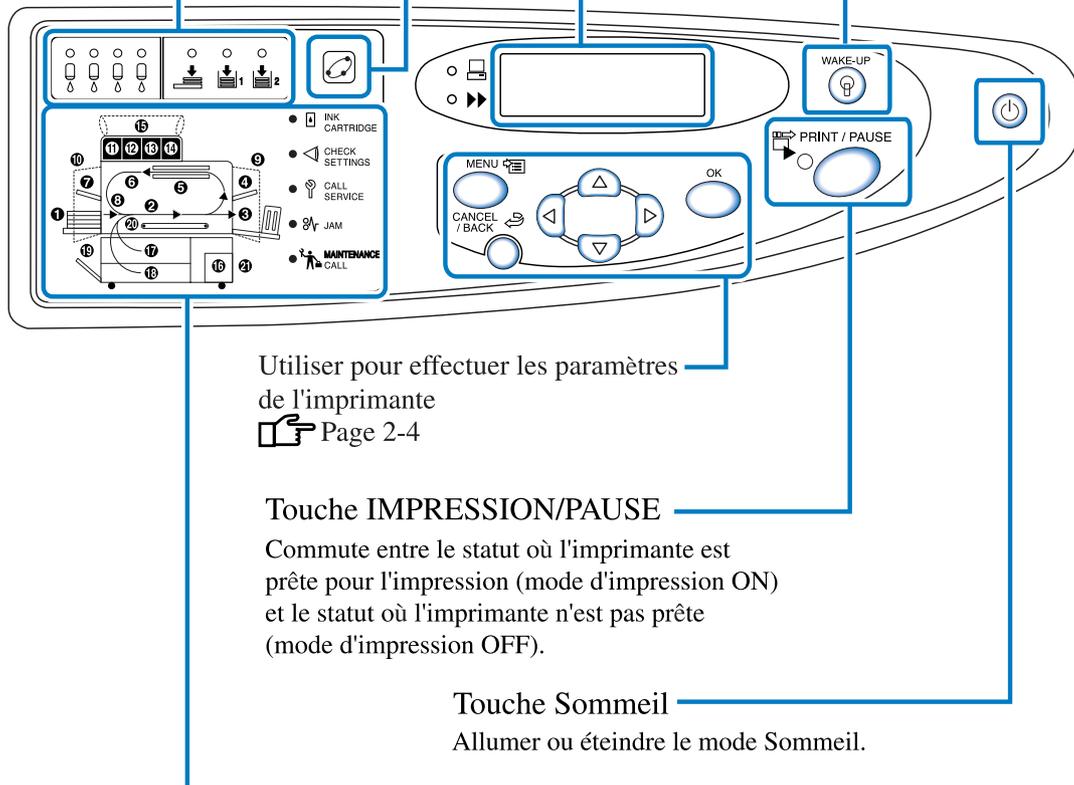
Indicateurs de notification de volume restant
S'allume lorsque l'encre ou le papier sont bas.

Affichage de message Page 2-2

Affiche le statut de l'imprimante, la description d'une erreur, les items de paramètre, etc.

Touche REVEIL Page 1-10

Reprend l'imprimante à partir du mode veille.



Utiliser pour effectuer les paramètres de l'imprimante
Page 2-4

Touche IMPRESSION/PAUSE

Commute entre le statut où l'imprimante est prête pour l'impression (mode d'impression ON) et le statut où l'imprimante n'est pas prête (mode d'impression OFF).

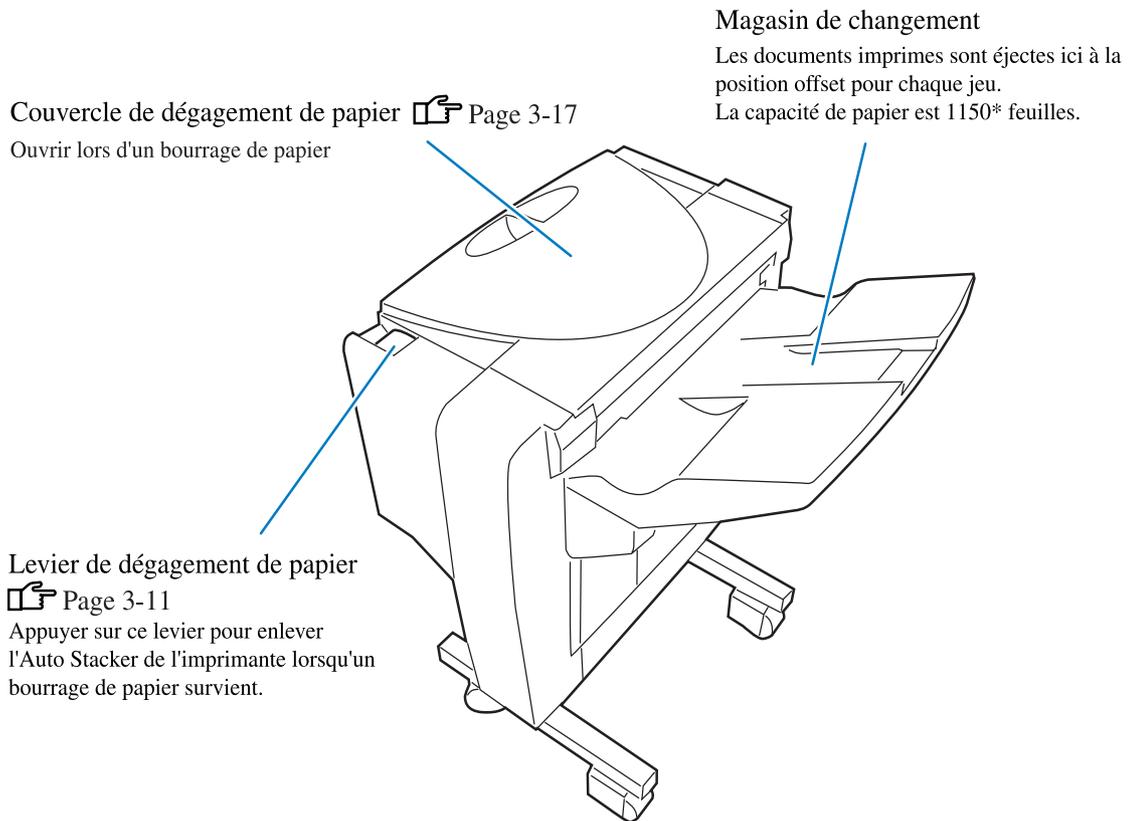
Touche Sommeil

Allumer ou éteindre le mode Sommeil.

Indique la description et l'emplacement d'une erreur lorsqu'un bourrage papier se produit à l'intérieur ou qu'un couvercle n'est pas solidement fermé.

Page 3-3

HC Auto Stacker (Option)



ATTENTION

Ne jamais mettre vos mains ou doigts dans les ouvertures autour du magasin de changement pendant l'opération.

Autrement, vous pourriez vous blesser.

*Il varie selon la taille, l'orientation et le type de papier.

Préparation de l'impression

Une fois que la connexion de l'imprimante à un ordinateur ou à un réseau est terminée, préparer le papier et le magasin de réception de papier pour l'impression.

Papier utilisable

Cette section décrit le papier utilisable et le papier inutilisable.

L'utilisation de papier qui n'est pas adéquat pour cette imprimante peut causer des bourrages de papier, des tâches ou une panne. Utiliser du papier conforme aux spécifications suivantes.

! La qualité d'impression diffère selon le type de papier. Utilisez le papier recommandé adéquat pour la HC5500. Pour les détails, contactez votre revendeur.

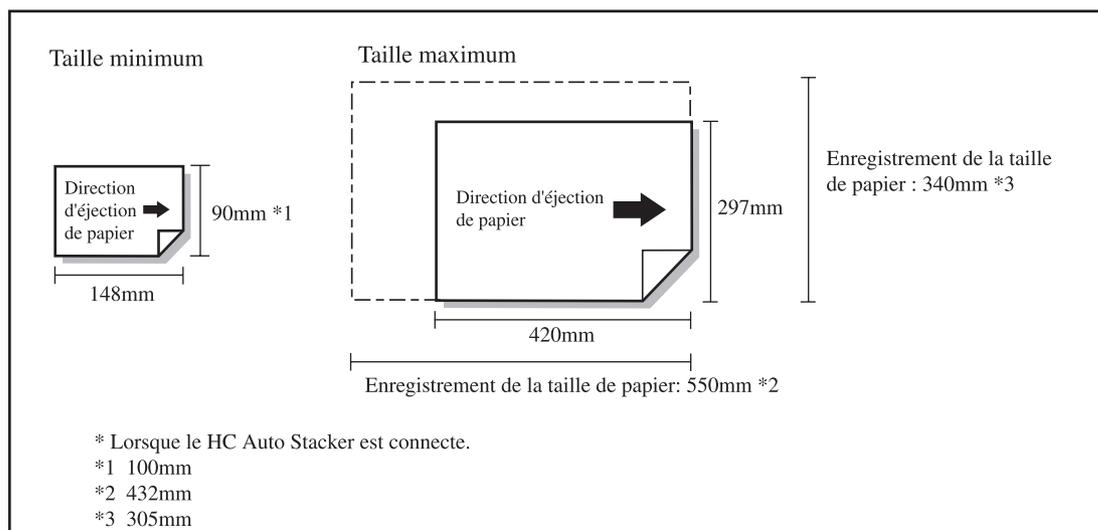
Spécifications de base du papier

Le papier qui se conforme aux restrictions suivantes peut être utilisé pour l'impression.

● Poids du papier

Pour le magasin d'alimentation papier standard	46g/m ² - 210g/m ²
Pour les magasins d'alimentation papier	52g/m ² - 104g/m ²

● Tailles de papier qui peuvent être utilisées dans le magasin d'alimentation standard



Lors de l'impression sur enveloppe, placez-la dans le magasin standard. "Impression sur Enveloppe" [p.1-21](#)

Enregistrement de la taille de papier et du type de papier

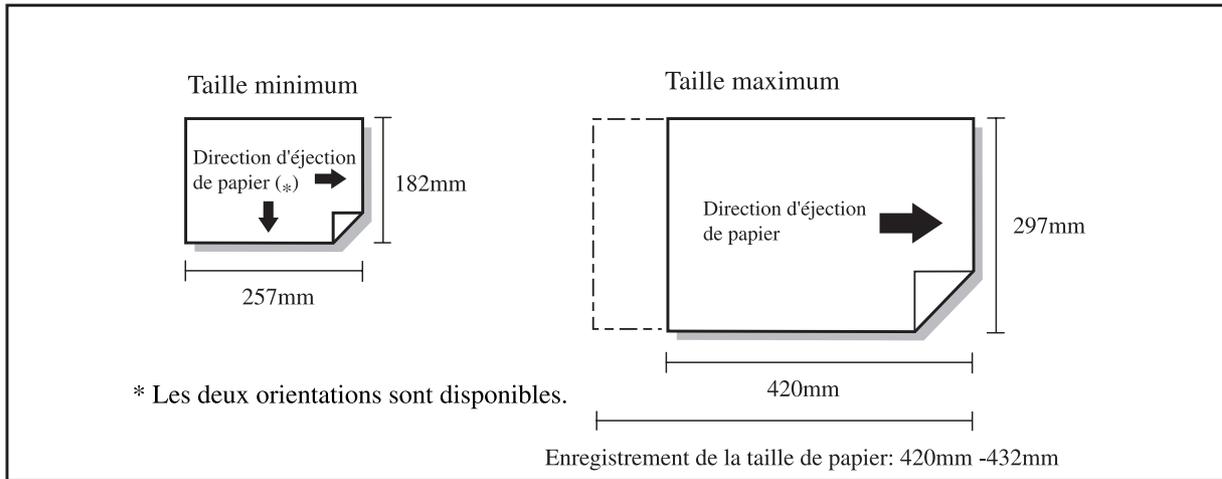
Si un papier de taille non standard ou un papier plus grand que A3 est utilisé dans le magasin d'alimentation standard, la taille de papier et le type de papier doivent être enregistrés en avance.

"5.1 Entr.Foramt Papier" [p.2-32](#)

"5.2 Entree Type Papier" [p.2-33](#)

Lors de l'utilisation d'un papier plus grand que la taille A3, régler "4.8.2 Guide Pile" du "4.8 Ejection de papier" du menu paramètre sur "OFF" et plier les guides d'empilement avant l'impression. "4.8.2 Guide Pile" [p.2-26](#)

- Tailles de papier qui peuvent être utilisés dans le magasin d'alimentation papier 1 /Magasin d'alimentation papier 2



Enregistrement de la taille de papier et du type de papier

Si un papier de taille non standard est utilisé dans le magasin d'alimentation 1/magasin d'alimentation 2, la taille de papier et le type de papier doivent être enregistrés en avance.

"5.1 Entr.Format Papier" ☞ p.2-32

"5.2 Entree Type Papier" ☞ p.2-33

Si une taille de papier enregistrée n'est pas adéquate pour le magasin d'alimentation, le papier ne sera pas affiché en tant que choix dans le menu paramètre.



Noter que même si "taille de papier" et "poids de papier" sont conformes aux spécifications de cette machine, le papier peut ne pas être correctement alimenté selon le type de papier, l'environnement, et les conditions de stockage. Pour des détails, contactez votre revendeur local (ou représentant de service).

Papier inutilisable

Ne pas utiliser le papier indiqué ci-dessous car il peut causer des bourrages papier.

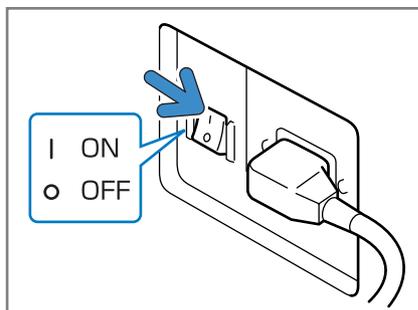
- Papier plus fin que spécifié dans les spécifications de base
- Papier plus épais que spécifié dans les spécifications de base
- Papier traité chimiquement ou papier enduit (tel qu papier carbone ou thermal)
- Papier déformé
- Papier froissé
- Papier plié
- Papier déchiré
- Papier courbé (courbure de 3 mm ou plus)
- Papier enduit au recto ou au verso tels que papier d'art et papier pour imprimante à jet d'encre disponible dans le commerce.
- Papier avec bordure dentelée
- Papier avec adhésif
- Papier avec des trous
- Papier mat disponible dans le commerce
- Papier glacé pour photo

Manipulation du papier

- Pour le papier d'impression, utilisé le papier recommandé autant que possible. Le papier recommandé permet une impression de haute qualité qui fait pleinement usage de la performance de l'imprimante et des caractéristiques de l'encre.
- Lors du chargement du papier dans le magasin d'alimentation standard, s'assurer d'utiliser du papier qui n'a pas été déballé. Après avoir terminé l'impression, stocker le papier restant dans le magasin d'alimentation standard en l'enveloppant dans un papier d'emballage. Si le papier est laissé dans le magasin d'alimentation standard, le papier peut se courber, entraînant des bourrages papier.
- Lors de l'utilisation de papier mal coupé ou de papier à dessin à surface rugueuse, ventiler le papier suffisamment avant utilisation.
- Stocker le papier dans un endroit sec.

Commutateur d'alimentation

Commutateur d'alimentation principal et touche Sommeil



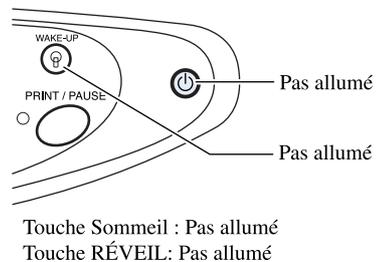
Commutateur d'alimentation principal
(en bas à droite du corps principal)

L'commutateur d'alimentation principal sert à mettre l'appareil sous et hors tension. Dans le cas où l'imprimante reste inactive pendant longtemps, par exemple lors de vacances ou de jours fériés, coupez le courant au moyen de cet interrupteur. Utilisez la touche Sommeil au début et à la fin d'une journée de travail. Dans le cas où l'appareil est inusité un certain temps et que la touche Sommeil est activée, l'appareil se met automatiquement en veilleuse pour réduire la consommation électrique. "5.8 Parametre Initial" p.2-46



- Lors de l'allumage de l'alimentation :
Mettez en marche au moyen de l'interrupteur principal puis appuyez sur la touche Sommeil.
- Lors de l'extinction de l'alimentation :
Appuyez et maintenez appuyée la touche sommeil plus d'une seconde environ et mettez la machine hors tension une fois que le message "Arreter" apparaît.
Pour rallumer le commutateur d'alimentation principal, attendre plus de 10 secondes.
- Le statut de tension ON/OFF peut se vérifier à la couleur de la touche Sommeil.

Statut	Indicateur sur le panneau d'opération	
Actif	<p>Touche Sommeil : Allumé vert Touche RÉVEIL: Pas allumé</p>	Prêt à imprimer
En mode d'attente	<p>Touche Sommeil : Allumé vert Touche RÉVEIL: Allumé</p>	Appuyer sur la Touche Réveil pour activer l'imprimante.
En mode sommeil	<p>Touche Sommeil : Allumé orange Touche RÉVEIL: Pas allumé</p>	Appuyer sur la touche Sommeil pour activer l'imprimante.

Statut	Indicateur sur le panneau d'opération	
OFF	 <p>Touche Sommeil : Pas allumé Touche RÉVEIL: Pas allumé</p>	Allumer l'interrupteur d'alimentation principal et appuyer la Touche Sommeil.

Chargement de papier

La méthode de chargement de papier dans les magasins d'alimentation papier et le magasin d'alimentation papier standard est décrite ci-dessous.

⊙ Nombre de feuilles qui peuvent être chargées

Le nombre de feuilles*qui peuvent être chargées dans les magasins d'alimentation et le magasin d'alimentation papier est montré ci-dessous.

Le nombre de feuilles qui peuvent être chargées varie avec l'épaisseur de papier

*Lorsque le 85g/m² est utilisé :

Magasin d'alimentation papier 1	1000 feuilles
Magasin d'alimentation papier 2	500 feuilles
Magasin d'alimentation papier standard	1000 feuilles

⊙ Papier à charger dans le magasin d'alimentation standard

Lors de l'utilisation de papier montré ci-dessous pour l'impression, charger le papier dans le magasin d'alimentation papier standard avec la face d'impression vers le haut.

- Papier spécial comme du papier épais
- Papier pour lequel une impression a été faite au verso
- Papier plus grand que la taille A3
- Papier plus petit que la taille B5 telle qu'une carte postale
- Enveloppe



En utilisant le magasin d'alimentation papier standard, s'assurer de charger le papier tout de suite après l'ouverture du paquet. (Nous vous recommandons d'utiliser du bon papier conditionné, sans gondolage.) Après l'impression, remettre le papier restant du magasin d'alimentation papier standard dans le paquet original. Laisser le papier dans le magasin peut le faire gondoler, ce qui pourrait causer un bourrage papier.

⊙ Enregistrement du papier

Après le chargement du papier dans le magasin d'alimentation papier standard/magasin d'alimentation papier 1/magasin d'alimentation papier 2, vous devez enregistrer les caractéristiques du papier. Pour l'enregistrement, utilisez "4.1 Magasin alim. Std."/ "4.2 Magasin 1"/ "4.3 Magasin 2" du menu paramètre selon la localisation du paramètre de papier.

Les détails du paramètre sont montrés ci-dessous.

- Taille de papier
- Type de papier
- Vérification d'alimentation double

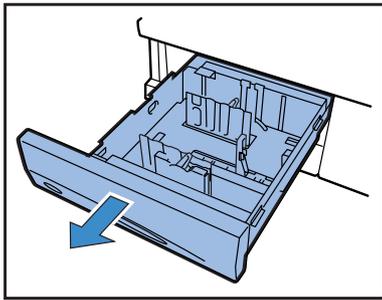
Lors du chargement de feuilles dors et déjà imprimées sur le verso, d'enveloppes ou de papier foncé, sélectionnez "OFF".

Si ces items ne sont pas placés correctement, l'impression ne peut pas être exécutée convenablement. Une erreur [Pas de Papier] peut survenir ou la qualité d'impression peut ne pas être bonne.

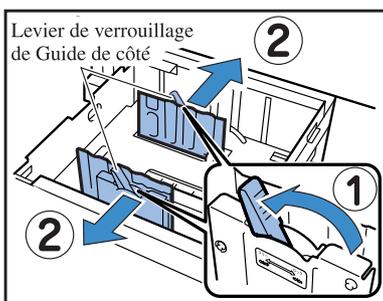
Quand vous changez le papier du magasin, veuillez vous assurer de changer les paramètres du magasin avec l'opération de menu.

"Menu 4 Configuration"  p.2-18

- 1 **Tire le magasin d'alimentation papier jusqu'à ce qu'il s'arrête.**

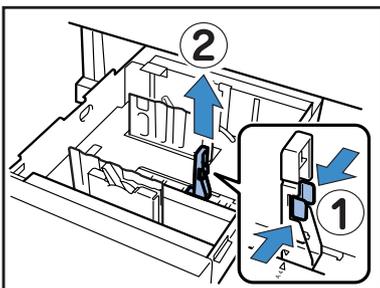


- 2 **Tourner vers le bas les leviers de verrouillage de guide de côté sur les positions "LIBRE" et répartir les guides sur les positions extérieurs.**

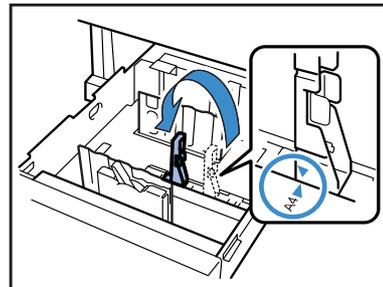


- 3 **Ajuster le guide de haut de papier à la taille de papier.**

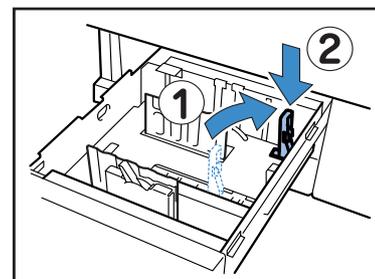
- D'abord, enlever le guide de haut de papier.
En appuyant sur les boutons de libération dans la direction montré par la flèche, enlever le stoppeur juste au-dessus.



- Ensuite, régler le guide de haut de papier.
En appuyant sur les boutons de libération, insérer le guide de haut de papier en ajustant la ▼ marque du guide de haut de papier sur la position de la taille de papier à régler.

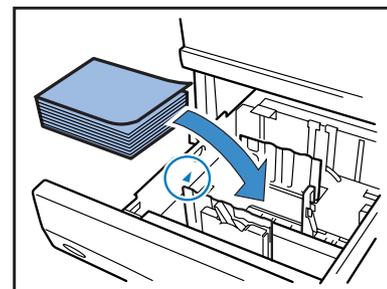


- ▶ Lors du chargement de papier d'une taille A3/Registre, ne pas utiliser le guide de haut de papier.
Enlever le guide de haut de papier et l'insérer dans le support dans le magasin d'alimentation papier.



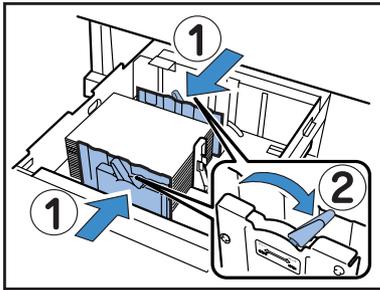
- 4 **Charger le papier en positionnant le centre du papier sur la marque centrale (▼) à l'intérieur du magasin d'alimentation papier.**

- Si la qualité du recto est différente de la qualité du verso, charger le papier avec la face imprimée vers le bas. Ne pas dépasser le label de limite supérieure. Prendre soin que le papier ne soit pas courbé au guide de haut de papier.



5 Ajuster les guides à la taille du papier.

Glisser les guides pour ajuster la largeur du papier et tourner vers le bas les leviers de verrouillage du guide de côté sur les positions "VERROUILLE" pour sécuriser les guides.



6 Dans le menu paramètre, régler la taille, le type de papier et la vérification d'alimentation double.

Sélectionner "4.2 Magasin 1" et "4.3 Magasin 2" du menu 4 pour le paramètre.

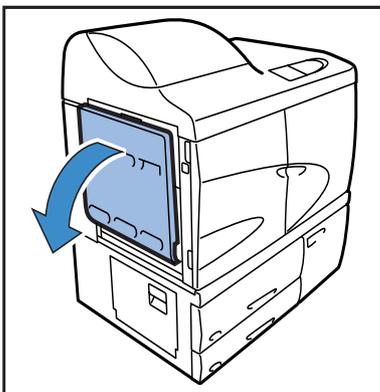
"Menu 4 Configuration" p.2-18

Lors du chargement de papier avec une couleur de fond foncée, régler "Vérification d'alimentation double" sur "OFF".

1

Chargement de papier (Magasin d'alimentation papier standard)

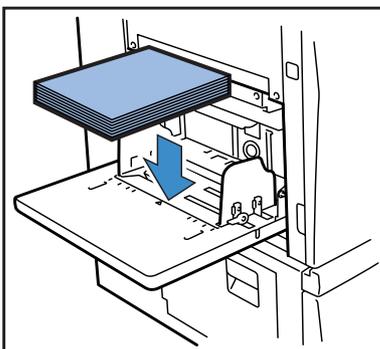
1 Ouvrir le magasin d'alimentation papier standard dans la direction montrée par la flèche jusqu'à ce qu'il s'arrête.



2 Charger le papier.

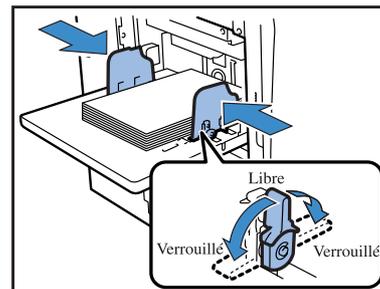
Charger le papier selon l'indication du magasin d'alimentation papier standard.

Charger le papier avec la face d'impression vers le haut.



3 Ajuster les guides de papier du magasin d'alimentation à la taille de papier.

Faire glisser les guides de papier du magasin d'alimentation pour ajuster la largeur de papier et faire tourner vers le bas les leviers de guide de papier du magasin d'alimentation sur les positions "VERROUILLE" pour sécuriser les guides.



4 Dans le menu paramètre, régler la taille, le type de papier et la vérification d'alimentation double.

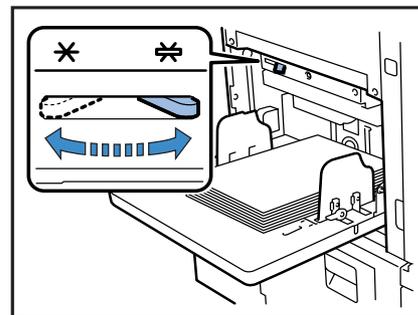
Utiliser "4.1 Magasin alim. Std." du menu 4 pour le paramètre.

"Menu 4 Configuration" p.2-18

Lors du réglage de papier pour lequel une impression a été faite du côté verso ou de papier avec une couleur de fond foncée, régler "Vérification d'alimentation double" sur "OFF".

Pression du magasin d'alimentation dans le magasin d'alimentation papier standard

Dans le magasin d'alimentation papier standard, la pression du magasin d'alimentation papier peut être ajustée avec le levier d'ajustement de pression de l'alimentation papier selon le papier qui a été chargé. Régler le levier sur "✖ (NORMAL)" ou "✘ (CARTE)" selon la qualité de papier. Si "✘ (CARTE)" est sélectionné, le papier est alimenté avec une pression plus élevée.



⊙ Levier d'ajustement de pression de l'alimentation papier et papier

Les qualités de papier supportés sont montrées ci-dessous.

Position du levier	Qualité de papier	Papier d'impression supporté
[✖ (NORMAL)]	Standard ou Mince/Clair	<ul style="list-style-type: none">• Fin• RISO PAPER IJ• RISO PAPER IJ MATTE• Papier mat double face RISO IJ• Papier de copie disponible dans le commerce
[✘ (CARTE)]	Carte ou spécial	<ul style="list-style-type: none">• Papier à dessin (*)• Carte postale (*)• Enveloppe (*)

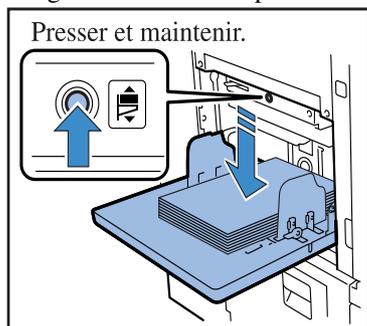
* Si le papier n'est pas alimenté correctement, régler le levier sur "(NORMAL)".

Lors de l'ajout ou du remplacement de papier dans le magasin d'alimentation standard

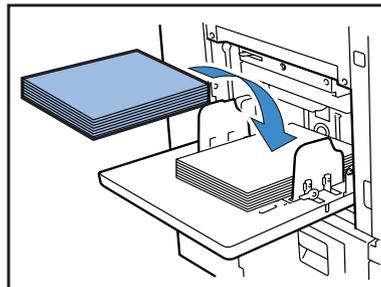
Lors de l'ajout de papier de même taille ou lors du remplacement avec un papier de taille différente, utiliser le bouton de descente du magasin d'alimentation standard, le magasin s'abaisse automatiquement.

1 Appuyer sur le bouton de descente du magasin d'alimentation pour abaisser le magasin d'alimentation standard.

Appuyer et maintenir enfoncée le bouton jusqu'à ce que le magasin s'abaisse à la position désirée.



2 Ajouter ou remplacer le papier.



▶ Dans cette unité, l'alimentation papier peut être réalisée séquentiellement à partir du magasin d'alimentation 1, du magasin d'alimentation 2 et du magasin d'alimentation standard pour de gros volume d'impression si la même taille de papier est chargée dans ces magasins d'alimentation. (Fonction "Relais de magasin")

Si le relais de magasin d'alimentation est réglé, charger du papier de même taille, du papier de même qualité, et le même type de papier dans ces magasins d'alimentation.

"4.5 Source 3 magasins" p.2-22 "4.4 Relais de magasin" p.2-21

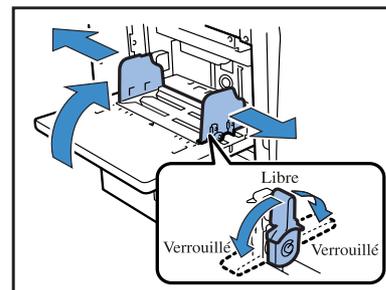
Lorsque vous remplacez le papier avec un papier différent, changez "4.1 Magasin alim. std." du menu paramètre.

Comment fermer le magasin d'alimentation standard

Avec l'alimentation branchée, enlever le papier du magasin d'alimentation standard, répartir les guides papier du magasin d'alimentation et fermer le magasin d'alimentation standard.

⚠ Après avoir vérifié que le magasin d'alimentation standard est à sa position la plus basse, le fermer.

Si vous éteignez l'alimentation de l'imprimante avant l'enlèvement du papier, le magasin d'alimentation ne s'abaisse pas.



Paramétrage du magasin de réception de papier

Régler le magasin de réception de papier.

(Cette procédure n'est pas requise lorsqu'une finition est connectée.)

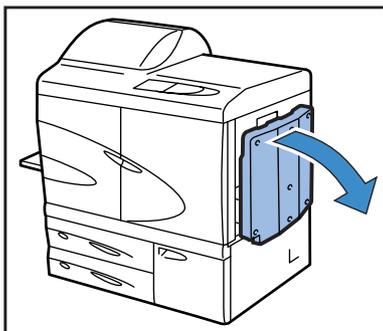


Ajustement des positions des guides de côté et du guide arrière

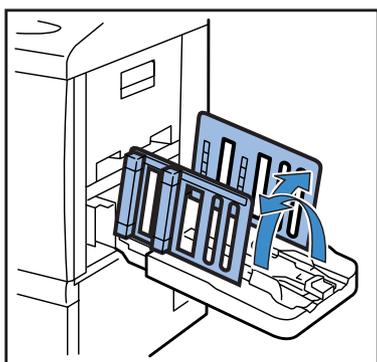
Les guides de côté et le guide arrière se déplacent automatiquement à leurs positions optimales selon la taille du papier d'impression.

Un ajustement fin de la position peut être fait sur le panneau de contrôle. Pour des détails, se référer au "4.8 Ejection papier" p.2-25 du menu paramètre.

- 1 Ouvrir le magasin de réception de papier dans la direction montrée par la flèche jusqu'à ce qu'il s'arrête.**

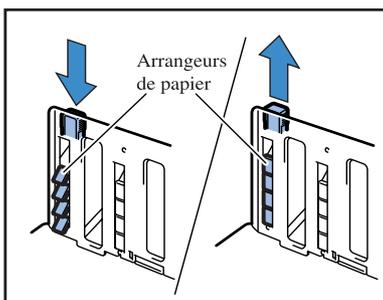


- 2 Soulever les guides de côté.**

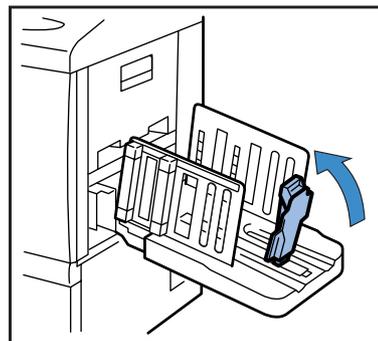


- 3 Ajuster les arrangeurs.**

Normalement, lors de l'impression sur du B4 ou du papier plus large, enlever les arrangeurs de papier. L'arrangement du papier dépend de la fermeté du papier et ainsi de suite. Ajuster les arrangeurs de papier comme il faut.



- 4 Soulever le guide de fin.**

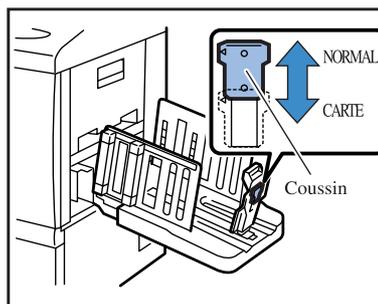


- 5 Ajuster la position du coussin de guide de fin.**

Utiliser le levier d'ajustement de la pression d'alimentation papier pour régler le coussin sur [NORMAL] ou [CARTE] selon la qualité du papier.

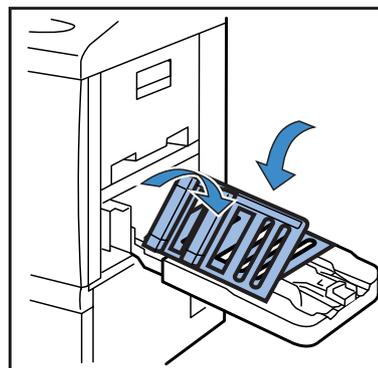
Ne pas retirer le coussin du logement de coussin.

"Pression d'alimentation de papier dans le magasin d'alimentation standard" p.1-14



! Lors de l'impression sur du papier plus grand que 320mm x 432 mm plier tous les guides.

A ce moment, régler "4.8.2 Guide Pile" p.2-26 du menu paramètre sur "OFF".

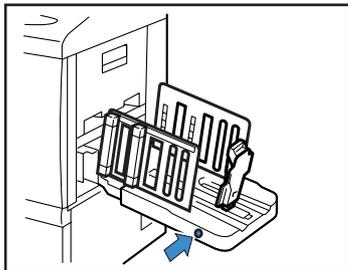


Comment fermer le magasin de réception de papier

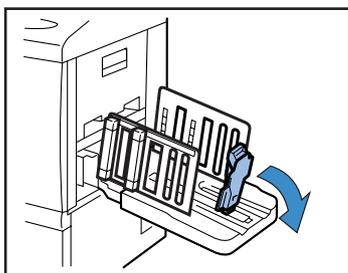
Fermer le magasin de réception de papier comme décrit ci-dessous.

- 1 Vérifier qu'aucune impression ne reste et appuyer sur le [Bouton d'ouverture du guide d'empilement].**

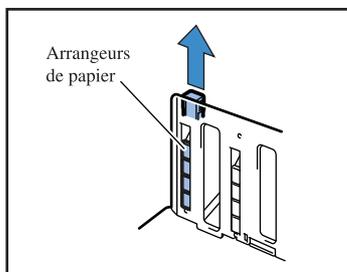
Le guide d'empilement (côté) et le guide d'empilement (fin) se déplacent vers leur positions de stockage.



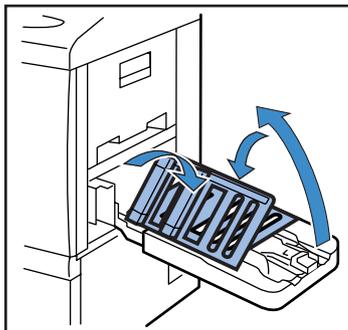
- 2 Plier le Guide d'empilement (fin) vers l'extérieur.**



- 3 Remonter les arrangeurs.**



- 4 Plier le Guide d'empilement (côté).**



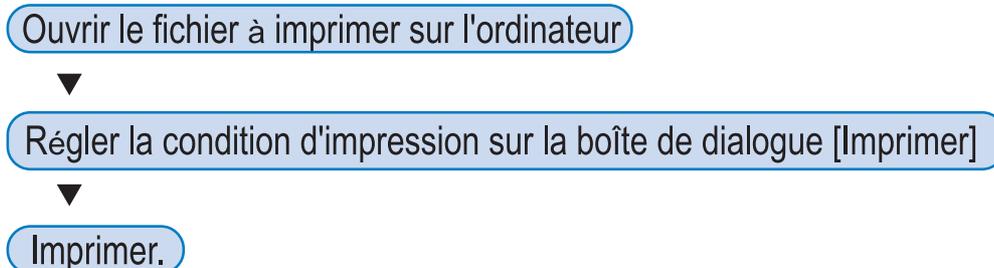
- 5 Fermer le magasin de réception de papier**

Opération d'impression de base

Après que la connexion et la préparation soient terminées, faire une impression d'essai. Cette section décrit la méthode d'opération de base de "Impression directe", à savoir les données imprimées créées dans l'ordinateur sans stockage des données dans l'imprimante.

- Le logiciel requis doit être installé sur l'ordinateur par avance.
Pour les détails, se référer au "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante" séparé.
- Vérifier que l'imprimante est allumée et que les consommables sont réglés avant l'impression.

Flux d'opération d'impression



Impression à partir de l'ordinateur (Windows)

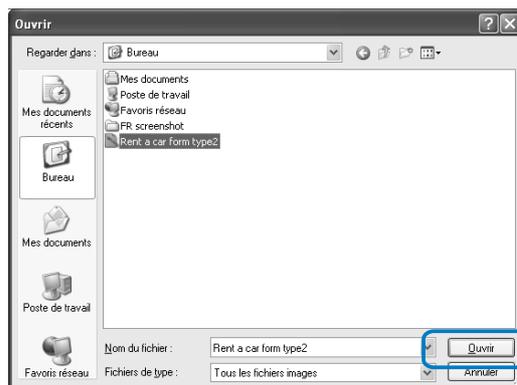
Cette section décrit à titre d'exemple une commande d'impression sur le RISO Controller HC3R-5000 à partir de Microsoft Word 2003.

1 Vérifier que l'imprimante et l'ordinateur sont allumés.

- Dans le cas où l'imprimante est en mode sommeil ou que l'écran de la console RISO ne s'affiche pas sur l'ordinateur, utilisez l'outil de réveil RISO pour démarrer l'imprimante, puis suivez la démarche à partir de l'étape 2.
Pour plus de détails, consultez le "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante"

2 Ouvrir le fichier à imprimer.

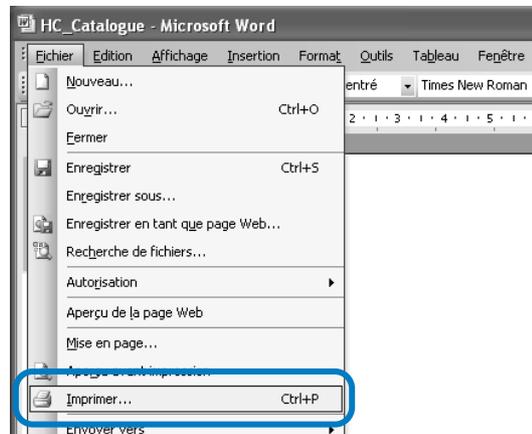
Démarrer le logiciel applicatif pour ouvrir le fichier de données original à imprimer.



Sélectionner les données et cliquer sur [Ouvrir].

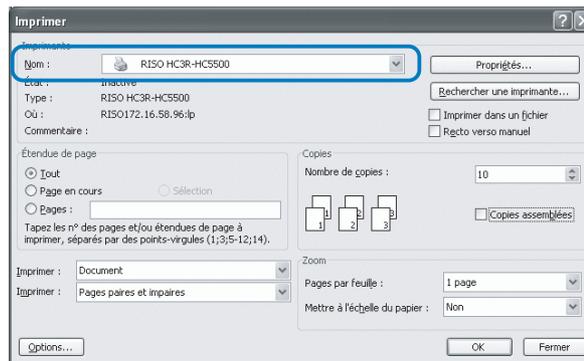
3 Afficher la boîte de dialogue [Imprimer].

Sélectionner [Imprimer] à partir du menu [Fichier].

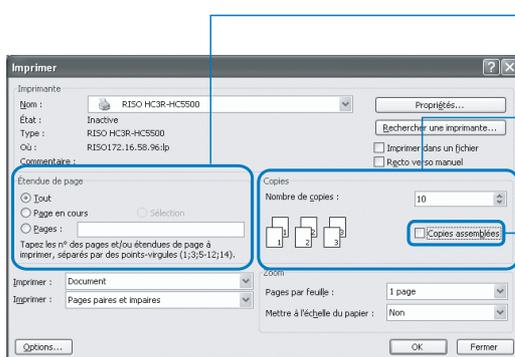


4 Vérifier le [Nom d'imprimante].

Pour le nom de l'imprimante, sélectionne le nom réglé lorsque le pilote d'imprimante a été installé.



5 Vérifier les items suivants.



· Gamme d'impression
Spécifier la gamme d'impression des données à imprimer

· Volume de sortie
Spécifier le volume de sortie pour les données originales avec un numéro.

⚠ S'assurer d'effacer la marque
Même pour une impression assemblée, effacer la marque sur [Copies assemblées].

⚠ Si vous cliquez sur le bouton [Propriétés], vous pouvez régler des conditions variées sur l'écran du pilote de l'imprimante. Les réglages de [Mode originale] et [Type de papier] sur l'onglet [Paramètres principaux] affectent sérieusement la qualité d'impression. Lors de conditions d'utilisation autres que les paramètres par défaut cliquer sur le bouton [Préférences] et ajuster les paramètres.

"Chapitre 2 Opération du pilote d'imprimante (Pour HC3R-5000)" du "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante" p.2-1

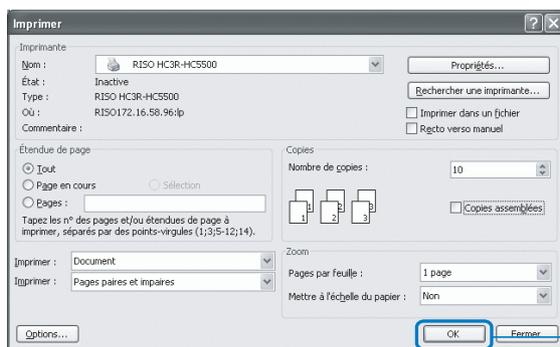
"Chapitre 3 Opération du pilote d'imprimante (Pour PS7R-9000/5000)" du "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante" p.3-1

🔵 Il est possible de protéger les données d'impression au moyen de la fonction de sécurité.

"Chapitre 2 Opération du pilote d'imprimante (Pour HC3R-5000)" du "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour le pilote de l'imprimante" p.2-27

"Chapitre 3 Opération du pilote d'imprimante (Pour PS7R-9000/5000)" p.3-27

6 Cliquer sur le bouton [Imprimer].

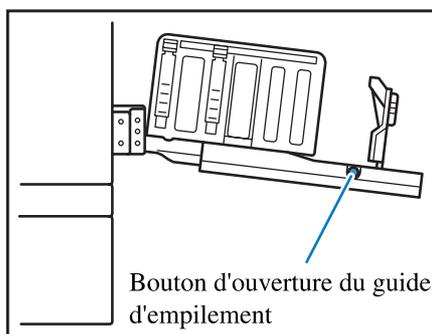


Vérifier les paramètres et cliquer

Lorsque l'imprimante reçoit les données envoyées de l'ordinateur, l'indicateur DONNEES clignote et le message "Réception de données" est affiché sur l'affichage. Lorsque la réception est terminée, l'indicateur DONNEES s'allume, le message "Impression" s'affiche, et l'impression démarre.

▶ Dans le cas où un message indiquant que l'impression est irréalisable s'affiche sur l'écran, il est possible que l'imprimante soit en mode sommeil. Appuyez sur la touche Sommeil du panneau de commandes de l'imprimante ou bien utilisez l'outil de réveil de l'ordinateur pour démarrer l'imprimante.

7 Appuyer sur le bouton d'ouverture du guide d'empilement et enlever les impressions du magasin de réception de papier.



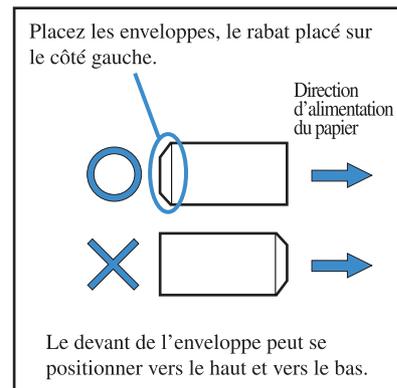
Si le bouton est appuyé, les guides d'empilement sont répartis pour permettre un enlèvement aisé des impressions.

▶ Les guides à répartir peuvent être sélectionnés lorsque le bouton d'ouverture du guide d'empilement est pressé.
"4.8.4 Guide Decalage" p.2-27

Impression sur Enveloppe

Il vous est possible d'imprimer sur des enveloppes commerciales. Cette section décrit le mode d'impression sur enveloppe et la démarche d'impression.

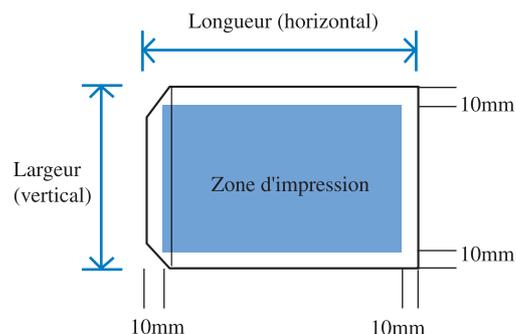
- ❗ Pour impression sur enveloppes, réglez le paramétrage de menu de "5.1 Entr.Format Papier" et "5.2 Entree Type Papier". Veillez à régler la "Entree Type Papier" sur "Enveloppe."
- Veillez à placer les enveloppes dans le Magasin standard. Il est possible d'emmagasiner un maximum de 100 enveloppes. (La hauteur maximum est 100mm).
Suivez l'orientation des enveloppes. D'introduire les enveloppes placées dans la mauvaise direction pose un risque de bourrage de l'imprimante ou bien la tête d'impression peut subir des dégats. Dans le cas où l'orientation des données créées sur l'ordinateur diffère de l'orientation des enveloppes du magasin, réglez l'orientation sur le pilote d'imprimante.
- Placez les enveloppes dans le Magasin standard, les rabats ouverts. (Ne pas plier les rabats.)
- Réalisez le paramétrage de la manière suivante:
 - Régler le levier de réglage de pression d'alimentation du papier sur "CARTE."
 - Réglez "4.1.2 Typ. papier" du paramétrage de menu sur "Enveloppe."
- En imprimant sur des enveloppes, les fonctions suivantes ne peuvent pas être employées.
 - Impression double face
 - Impression vers le bas réglée par le pilote d'imprimante
 - Fonctions de finition optatives



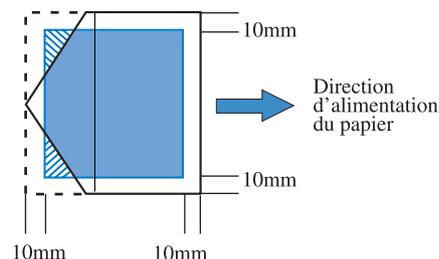
🔊 Lorsque la HC Finition est connectée, les enveloppes imprimées sont éjectées dans le magasin du haut seulement.

Taille d'enveloppe et zone maximum d'impression (Zone d'image)

"Entr.Format Papier" est nécessaire à l'impression sur enveloppes..
Enregistrez la taille de l'enveloppe (longueur), y compris le rabat.
La zone maximum d'impression (Zone d'image) des enveloppes diffère de la zone d'impression de feuille normale. Veuillez vous référer à p.2-32 5.1 Entr. Format Papier



🔊 Lors de la création des données d'impression sur enveloppe, veillez à ce que la zone d'impression ne dépasse pas le rabat des enveloppes. Lorsque les données originales sont imprimées en lignes obliques sur les zones indiquées, la ceinture située à l'intérieur de l'imprimante s'encrasse et occasionne des problèmes..



Méthode d'impression

- 1 Réglez "4.1 Magasin alim. Std" du paramétrage du menu sur "Enveloppe".

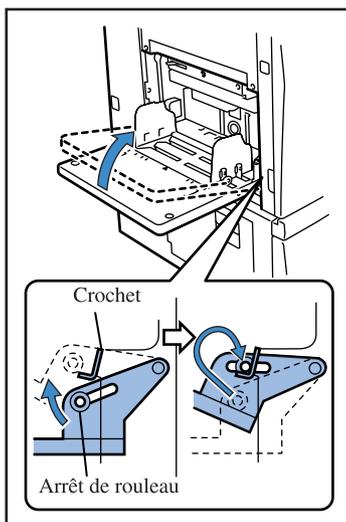
"4.1 Magasin alim. Std" ↗ p.2-19

Taille de papier	Taille de papier enregistrée 1-5
Typ. papier	Enveloppe
Detect. alim. double	OFF

- 2 Placez le magasin standard sur la position inférieure maximum et ouvrez complètement les guides d'alimentation du papier.

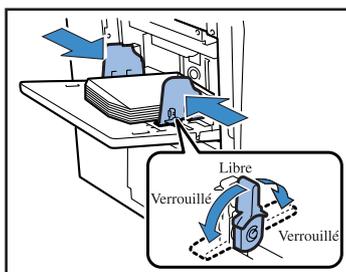
- 3 Levez l'extrémité du magasin standard et suspendez l'arrêt de rouleau sur le côté du dispositif principal au crochet.

Le Magasin standard est fixé sur un plan incliné.



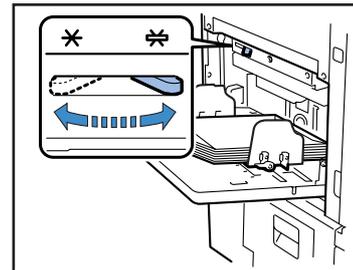
- 4 Placez les enveloppes dans le Magasin standard.

Placez les enveloppes, le rabat sur le côté gauche.



- 5 Réglez les guides d'alimentation de papier sur la taille des enveloppes et verrouillez.

- 6 Régler le levier de réglage de pression d'alimentation de papier sur [✕ (CARTE)].

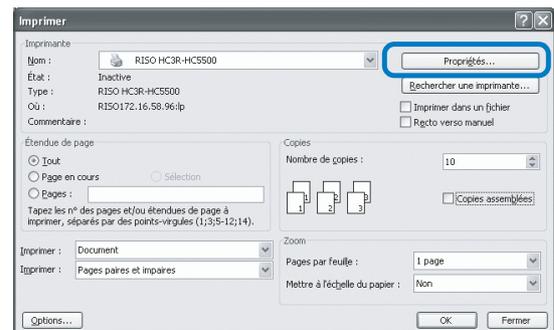


- 7 Ouvrez le fichier à imprimer à partir de l'ordinateur.

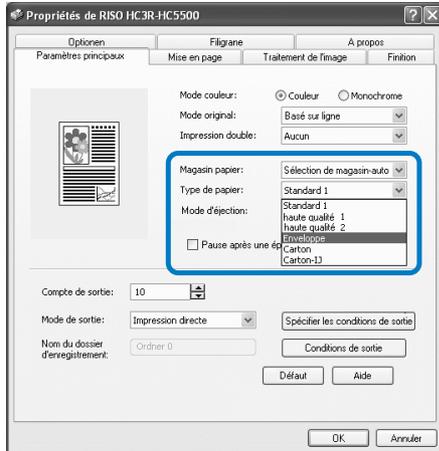
- 8 Affichez la case dialogique [Imprimer].

Sous le menu [Fichier], sélectionnez [Imprimer].

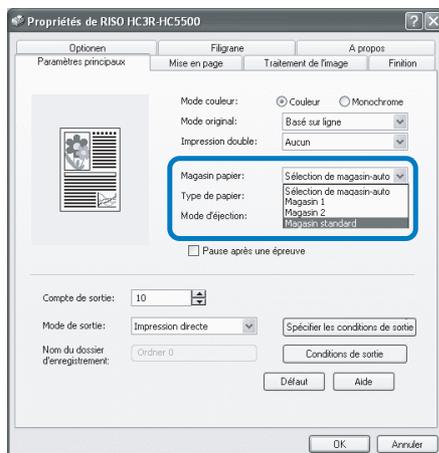
- 9 Cliquez sur la touche [Propriétés].



10 Sélectionnez [Enveloppe] sur [Type de papier] sous l'onglet [Paramètres principaux].

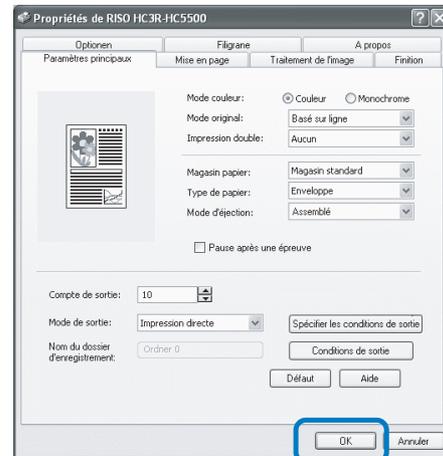


11 Sélectionnez [Magasin standard] sur [Magasin papier] sous l'onglet [Paramètres principaux].



12 Cliquez sur la touche [OK].

TL'écran du pilote d'imprimante disparaît.



13 Cliquez sur la touche [OK] dans la case dialogique [Imprimer].

L'impression démarre.

Si la case [Pause après une épreuve] est cochée lors de l'étape 10, l'impression s'interrompt temporairement après l'impression d'une seule page. Vérifiez l'épreuve puis appuyez sur la touche MPRESSION/ PAUSE.

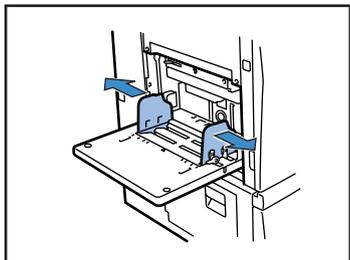


- Dans le cas où les enveloppes se coincent, repositionnez le levier de réglage de pression d'alimentation du papier sur [NORMAL] et effectuez l'impression.
- Dans le cas de double alimentation ou de bourrage fréquent, aplatissez l'avant des enveloppes (le bout qui entre en premier) et placez-les dans le magasin standard.

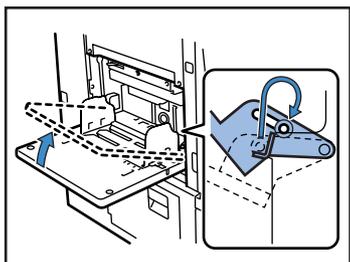
Une fois l'impression terminée

Remplacez le Magasin standard en position originale.

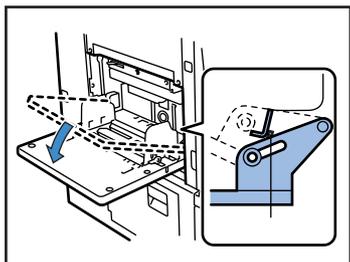
- 1** Placez le magasin en position inférieure maximale et ouvrez le plus possible les guides d'alimentation du papier.



- 2** Soulevez le magasin standard de manière à ce que l'angle du plan horizontal dépasse les 45 degrés, puis dégager l'arrêt de rouleau du crochet.



- 3** Remplacez doucement le magasin standard en position originale.

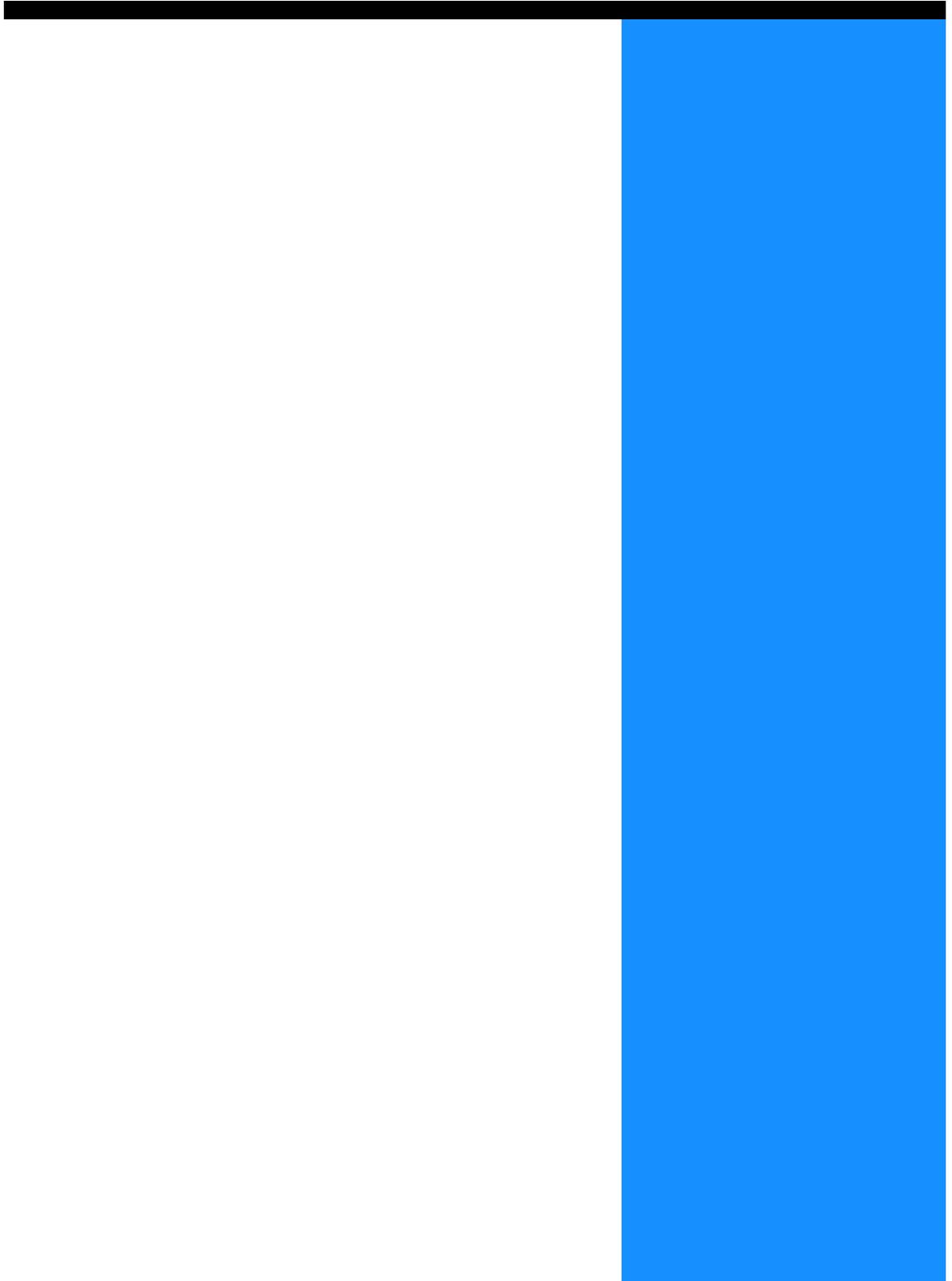


Si vous placez un autre type de papier dans le magasin standard, changez les paramètres "4.1 Magasin alim. Std" du paramétrage de menu.

Chapitre2 Configuration de l'imprimante

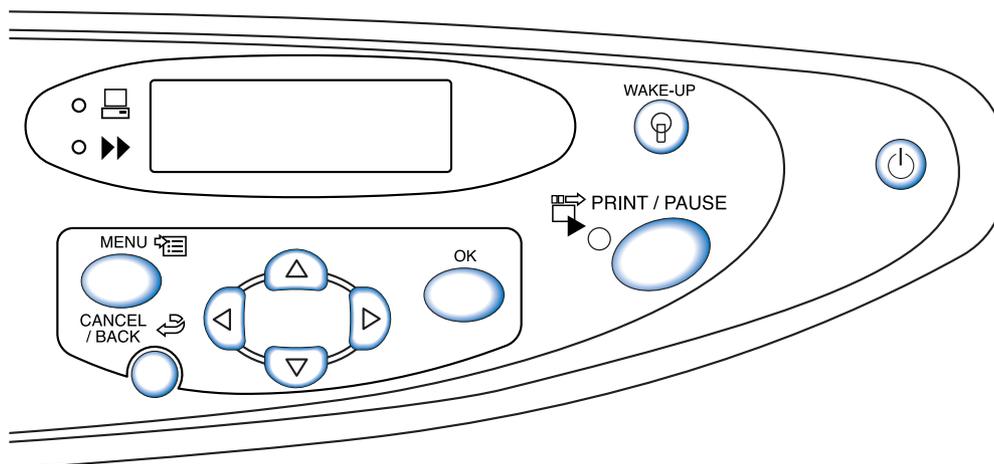
Ce chapitre décrit le statut du panneau d'opération qui est affiché durant l'impression.

Ce chapitre décrit également la méthode de réglage de l'imprimante en utilisant le panneau d'opération. Après l'envoi de données à l'imprimante, vous pouvez ajuster la position d'impression et effectuer un essai d'impression.



Affichage de message et touches d'opération

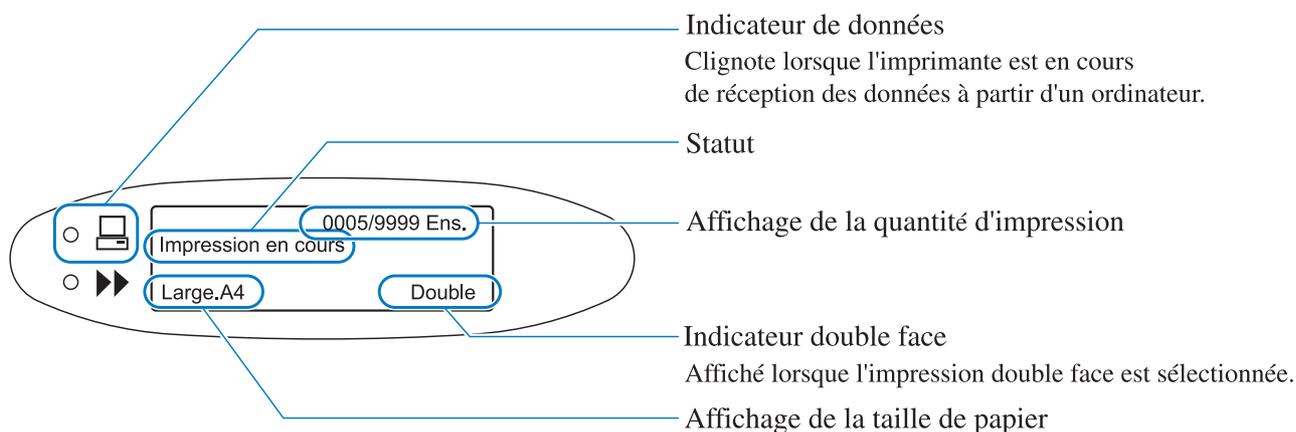
Cette section décrit le sens de chaque message dans l'affichage de message et les touches d'opération.



Affichage de message

Dans l'affichage de message, un message indiquant le statut d'imprimante est affiché. Les items d'affichage principaux et les emplacements sont montrés ci-dessous.

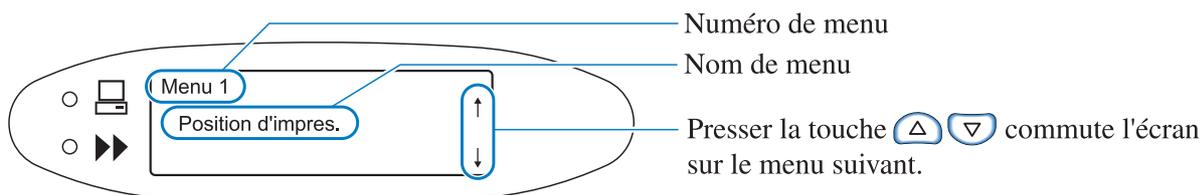
Durant l'impression



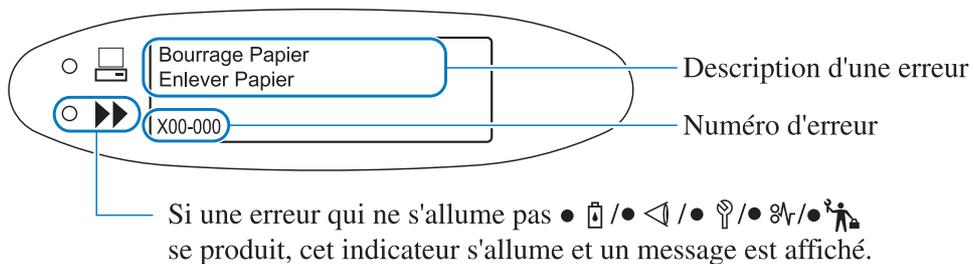
Dans le menu paramètres

Lorsque "Prêt" est affiché ou que le mode d'impression est éteint, un appui sur la touche MENU affiche l'écran du menu paramètres.

Pour les détails, se référer à "Comment utiliser le panneau d'opération" (p.2-5).



Lorsqu'une erreur se produit



Lorsqu'une erreur se produit, un numéro d'erreur et sa description sont affichés dans l'affichage de message. Pour les numéros d'erreur, se référer au "Chapitre 3 Dépannage" p.3-1.

Statut

Le statut de l'imprimante est affiché. Les messages suivants sont affichés.

Message	Sens
Veillez Patienter	L'imprimante est en cours de chauffage ou reprend après une erreur. L'impression ne peut pas être effectuée.
Chauffage	L'imprimante est en cours de chauffage car la température de la tête d'impression est basse.
Pret	L'imprimante est prête à recevoir des données.
Reception Donnees (L'indicateur de données clignote.)	L'imprimante reçoit des données à imprimer de l'ordinateur.
Mode Impression OFF	L'imprimante attend une instruction d'impression du panneau d'opération.
Impression en cours	L'imprimante imprime ou traite les données.
Refroidissement	L'imprimante refroidit car la température de la tête d'impression est élevée.
Arreter	L'imprimante s'éteint.

Affichage de quantité d'impression

Le nombre de copies imprimées et le nombre pré-réglé de copies pour l'impression sont affichés.

Pour les impression assemblées, le nombre pré-réglé d'ensembles et le nombre d'ensembles imprimés sont affichés. Pour les impressions non assemblées, le nombre pré-réglé de feuilles et le nombre de feuilles imprimées sont affichés.

Affichage double face

L'affichage apparaît lorsque l'impression double face est réglée.

Taille originale/Affichage de magasin

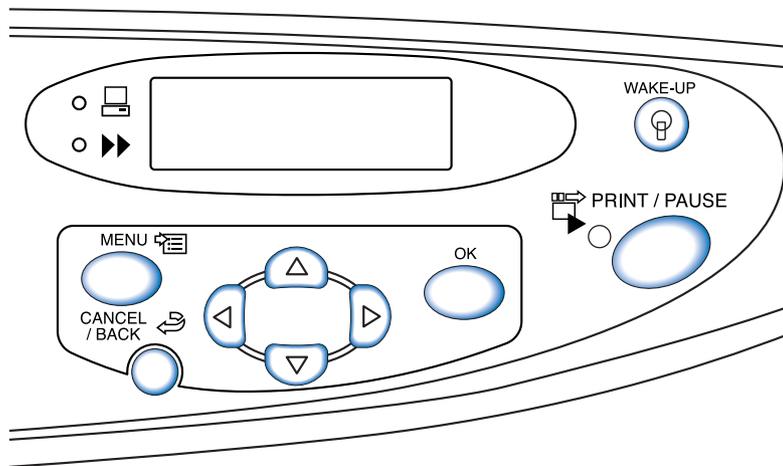
Le magasin sélectionné, la taille et l'orientation des feuilles s'affichent.

Si un magasin est spécifié, il s'affiche.

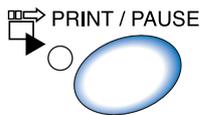
Si la sélection automatique du magasin est réglée, "Auto" s'affiche et la taille du papier s'affiche durant l'impression.

Dans le cas de tailles diverses des originaux, c'est la plus grande taille qui s'affiche.

Touches d'opération



Les fonctions des touches sont montrées ci-dessous. Une touche peut avoir plus d'une fonction.



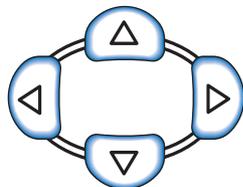
Touche IMPRESSION/PAUSE

- Met le mode d'impression sur on ou off.
Lorsque le mode d'impression est sur on, l'indicateur est allumé, et lorsque le mode d'impression est sur off, l'indicateur n'est pas allumé.
- Si la touche est pressée une fois durant l'impression, l'impression s'arrête temporairement. Lorsque l'impression stoppe temporairement, l'indicateur clignote. Si la touche est pressée de nouveau, l'impression reprend.
- Si une copie d'épreuve est demandée, après que la copie d'épreuve soit imprimée, l'imprimante s'arrête temporairement et l'indicateur clignote. Après que l'ajustement et le paramétrage nécessaires soient effectués, lorsque la touche IMPRESSION/PAUSE est pressée, l'impression démarre.



Touche MENU

- Appuyer pour changer les paramètres initiaux de l'imprimante ou pour sortir du paramétrage.
- Si l'appui se fait lors d'une sélection de menu, le menu paramètres est annulé et le mode impression est mis sur off.



Touches curseur

Utiliser pour afficher le menu désiré ou changer une valeur prédéfinie.

 (Touches de mouvement vertical)...Commute le menu ou change la valeur sélectionnée.

 (Touches de mouvement horizontal)...Déplace à un autre numéro sur un écran d'entrée de numéro.



Touche OK

Détermine le contenu présélectionné.



Touche ANNULATION/RETOUR

- Si l'appui se fait lors d'une sélection de menu, le paramétrage courant est annulé et l'opération retourne à un niveau supérieur de plus.
- Appuyer pour annuler la fonction pour laquelle le paramétrage est effectué en ce moment dans le menu.

Comment utiliser le panneau d'opération

Vous pouvez régler ou changer l'environnement de l'imprimante tels que la position d'impression et l'enregistrement du type de papier en utilisant la touche MENU du panneau d'opération.

Items qui peuvent être réglés à partir du menu

L'item qui peut être réglé à partir du menu et les détails de chaque paramètre sont montrés ci-dessous.
AAA indique le paramétrage usine par défaut.

Item	Détails des paramètres (gamme)	Référence
Menu 1 Position d'impres. Ajuste la position d'impression	Horizontal et vertical -20.0mm à +20.0mm	☞ p.2-14
Menu 2 Impression d'essai Imprime une page pour vérifier les détails des paramètres.	-	☞ p.2-16
Menu 3 Recup..Donnee Temp. Récupère les données temporaires et les imprime en supplément.	0000 1 à 9999	☞ p.2-17
Menu 4 Configuration Règle le papier pour être réglé dans les magasins d'alimentation, la densité d'impression, et le magasin de réception de papier.		☞ p.2-18
4.1 Magasin alim. Std. Règle le papier à charger dans le magasin d'alimentation standard.		☞ p.2-19
4.1.1 Taille de papier	Auto A3/A4/B4/B5/Large.A4/Large.B5/Grand Format/ 000 x 000 mm	
4.1.2 Typ. papier	Papier standard 1 /Haute qualite 1/Haute qualite 2/ Typ. papier 1 - 5/Enveloppe/Carte/Carte-IJ	
4.1.3 Detect. alim. double	ON OFF	
4.2 Magasin 1 Règle le papier à charger dans le magasin d'alimentation 1.		
4.2.1 Taille du papier	Auto A3/A4/B4/B5/Large.A4/Large.B5/Grand Format/ 000 x 000 mm	
4.2.2 Typ. papier	Papier standard 1 /Haute qualite 1/Haute qualite 2/ Typ. papier 1 - 5/	
4.2.3 Detect. alim. double	ON OFF	
4.3 Magasin 2 Règle le papier à charger dans le magasin d'alimentation 2.		
4.3.1 Taille de papier	Auto A3/A4/B4/B5/Large.A4/Large.B5/Grand Format/ 000 x 000 mm	

Item	Détails des paramètres (gamme)	Référence
4.3.2 Typ. papier	Papier standard 1 /Haute qualite 1/Haute qualite 2/ Typ. papier 1 - 5	☞p.2-19
4.3.3 Detect. alim. double	ON OFF	
4.4 Relais de magasin Règle l'alimentation ou non du papier en continu en changeant automatiquement les magasins d'alimentation.	ON OFF	☞p.2-21
4.5 Source 3 magasins Règle la sélection ou non du magasin d'alimentation standard en sélection de magasin automatique.	ON OFF	☞p.2-22
4.6 Separation bande Règle la séparation bande ou non dans l'impression et sélectionne le type de cette fonction.	OFF Entre travaux Chaque division (Si cette fonction est réglée avec le pilote d'imprimante, la valeur est affichée).	☞p.2-23
4.7 Densite d'impress Ajuste la densité des impressions globales.	Niv.1(clair) / 2(moy clair) / 3(standard) / 4(moy fonce) / 5(fonce) (Si la densité est réglée avec le pilote d'imprimante, la valeur est affichée.)	☞p.2-24
4.8 Ejection papier Règle le magasin de réception du papier.		☞p.2-25
4.8.1 Ejection Aile Règle la position de l'ajustement d'aile d'éjection.	Auto Special	
4.8.2 Guide Pile Ajuste la position du guide d'empilement.	Auto Position ajustee OFF	
4.8.3 Guide Ajust. Pile Règle la position ajustée en 4.8.2.	Guides de côté : -20mm à +20 mm Guide de fin : -20mm à +20 mm	
4.8.4 Guide Decalage Règle la position de mouvement des guides d'empilement lorsque le bouton d'ouverture de guide d'empilement est appuyé.	Guide de fin Guides de cote Guides de fin et de côté	
4.9 Effac. Data temp. Efface les données temporaires	-	☞p.2-28
4.10 Zone Image Règle la zone d'impression maximum.	Standard Maximum	☞p.2-29
4.11 Ds mag.feuil. couv Règle le papier à charger dans le magasin de feuilles de couverture du module de finition HC optionnel.		☞p.2-30
4.11.1 Taille de papier	Auto A3/A4/B4/B5/Large.A4/Large.B5	
Menu 5 Administration Règle l'information de base de l'imprimante.		☞p.2-31

Item	Détails des paramètres (gamme)	Référence
5.1 Entr.Format Papier Enregistre les tailles de papier non standard. Jusqu'à cinq tailles peuvent être enregistrées. (5.1.1 - 5.1.5)	000 x 000mm 90mm - 340mm x 148mm - 550mm	☞ p.2-32
5.2 Entree Type Papier Enregistre les types de papier. Jusqu'à cinq types peuvent être enregistrés. (5.2.1 - 5.2.5) De plus, enregistre le contrôle d'alimentation de papier de certain papier. (5.2.6 - 5.2.12)		☞ p.2-33
5.2.1 - 5 Enregistrement (5.2.1.1 - 5.2.5.1)	ON OFF	
5.2.1 - 5 Type de papier (5.2.1.2 - 5.2.5.2) Ce réglage détermine l'ajustement du ton de couleur.	Papier standard 1 /Haute qualite 1/Haute qualite 2/ Enveloppe/Carte/Carte-IJ	
5.2.1 - 5 Ctrl. Alim. Papier (5.2.1.3 - 5.2.5.3) (5.2.6.1 - 5.2.12.1) Ce réglage détermine la pression d'alimentation de papier etc..	Standard /Carton/Papier fin/Personal/Enveloppe.	
5.3 Papier separation Règle le magasin d'alimentation pour le papier de séparation de travail.	OFF Magasin alim. Std. Magasin 1 Magasin 2	☞ p.2-36
5.4 Gestion compteur Affiche le nombre de feuilles imprimées.		☞ p.2-37
5.4.1 Nombre de copies: Affiche le nombre total de pages imprimées.	-	
5.4.3 Motif Compteur Affiche le compte de chaque combinaison de conditions tels que la taille et le type.	-	
5.5 Maintenance Tete Effectue un nettoyage de la tête d'impression.		☞ p.2-40
5.5.4 Hyper-Nettoyage Effectue un nettoyage puissant de chaque tête.	K/C/M/Y	
5.5.5 Nettoyage normal Effectue un nettoyage puissant de toutes les têtes ensemble.	-	
5.5.6 Cycle de nettoyage Règle le cycle du nettoyage normal automatique.	500 100 -3000 (par incréments de 100)	
5.6 Impr. Info Config Imprime l'information de l'imprimante telle que les paramètres détaillés dans une liste.		☞ p.2-42

Item	Détails des paramètres (gamme)	Référence
5.6.1 Information System Affiche les renseignements tels que la capacité de mémoire de l'imprimante, la version du micrologiciel et l'adresse IP sous forme de liste de vérification.	–	☞ p.2-42
5.6.2 Menu parametre Affiche les paramètres du menu du panneau de commandes sous forme de liste de vérification	–	
5.6.4 Motif Compteur Imprime les résultats de "5.4.3 Motif Compteur" et le comptage de la fonction Finition HC (uniquement si la finition optative est reliée) sous forme de liste.	–	
5.7 Config. Reseau Règle l'information concernant le réseau telle que l'adresse IP.		☞ p.2-45
5.8 Parametre Initial		☞ p.2-46
5.8.1 Sommeil Règle l'activation ou non de la fonction sommeil.	ON OFF	
5.8.2 Temps d'attente Règle la durée précédant la mise en veilleuse lorsque "5.6.1 Sommeil" est activé.	60 min. 1 - 99 min.	
5.8.3 Touche de Son Beep Règle si un beep sonne ou non lorsqu'une touche est pressée.	ON OFF	
5.8.4 Statut de Son Beep Règle si un beep sonne ou non lorsqu'un évènement se produit telle qu'une réception de donnée et la fin de l'impression.	ON OFF	
5.8.5 Erreur de Son Beep Règle si un beep sonne ou non lorsqu'une erreur se produit.	ON OFF	
5.8.7 Langue affichée Règle la langue à afficher dans le panneau d'opération.	Japonais/Anglais(UK)/Anglais(US)/ Français /Allemand/Italien/Espagnol/Portugais	
5.8.8 Bascule met./pouce Règle l'unité de longueur et le type de taille de papier affichés sur le panneau d'opération. Ce paramétrage sera reflété lorsque l'alimentation est coupée puis rallumée.	mm pouce	
5.8.17 Règle select magas Établit les conditions de sélection d'un magasin au moyen de la commande de sélection de magasin.	Taille Taille et type	

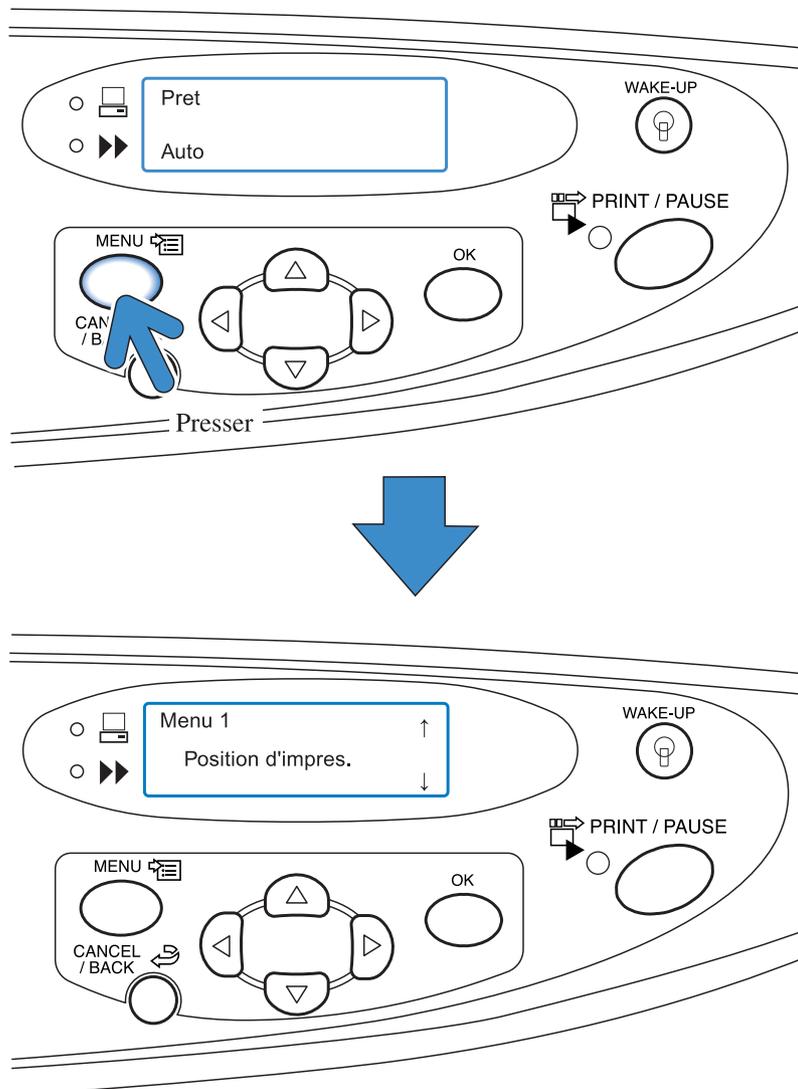
Item	Détails des paramètres (gamme)	Référence
5.8.18 Mode impr.auto-ON Règle si oui ou non le mode d'impression s'allume automatiquement lorsque l'imprimante reste inactive un certain temps sur mode d'impression OFF	ON OFF	☞ p.2-46
5.8.19 Periode auto-ON Règle la durée de temps précédent la mise en marche du mode d'impression lorsque "Mode impr.auto-ON" est réglé sur "ON".	05 min. 1 - 60 min.	
5.8.20 Menu auto-OFF Règle si oui ou non le mode d'impression s'éteint automatiquement lorsque aucune commande n'est effectuée pendant un certain sur l'écran de paramétrage du menu	ON OFF	
5.8.21 Periode menu OFF Sets the time that elapses until the print mode is turned off when "Menu auto-OFF" is set to "ON"	05 min. 1 - 60 min.	
5.8.22 Veille Règle si oui ou non l'imprimante se met en mode d'attente pour diminuer la consommation d'électricité lorsque l'imprimante reste inactive un certain temps.	ON OFF	
5.8.23 Periode de veille Règle le laps de temps avant que l'imprimante se mette en mode d'attente lorsque "Veille" est réglée sur "ON".	05 min. 1 - 99 min.	
5.8.50 Recuperation tete Effectue un nettoyage puissant des becs de la tête d'impression pour les rétablir à leur état initial après que l'imprimante n'a pas été utilisée pendant longtemps si le résultat d'un nettoyage normal répété n'est pas satisfaisant.	-	
Menu 6 Selection magasin Sélectionne le magasin d'alimentation pour l'impression dans lequel le papier requis est réglé parmi plusieurs magasins d'alimentation.	Auto Magasin alim. Std. Magasin 1 Magasin 2	☞ p.2-54
Menu 7 Effacement travail	-	☞ p.2-55

Opération de base de la sélection de menu

Comment entrer dans le menu

Régler le menu lorsque l'imprimante n'est pas en opération, par exemple, lorsque l'impression est suspendue ou lorsque l'imprimante attend des données.

Pour effectuer un réglage lorsque l'imprimante est en cours d'impression, presser la touche IMPRESSION/PAUSE pour suspendre l'impression (éteindre le mode impression) et presser la touche MENU.



Lorsque vous appuyez sur la touche MENU, l'écran du Menu 1 s'affiche.

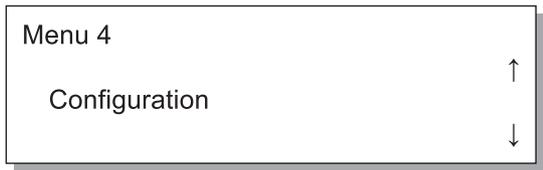
Sélection du menu

Le menu a une structure hiérarchique de trois types.

Presser le  ou  touche pour afficher le menu désiré.

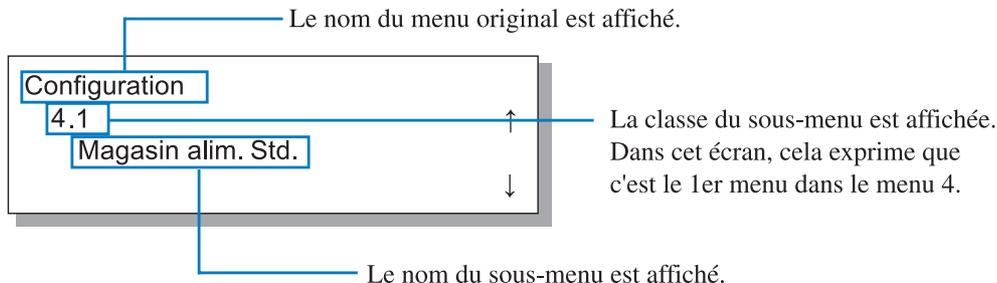
● Sous-menu

Les "Menu 4 Configuration" et "Menu 5 Administration" incluent des sous-menus.

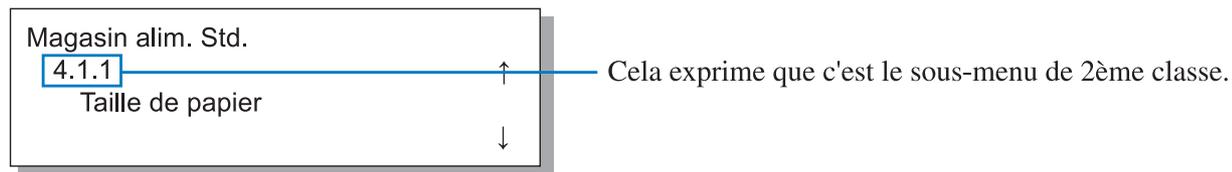


Presser la touche OK.

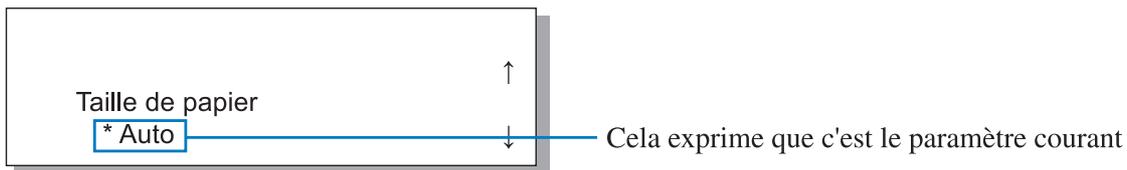
Si vous pressez la touche OK lorsqu'un menu est affiché, son sous-menu sera affiché.



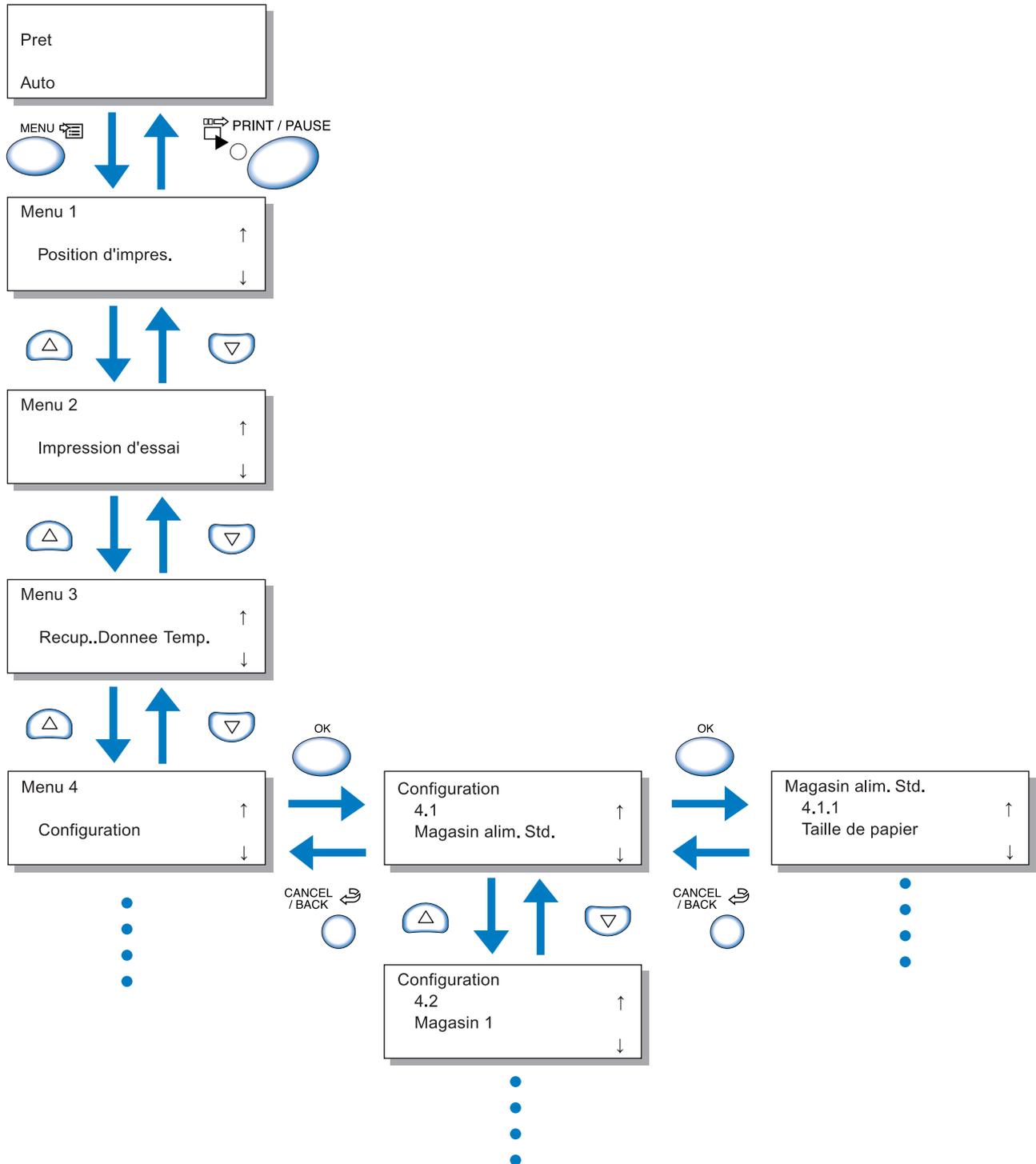
Dans certains menus, le sous-menu a plusieurs niveaux.



La marque*A est affichée sur les items déjà réglés ou les valeurs.



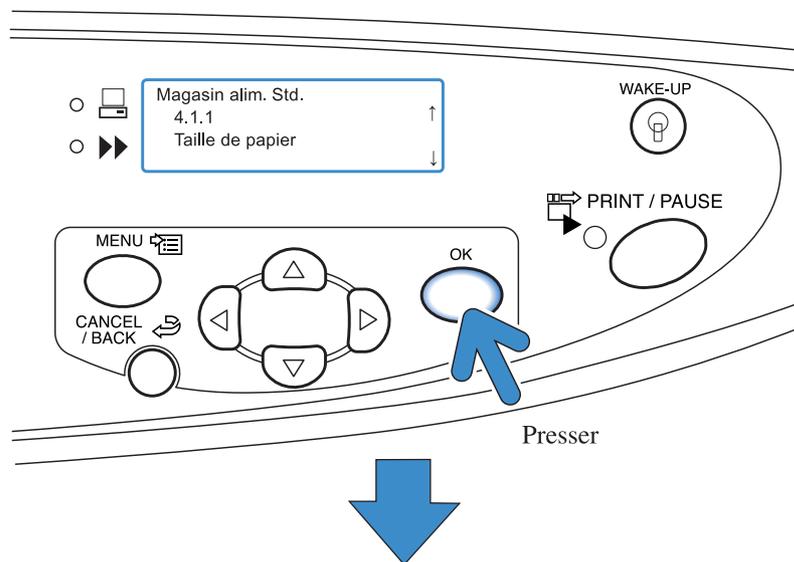
Pour afficher "4.1.1 Taille de papier", opérer comme suit.



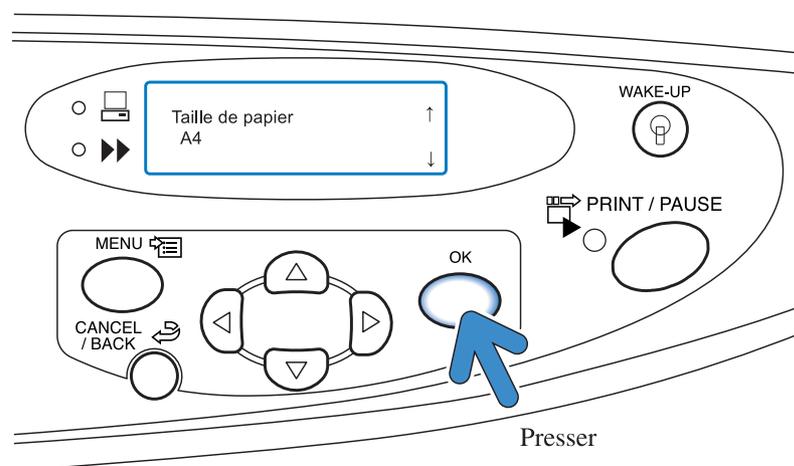
 La hiérarchie du menu est listée à la fin de ce manuel. Se référer aussi à la liste.

Menu paramètres

Sélectionner le menu désiré et presser la touche OK.



Le menu paramètres peut être effectué. Presser la  ou  touche pour sélectionner l'item désiré et presser la touche OK.



Suspension de l'opération

Pour revenir au niveau plus élevé à partir d'un sous-menu, presser la touche ANNULATIONRETOUR.
Pour annuler et quitter le paramétrage, presser la touche MENU.

Sortie du menu paramètres/Démarrage de l'impression

Après avoir terminé avec le menu paramètre, presser la touche IMPRESSION/PAUSE pour allumer le mode d'impression.

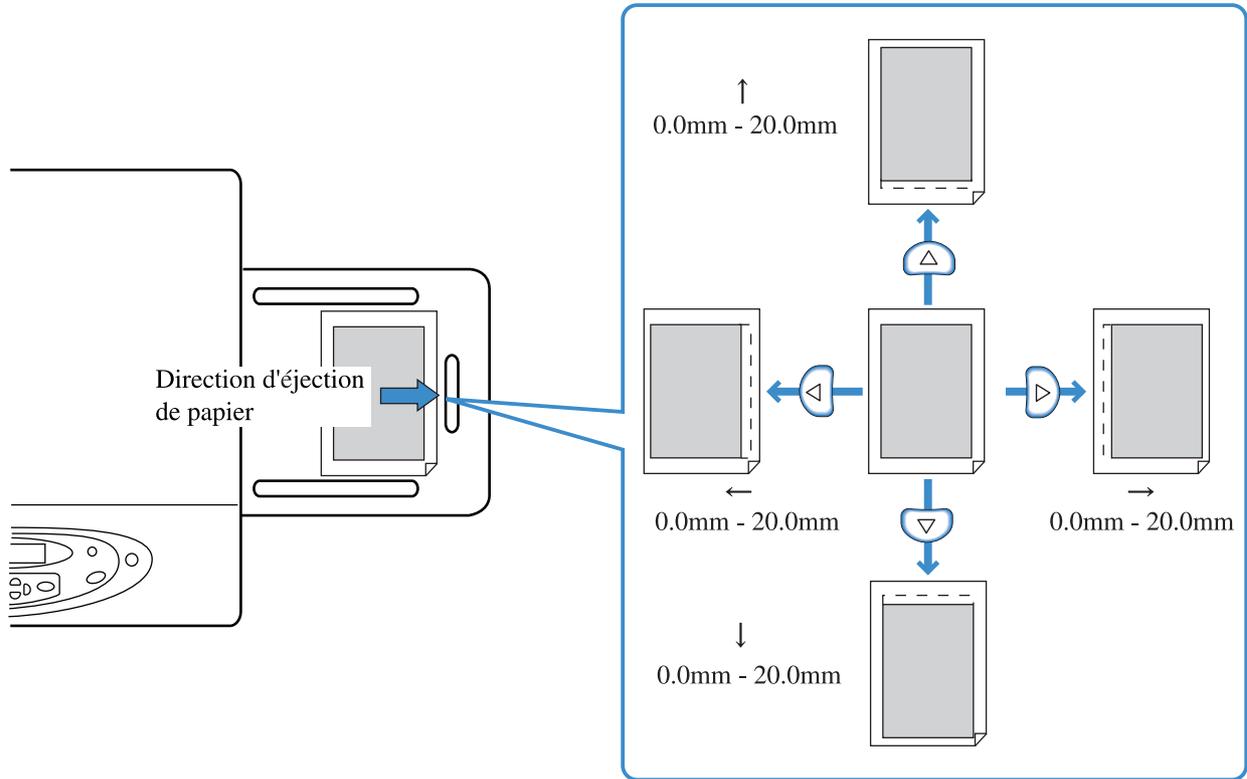
Menu 1 Position d'impres.

Ajuste la position d'impression.

Les positions peuvent aussi être ajustées pour poinçonner et agraffer après l'impression.

⊙ Gamme ajustable

Si vous voulez décaler la position d'impression après vérification de la feuille de test, utilisez les touches curseurs sur l'imprimante pour décaler la position.

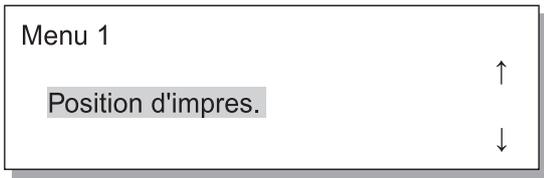


- Avec référence à la position d'impression courante, vous pouvez décaler la position entre 0mm et 20mm dans les directions verticale (haut et bas) et horizontale (droite et gauche).
- Vous pouvez ajuster la position par incréments de 0.5 mm.



- Si "4.9 Effac. Data temp." du menu paramètres a été exécuté ou si le paramétrage d'aucunes données temporaires n'a été sélectionné (5.8.6 Retention Data Temp), un message "Pas de données temp" est affiché.
- Dans l'impression double face, la position d'impression se déplace à la même position ajustée sur les deux côtés avant et arrière. Cette fonction est utile pour faire des marges pour la pliure.
- Le réglage est effectif en impression additionnelle effectuée avec le "Menu 3 Recup..Donnee Temp."

- 1 Presser la touche MENU.
- 2 Vérifier que "Position d'impres." est affiché.

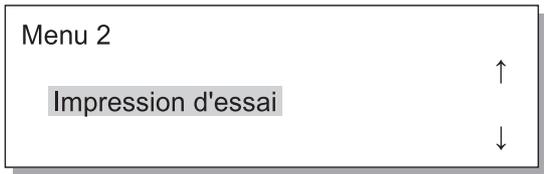


- 3 Presser la touche OK.
- 4 Presser les     touches pour ajuster la position d'impression.

Seules les flèches qui correspondent aux touches pressées sont affichées et la valeur appropriée change.



- 5 Appuyer sur la touche OK.
L'écran retourne à l'affichage de l'étape 2.
- 6 Appuyer sur la  touche pour afficher "Test d'impression".



- 7 Appuyer 2 fois sur la touche OK.
Une seule épreuve est imprimée. Vérifier la position de l'imprimante.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/ PAUSE.

Menu 2 Impression d'essai

Imprime les données actuellement retenues dans l'imprimante pour vérification.

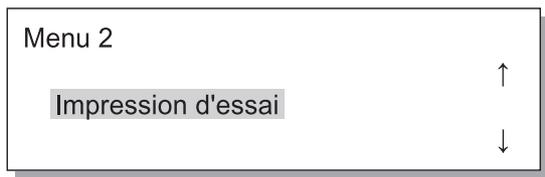
Utiliser cette fonction pour vérifier si les paramètres tels que la position d'impression et les ajustements de densité sont reflétés correctement.



- Le nombre de feuilles imprimées avec la fonction d'Impression d'essai. n'est pas compté comme le "Nombre de copies" qui est réglé sur l'ordinateur.
- Si "4.9 Effac. Data temp" du paramétrage du menu est effectuée, le message "Pas de data tempor" s'affiche et l'épreuve d'impression n'est pas réalisable.
- Si une finition optative est branchée, le papier de test d'impression sort sur le magasin supérieur quel que soit le paramétrage des commandes de finition.

1 Presser la touche MENU.

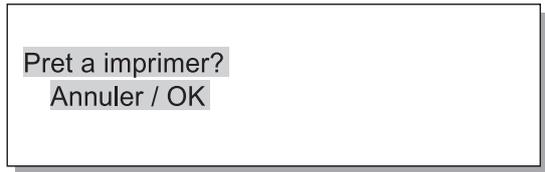
2 Presser la touche pour afficher "Impression d'essai.".



3 Presser la touche OK.

4 Vérifier le message et presser la touche OK pour imprimer.

Une feuille est imprimée. Si la touche ANNULATION/RETOUR est pressée, l'écran dans l'étape 2 réapparaît.



Après avoir terminé le test d'impression, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

Menu 3 Recup..Donnee Temp.

Les données retenues en ce moment dans l'imprimante peuvent être récupérées et imprimées de nouveau en spécifiant le nombre de copies (impression supplémentaire).

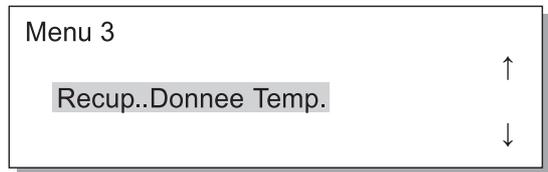
 Les données retenues peuvent être rappelées si [Garde la dernière page du travail dans l'imprimante.] est coché sous [Paramétrage du contrôleur 2] - [Paramétrage initial] de [Paramètre administrateur] de la console RISO. Pour plus de détails, consultez le "Guide d'utilisation des séries HC5500 pour la console".

-  Les données retenues sont la dernière page de la dernière impression. En cas d'impression double face, les données de la dernière feuille (deux pages) sont retenues.
- Lorsque l'imprimante se met en veilleuse, les données retenues sont effacées (non retenues).
- Le nombre maximum de copies qui peut être réglé pour des impressions supplémentaires est de "9999".
- Si "4.9 Effac. Data temp" du paramétrage du menu est effectuée, le message "Pas de data tempor" s'affiche.

2

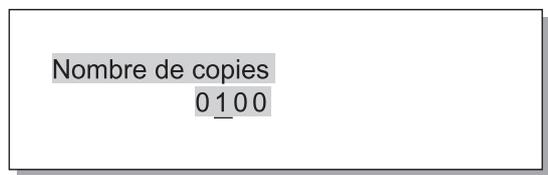
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Recup..Donnee Temp.".



3 Presser la touche OK.

4 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour entrer le nombre de copies pour l'impression.



5 Presser la touche OK.

6 Presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

L'impression du nombre réglé de copies démarre.

Menu 4 Configuration

Les fonctions concernant l'impression telles que la taille et type de papier à charger dans les magasins d'alimentation et la fonction de séparation de travail peuvent être réglées.

⦿ Fonctions

Les fonctions qui peuvent être réglées sont montrées ci-dessous.

● 4.1 Magasin alim. Std.

4.2 Magasin 1

4.3 Magasin 2

☞ p.2-19

Règle la taille et le type de papier à charger dans le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation et allumer et éteindre la fonction de vérification d'alimentation double.

● 4.4 Relais du magasin ☞ p.2-21

Règle l'activation ou non de la fonction relais de magasin d'alimentation qui utilise le magasin d'alimentation 1 et le magasin d'alimentation 2. Si "4.5 Source 3 magasins" est réglé sur "ON", les magasins d'alimentation incluant le magasin d'alimentation standard peuvent être utilisés pour le relais de magasin d'alimentation.

● 4.5 Source 3 magasins ☞ p.2-22

Règle l'inclusion ou non du magasin d'alimentation standard dans les magasins d'alimentation pour la sélection lors d'une instruction d'impression sans spécifier le magasin (sélection automatique du magasin) à partir du pilote d'imprimante.

● 4.6 Séparation bande ☞ p.2-23

Insert un papier de séparation entre les travaux ou chaque division tel qu'un ensemble ou une page lors de l'impression d'ensembles multiples.

● 4.7 Densité d'impress ☞ p.2-24

Sélectionne la densité d'impression à partir de cinq niveaux.

● 4.8 Ejection papier ☞ p.2-25

Règle l'ajustement du magasin d'empilement automatique et du volet d'éjection.

● 4.9 Effac. Data Temp. ☞ p.2-28

Efface les données temporaires dans l'imprimante.

● 4.10 Zone Image ☞ p.2-29

Règle la zone d'impression maximum.

● 4.11 Ds mag.feuil. couv ☞ p.2-30

Règle le papier à charger dans le magasin de feuilles de couverture du module de finition HC optionnel.

4.1 Magasin alim. Std./4.2 Magasin 1/4.3 Magasin 2

Règle la taille et le type de papier à charger dans le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation et allumer et éteindre la fonction de vérification d'alimentation double.

Assurez-vous de régler lorsque vous avez changé le type ou la taille de papier.

⊙ Paramètres

Menu (Item)		Sélection	
4.1	Magasin alim. Std.	4.1.1 Taille de papier	Auto/A3/B4/A4/B5/A4-R/B5-R/ Papier ministre (Ledger/Legal/Lettre/Lettre-R/Relevé) Format papier enregistré *1 000x000mm
		4.1.2 Typ. papier	Papier standard 1/Haute Qualité 1/Haute Qualité 2/ Typ. papier enregistré *2 1-5/Carte/Carte-IJ
		4.1.3 Detect. alim. double	OFF/ON Sélectionne la détection de "l'alimentation double" (alimentation de plusieurs feuilles de papier à la fois). Sélectionner OFF lorsque le papier décrit ci-bas est utilisé. -Papier déjà imprimé sur un côté -Papier de couleur foncé -enveloppes
4.2	Magasin 1	4.2.1 Taille de papier	Auto/A3/B4/A4/B5/A4-R/B5-R/ Papier ministre/ (Ledger/Legal/Lettre/Lettre-R) Format papier enregistré 1-5 *1
		4.2.2 Typ. papier	Papier standard 1/Haute Qualité 1/Haute Qualité 2 Typ. papier enregistré *2 1-5
		4.2.3 Detect. alim. double	Même que 4.1.3
4.3	Magasin 2	4.3.1 Taille de papier	Même que 4.2.1
		4.3.2 Typ. papier	Même que 4.2.2
		4.3.3 Detect. alim. double	Même que 4.2.3

*1 Les tailles qui ont été enregistrées dans "5.1 Entr. Format Papier" sont affichées.

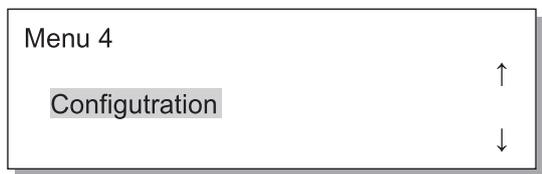
*2 Les types qui ont été enregistrés dans "5.2 Entree type papier" sont affichés.

! Les paramètres du "Typ. Papier" déterminent l'ajustement du ton de la couleur. Si ce qui est choisi à [Typ. Papier] diffère de ce qui est vraiment chargé, la qualité d'impression sera moindre. Assurez-vous de choisir le même type de papier avec ce qui est chargé en réalité.

Un exemple de méthode de réglage de magasin d'alimentation standard est utilisé pour l'explication dans la procédure ci-dessous. Pour le magasin d'alimentation 1 ou le magasin d'alimentation 2, afficher "Magasin 1" ou "Magasin 2" dans l'étape 4.

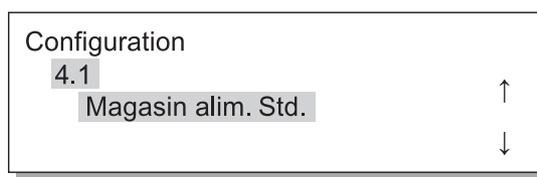
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Magasin alim. Std.".



5 Presser la touche OK.

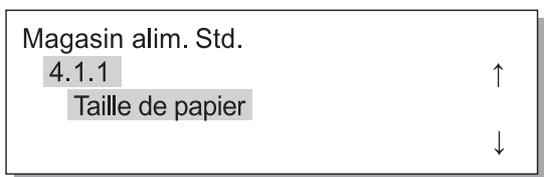
Le sous-menu pour le magasin d'alimentation standard (magasin d'alimentation) est affiché.

4.1.1/4.2.1/4.3.1 Taille de papier



- Pour utiliser un papier de taille non standard, enregistrer en avance la taille à utiliser dans "5.1 Entr. Format Papier" du menu paramètres. Après l'enregistrement de la taille, le papier de cette taille peut être utilisée.
- Si vous utilisez un papier de taille non standard sans entrée de taille de papier, un bourrage papier peut se produire.
- Les tailles de papier qui peuvent être réglées sont différentes entre le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation (1 et 2). ☞ p.2-19
- Lors du paramétrage pour Magasin 1/Magasin 2, si une taille enregistrée n'est pas adéquate pour le magasin d'alimentation, le papier enregistré ne sera pas affiché.
- Si un module de finition optionnel est connecté, quelques tailles de papier ne peuvent pas être utilisés. Les tailles de papier qui ne peuvent pas être utilisées ne sont pas affichées dans ce menu.

1 Vérifier que "Taille de papier" est affiché.



2 Presser la touche OK.

3 Presser la ou touche pour sélectionner la taille désirée.



4 Presser la touche OK.

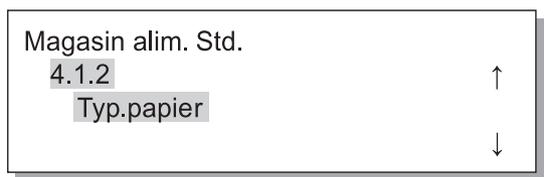
Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.1.2/4.2.2/4.3.2 Typ. papier



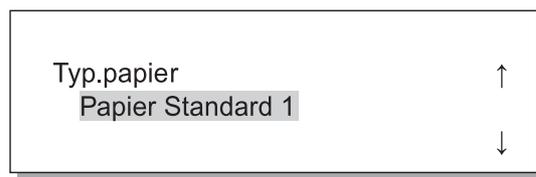
- Les types de papier qui peuvent être réglés sont différents entre le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation. ☞ p.2-19
- Lorsque le papier enregistré est utilisé dans la magasin d'alimentation standard, ajuster aussi le levier d'ajustement de pression d'alimentation papier selon l'épaisseur du papier.

1 Presser la ou touche pour afficher "Type de papier".



2 Presser la touche OK.

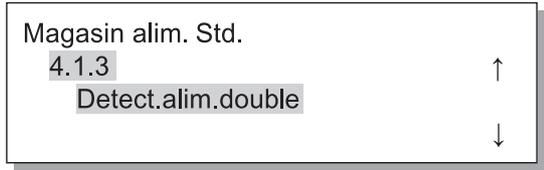
3 Presser la ou touche pour sélectionner le type de papier désiré.



4 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

1 Presser la  ou  touche pour afficher "Detect. alim. double".



2 Presser la touche OK.

3 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



4 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.4 Relais de magasin

Lorsque qu'il n'y a plus de papier dans le magasin, la fonction "Relais de magasin" prend le papier dans un autre magasin ce qui permet une impression continue. Jusqu'à 2,500 feuilles d'impression peuvent être effectuées en continu en utilisant les trois plateaux.

-  • Assurez-vous d'utiliser le même format papier et de placer les feuilles dans le même sens.
- Lors de l'utilisation de papier de même taille et type, régler "5.8.17 Regle select magas" à "Taille et Type."

Fonction utile

La fonction relais de magasin d'alimentation est utile dans les cas suivants.

- Du papier de même taille et type est toujours utilisé. (*)
- Plus de 1000 feuilles d'impression sont effectuées en une fois.

Mécanisme de relais de magasin d'alimentation

Si vous réglez le relais de magasin d'alimentation, lorsque le magasin d'alimentation 2 n'a plus de papier, le magasin d'alimentation 1 sera automatiquement sélectionné et l'impression continuera. De plus si "4.5 Source 3 magasins" est réglé sur ON, le magasin d'alimentation standard peut aussi être sélectionné pour l'alimentation de papier avec cette fonction.

L'ordre de priorité de la sélection de magasin est Magasin d'alimentation standard > Magasin d'alimentation 2 > magasin d'alimentation 1. "4.5 Source 3 magasins" p.2-22

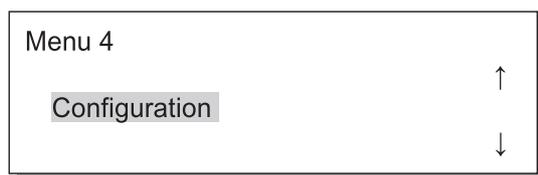
Paramètres

OFF	Le relais de magasin d'alimentation est désactivé.
ON	Le relais de magasin d'alimentation est activé.

 Le réglage du magasin d'alimentation pour le papier de séparation (5.3 Papier separation) n'est pas sélectionné en tant que magasin d'alimentation pour Relais de magasin d'alimentation ou Sélection de magasin automatique dans "Menu 6 Sélection de magasin d'alimentation". p.2-54.

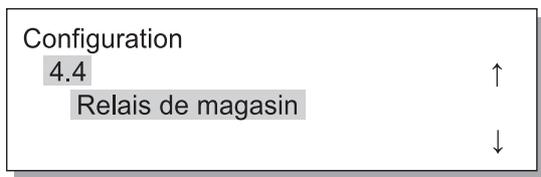
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Relais de magasin".



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu pour le relais de magasin d'alimentation est affiché.

6 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



7 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.5 Source 3 magasins

Règle l'inclusion ou non du magasin d'alimentation standard dans les magasins d'alimentation pour la sélection lorsque "Sélection automatique du magasin" est sélectionnée dans "Magasin papier" du pilote d'imprimante.

Fonction utile

Mettre sur ON dans les cas suivants:

- Si vous réglez du papier de tailles différentes dans respectivement les magasins d'alimentation et le magasin d'alimentation standard et effectuez l'impression en sélectionnant automatiquement le papier désiré à partir de trois tailles différentes selon les données.
- Si vous utilisez du papier dans le magasin d'alimentation standard pour "4.4 Relais de magasin d'alimentation" du menu paramètres.

Règle sur OFF dans le cas suivant:

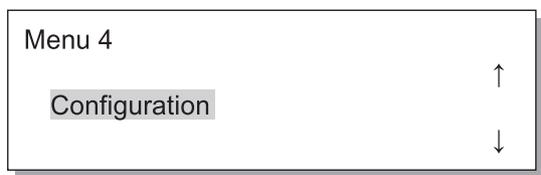
- Si vous réglez des types de papier variés tels que cartes postales, enveloppes et stock de cartes dans le magasin d'alimentation à chaque fois.

⊙ Paramètres

OFF	Le magasin d'alimentation standard n'est pas sélectionné.
ON	Le magasin d'alimentation standard est sélectionné.

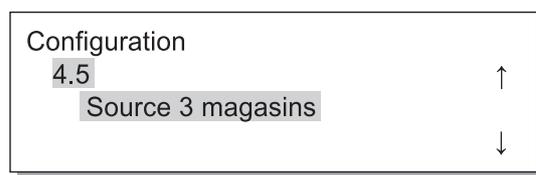
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Source 3 magasins".



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu de la source 3 magasins est affiché.

6 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



7 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.6 Separation bande

Les paramètres de la séparation bande (réglés avec le pilote d'imprimante) peuvent être changés lorsque l'impression du travail en cours est effectuée.

Paramètres

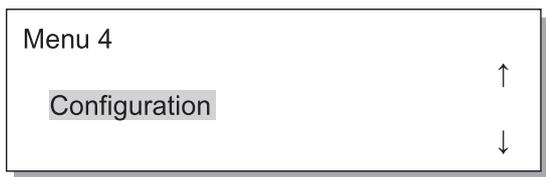
OFF	La séparation bande n'est pas effectuée.
Entre travaux	Un papier de séparation est inséré entre les travaux.
Chaque division	Un papier de séparation est inséré à chaque division. Lorsque l'impression assemblée est dirigée par le pilote d'imprimante, le papier de séparation est inséré entre les ensembles. Lorsqu'une impression non assemblée est dirigée, un papier de séparation est inséré entre les pages.



- Lors de l'insertion d'un papier de séparation, spécifier le magasin d'alimentation séparément. "5.3 Papier separation" p.2-36
- Si "5.3 Papier separation" est réglé sur "Off", l'impression s'arrête quelques secondes à la place de l'insertion du papier de séparation.
- Même si le papier de séparation peut aussi être réglé sur l'onglet "Options" du pilote d'imprimante, vous pouvez temporairement arrêter l'impression avec la touche IMPRESSION/PAUSE et changer ou réinitialiser cette fonction sur l'imprimante.
- Si une Finition HC optionnelle est branchée, "Poinçonnage" et "Ajout de couverture" de la finition peuvent être réglés au moyen de cette commande.

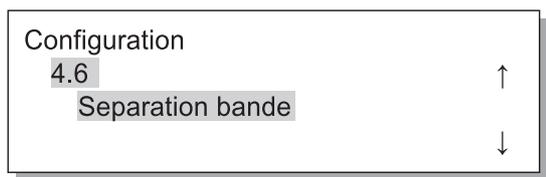
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la ou touche pour afficher "Séparation bande".



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu de la Séparation bande est affiché.

6 Presser la ou touche pour sélectionner.

7 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.7 Densité d'impress

Vous pouvez changer manuellement la densité d'impression.

La densité de l'impression d'ensemble est réglée. Pour ajuster des couleurs spécifiques ou pour changer la méthode de reproduction demi ton, utiliser l'onglet "Traitement de l'image" du pilote d'imprimante pour ajuster ou traiter l'image en utilisant le logiciel applicatif.

⊙ Paramètres

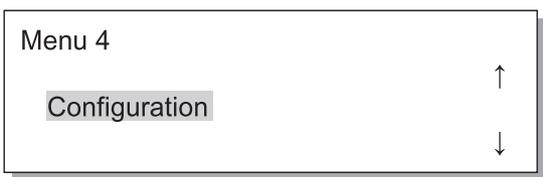
Niv.5	Foncé
Niv.4	Foncé moyen
Niv.3	Standard
Niv.2	Clair moyen
Niv.1	Clair



Bien que la densité d'impression puisse aussi être réglée dans l'onglet "Options" du pilote d'imprimante, vous pouvez temporairement arrêter l'impression avec la touche IMPRESSION/PAUSE et changer ou réinitialiser cette fonction sur l'imprimante.

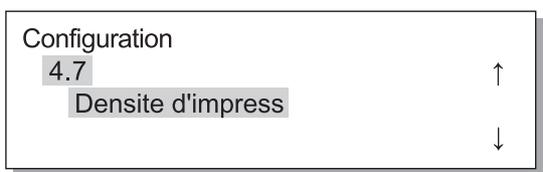
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la ou touche pour afficher "Densité d'impress".



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu de Densité d'impression est affiché.

6 Presser la ou touche pour sélectionner la densité désirée.



7 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

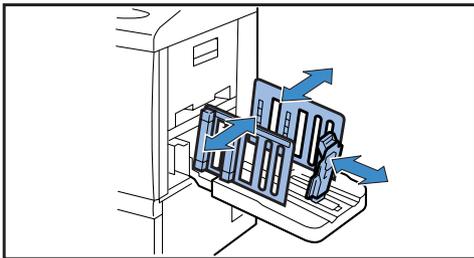
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.8 Ejection du papier

Règle la position et l'ajustement du Volet d'éjection et du magasin d'empilement automatique.

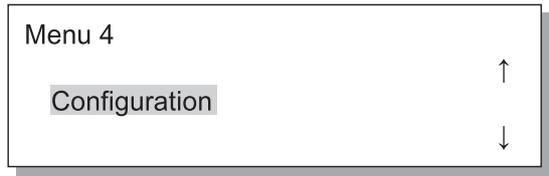
 Si un module de finition HC optionnel est connecté, ce menu n'est pas affiché.

⊙ Paramètres

4.8.1 Ejection Aile	Ajuste l'aile d'éjection de sorte que la position change pour un arrangement correct de papier si un papier imprimé est éjecté. Auto: L'aile d'éjection est automatiquement ajustée à une position optimale basée sur le type et la taille de papier. Special: L'aile d'éjection peut être réglée selon un papier spécial. Pour des détails, contacter votre revendeur local (ou un représentant de service).
4.8.2 Guide Pile	Sélectionne la méthode d'ajustement des positions des guides de côté et du guide de fin. Auto: Les positions des guides de côtés et du guide de fin sont automatiquement ajustées selon le type, la taille et l'orientation du papier. Position ajustée: Puisque les guides du magasin d'empilement automatique se déplacent automatiquement selon la taille de papier, les positions réglées ne peuvent pas être changées à la main. Utiliser ces paramètres lorsqu'un espace un peu plus large (plus étroit) est désiré selon le papier. Régler les positions en 4.8.3. OFF: Les guides d'empilement ne sont pas ajustables. Si un papier plus grand que 320 mm x 432 mm est utilisé pour l'impression, régler sur "OFF" et plier le guide d'empilement.
4.8.3 Guide Ajust. Pile	Les positions des guides de côtés et du guide de fin peuvent être spécifiées par incréments de 1 mm lorsque "Position ajustée" est sélectionnée dans "4.8.2 Guide Pile". Guides de côté: -20 (plus étroit) mm à +20 (plus large) mm que la taille de papier Guides de fin -20 (vers la gauche) mm à +20 (vers la droite) mm de la taille de papier 
4.8.4 Guide Decalage	Lorsque l'impression est terminée, si vous appuyez sur le bouton d'ouverture du guide d'empilement, les guides d'empilement se déplacent vers l'extérieur pour permettre un enlèvement facile des impressions. Les guides à déplacer à ce moment sont spécifiés. Pour le bouton d'ouverture du guide d'empilement, se référer à  p.1-4. Guide de fin : seul le guide de fin se déplace vers l'extérieur. Guides de cote : seuls les guides de côtés se déplacent vers l'extérieur. Guides de fin et de cote : les deux guides de fin et de côté se déplacent vers l'extérieur.

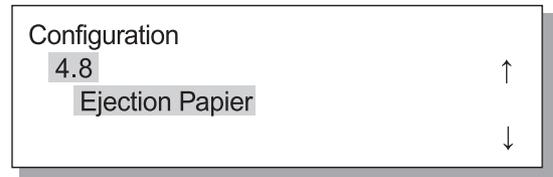
- Si "Auto" ou "OFF" a été sélectionné dans "4.8.2 Guide Pile", lorsque "4.8.3 Guide Ajust. Pile" est sélectionné, le paramètre de "4.8.2 Guide Pile" est changé à "Position ajustée".
- Le paramètre de "4.8.3 Guide Ajust. Pile" est annulé et changé à "Auto" dans les cas suivants.
 - L'alimentation est éteinte et allumée à nouveau.
 - Un réveil du mode sommeil se produit.
 - Un papier de taille différente est sélectionné.
 - "Auto" est sélectionné pour "4.8.2 Guide Pile".

- 1 Presser la touche MENU.
- 2 Presser la  ou  touche pour afficher "Configuration".



- 3 Presser la touche OK.

- 4 Presser la  ou  touche pour afficher "Ejection de papier".



- 5 Presser la touche OK.
Le sous-menu d' "Ejection papier" est affiché.

4.8.1 Ejection Aile

- 1 S'assurer que "Ejection Aile" est affiché.



- 2 Presser la touche OK.

- 3 Presser la  ou  touche pour sélectionner.



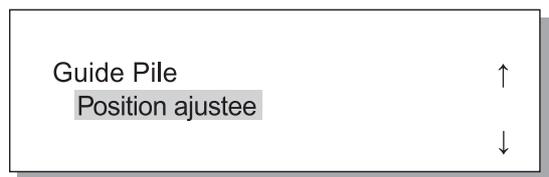
- 4 Presser la touche OK.
Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.8.2 Guide Pile

- 1 Presser la  ou  touche pour afficher "Guide Pile".



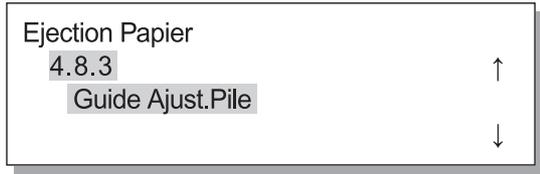
- 2 Presser la touche OK.
- 3 Presser la  ou  touche pour sélectionner la méthode d'ajustement de positions.



- 4 Presser la touche OK.
Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Si "Position ajustée" est sélectionné, ajuster la quantité de mouvement dans 4.8.3.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.8.3 Guide Ajust. Pile

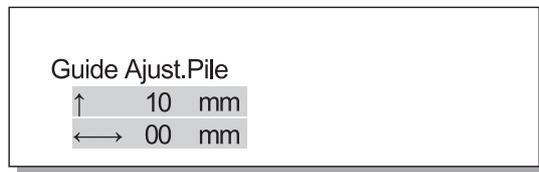
- 1 Presser la  ou  touche pour afficher "Ajust. Pile".



- 2 Presser la touche OK.

- 3 Pour ajuster les positions du guide de côté, presser la  ou  touche, et pour ajuster la position du guide de fin, presser la  ou  touche.

Seule la flèche qui correspond à la touche pressée est affichée par conséquent la valeur appropriée change.



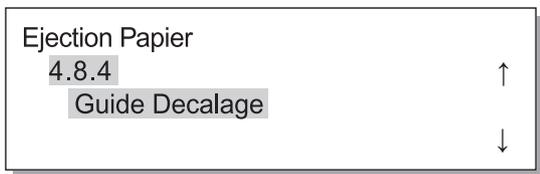
- 4 Après avoir terminé le paramétrage, presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

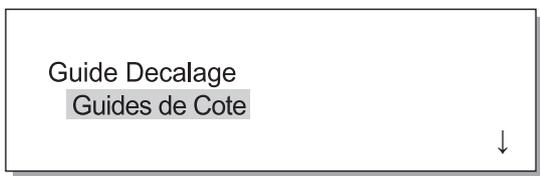
4.8.4 Guide Decalage

- 1 Presser la  ou  touche pour afficher "Guide Decalage".



- 2 Presser la touche OK.

- 3 Presser la  ou  touche pour sélectionner.



- 4 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

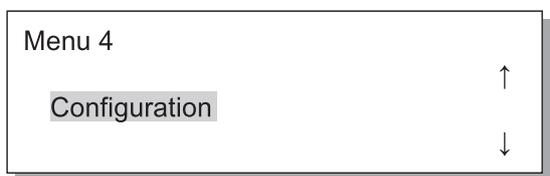
4.9 Effac. Data Temp.

Si [Garde la dernière page du travail dans l'imprimante] est coché sous [Paramétrage du contrôleur 2] - [Paramétrage initial] de [Paramètre administrateur] de la console RISO, la dernière page de l'impression précédente (dernière page de l'impression double face) reste sur le contrôleur sous forme de données. Si la mémorisation des données suite à l'impression n'est pas voulue en raison d'un document à caractère privé, il est possible d'effacer les données.

 Pour effacer les données temporaires lorsque l'impression s'arrête temporairement, utiliser "Menu 7 Effacement travail" pour effacer le travail en cours et ensuite effacer les données temporaires.
"Menu 7 Effacement travail"  p.2-55

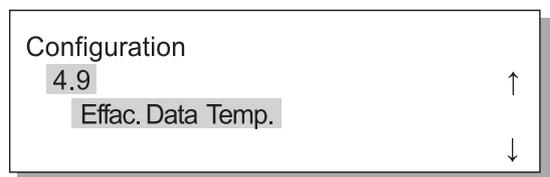
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Configuration".

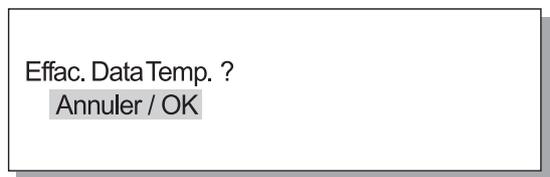


3 Presser la touche OK.

4 Presser la ou touche pour afficher "Effac. Data Temp".



5 Presser la touche OK.



6 Vérifier le message. Pour effacer les données, presser la touche OK.

Le message "En cours d'exécut. ..." s'affiche et les données sont effacées et l'écran retourne à l'étape 4. Si la touche ANNULATION est appuyée, l'écran retourne à l'étape 4.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/ PAUSE.

4.10 Zone image (Zone d'impression maximum)

Avec cette machine, une certaine zone d'espace est laissée le long des côtés du papier quelle que soit la taille originale. Normalement, utiliser le paramètre "Standard". Si l'image est plus grande que la zone imprimable, la partie appropriée de l'image n'est pas imprimée. (la reproduction n'est pas effectuée).

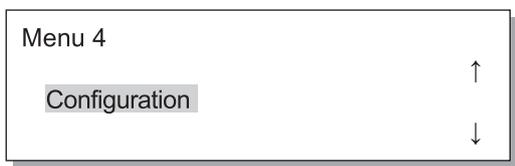
⊙ Paramètres

Standard	L'impression peut être effectuée dans une zone de 3 mm à l'intérieur des côtés du papier. Zone d'impression : 310mm x 544mm
Maximum	L'impression peut être effectuée dans une zone de 1 mm à l'intérieur des côtés du papier. Zone d'impression maximum : 314mm x 548mm

- Selon l'application dans laquelle les (données) originales sont créées, la marge n'est pas faite comme spécifiée avec les paramètres de zone d'impression. (Certaines applications règlent une marge d'impression quelle que soit l'imprimante.)
- Si "Maximum" est sélectionné, l'intérieur de la machine et le papier peuvent être tâchés avec de l'encre.
- La zone image (Zone d'impression maximum) varie selon le modèle du contrôleur ou selon le scanner optionnel.

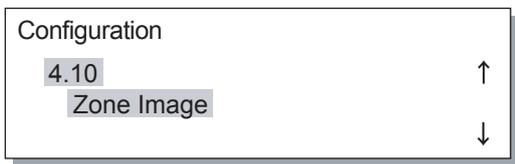
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

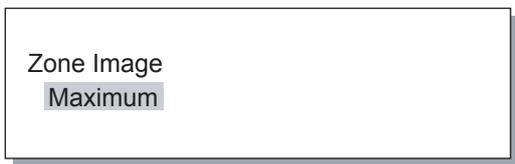
4 Presser la ou touche pour afficher "Zone image".



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu de la "Zone image" est affiché.

6 Presser la ou touche pour sélectionner.



7 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

4.11 Magasin de feuilles de couverture (Seulement lorsque le HC Finition est connecté)

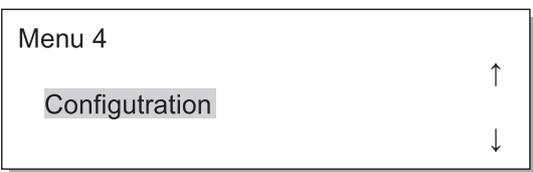
Régler la taille et le type de papier à charger dans le magasin de feuilles de couverture dans le module de finition optionnel. S'assurer de les régler lorsque vous avez changé le type ou la taille du papier.

Paramètres

4.11.1 Taille du papier	Peut être sélectionné dans Auto, A3,B4, A4, B5 ,A4-R, B5-R, Ledger, Legal, Lettre, Lettre-R
-------------------------	---

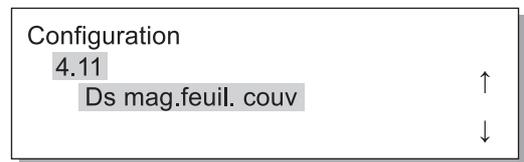
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Configuration".



3 Presser la touche OK.

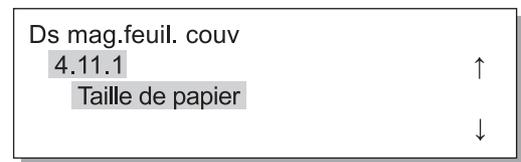
4 Presser la  ou  touche pour afficher "Ds mag.feuil. couv".



5 Presser la touche OK.

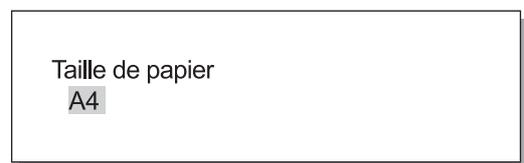
Le sous-menu pour le magasin d'alimentation standard (magasin d'alimentation) est affiché.

6 Vérifier que "Taille de papier" est affiché.



7 Presser la touche OK.

8 Presser la  ou  touche pour sélectionner la taille désirée.



9 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

Menu 5 Administration

Règle les informations de base de l'imprimante telles que l'entrée du type de papier, la maintenance et les paramètres initiaux. Les items réglés ici sont effectifs jusqu'à ce que le paramétrage soit changé, quel que soit l'état d'alimentation on ou off.

⊙ Fonctions

Les fonctions qui peuvent être réglées sont montrées ci-dessous.

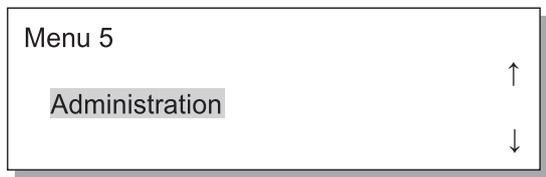
- 5.1 Entr.Format Papier  p.2-32
Cinq tailles de papier telles que des tailles non standard peuvent être enregistrées.
- 5.2 Entree Type Papier  p.2-33
Cinq types de papier incluant le papier recommandé pour l'imprimante, le papier standard, et n'importe quel autre type de papier peuvent être enregistrés.
- 5.3 Papier separation  p.2-36
Règle le magasin d'alimentation pour être utilisé exclusivement pour le papier de séparation.
- 5.4 Gestion compteur  p.2-37
Le nombre de feuilles imprimées peut être vérifié.
- 5.5 Maintenance Tete  p.2-40 "Remplacement de la cartouche d'encre"  p.3-18
Effectuer la maintenance de la tête d'impression dans les cas suivants :
 - Une partie de l'image imprimée est floue.
 - Une certaine couleur est trop claire.
 - L'imprimante n'a pas été utilisée pendant longtemps.
- 5.6 Impr. Info Config  p.2-42
Imprimer les paramètres dans une liste.
- 5.7 Config. Reseau  p.2-45
Règle le DHCP, l'adresse IP, le masque de sous-réseau, et la passerelle par défaut si l'imprimante est utilisée à travers un réseau.
- 5.8 Paramete Initial  p.2-46
Règle les conditions de base telles que la sommeil, le son beep, la langue, et le commutateur métrique/pouce.

2

Comment entrer dans le menu Administration

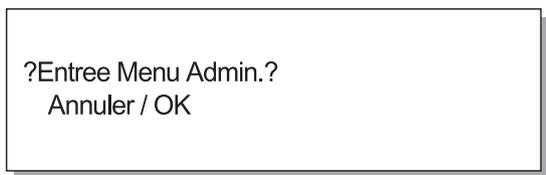
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Administration".



3 Presser la touche OK.

Un écran de confirmation est affiché.



4 Vérifier le message et presser la touche OK.

"5.1 Entr.Foramt Papier" est affiché.

Si la touche ANNULATION est pressée, l'écran dans l'étape 2 va réapparaître.

5.1 Entr.Format Papier

Cinq tailles de papier non standard peuvent être enregistrées.

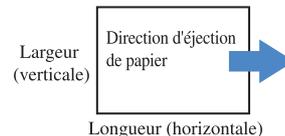
Lors de l'utilisation de papier de taille non standard, s'assurer d'enregistrer la taille en avance.

Les valeurs enregistrées sont affichées dans Taille de papier de "4.1.1 Magasin alim. Std.", "4.2.1 Magasin 1" et "4.3.1 Magasin 2".

Si les tailles de papier ont été enregistrées, les valeurs enregistrées seront affichées.

⊙ Paramètres

	Largeur (verticale)	Longueur (horizontale)
Imprimante	90mm - 340mm	148mm - 550mm
Imprimante avec HC Finition	100mm - 330mm	148mm - 488mm
Imprimante avec HC Auto Stacker	100mm* - 305mm	148mm - 432mm

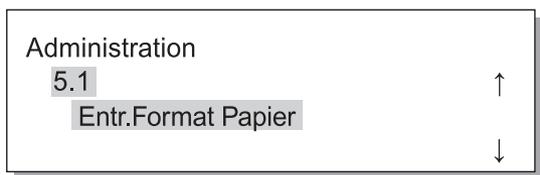


* Lors de l'utilisation de la fonction "Sortie d'offset" fonction:131mm

- S'assurer de régler cet item avant d'aller à "4.1.1 Magasin alim. Std.", "4.2.1 Magasin 1" et "4.3.1 Magasin 2".
- Les tailles enregistrées peuvent aussi être changées.
- Pour effacer une taille de papier enregistrée, régler la taille de papier sur "000 mm x 000 mm".
Les tailles de papier enregistrées pour le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation ne peuvent pas être effacées à partir de choix de "Taille de papier".
- Si un module de finition HC optionnel est connecté, les tailles de papier qui peuvent être utilisées dépendent des fonctions de finition à utiliser. Pour des détails, voir "Manuel utilisateur HC5000 pour le pilote de l'imprimante"

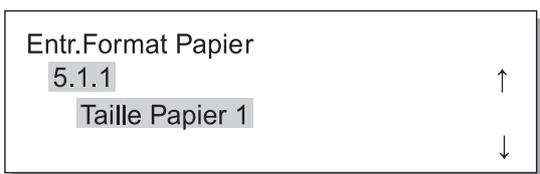
1 Utiliser les étapes 1 à 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la ou touche pour afficher "Entr.Format Papier".



3 Presser la touche OK.

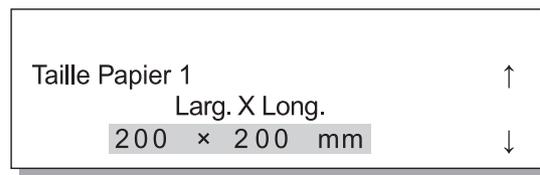
4 Presser la ou touche pour afficher le nombre désiré à enregistrer.



5 Presser la touche OK.

Le sous-menu de "Entr.Format Papier" est affiché.

6 Presser les touches pour déplacer le curseur, et presser les touches pour entrer la taille de papier.



7 Presser la touche OK.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.2 Entree Type Papier

Si n'importe quel autre papier que le papier recommandé pour l'imprimante est utilisé ou si le papier n'est pas alimenté correctement, le résultat peut être une mauvaise qualité d'impression. Vous devriez enregistrer le type de papier et l'alimentation selon les spécification du type de papier. Les paramètres enregistrés sont affichés dans le Type de papier de "4.1.2 Magasin alim. std", "4.2.2 Magasin 1" et "4.3.2 Magasin 2".

Egalement, si du papier recommandé pour l'imprimante est utilisé et que le papier n'est pas alimenté correctement à cause de l'environnement d'opération ou quelque chose d'équivalent, les paramètres peuvent être changés.

Lors du changement des paramètres ou de l'enregistrement de papier autre que le papier recommandé pour l'imprimante, contacter votre revendeur local (ou représentant de service) pour consultation. Un conseil de paramètres appropriés sera donné.

⊙ Paramètres

<p>Typ. papier 1 - 5</p>	<p>Enregistrer les informations requises sur le type de papier et l'alimentation de papier pour du papier pour lequel une nouvelle taille est enregistrée dans "5.1 Entr.Format Papier" ou du papier autre que le papier recommandé.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Enregistrement Règle si le type de papier enregistré est affiché ou non en tant que choix lors du paramétrage d'un type de papier dans "4.1.2," "4.2.2" ou "4.3.2". ON : cet item est affiché. OFF : cet item n'est pas affiché. ● Type de papier Déterminer la qualité de l'image (correspondance des couleurs) en sélectionnant le type de papier. Sélectionner le même item que le papier à utiliser pour l'impression. <p> Lors de l'impression, spécifier le même item dans [Type de papier] de l'onglet [Paramètres principaux] de l'écran du pilote d'imprimante.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Papier standard 1 • Haute qualite 1 • Haute qualite 2 • Enveloppe • Carte • Carte-IJ <ul style="list-style-type: none"> ● Contrôle d'alimentation papier Sélectionner l'épaisseur du papier. • Standard • Carton • Papier fin • Enveloppe • Personnal. : <p>Peut être réglé en avance. Pour des détails, contactez votre revendeur local (ou représentant de service) pour une demande.</p>
<p>Papier standard 1 Haute qualite 1 Haute qualite 2 Enveloppe Carte Carte-IJ</p>	<p>Si le papier chargé dans le magasin d'alimentation standard ou un autre magasin d'alimentation n'est pas alimenté correctement, changer le Contrôle d'alimentation papier pour le papier approprié.</p> <p> Si le type de papier est Enveloppe, Carte ou Carte IJ, il est impossible de modifier Contrôle d'alimentation de papier.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Contrôle d'alimentation papier Sélectionner l'épaisseur du papier. • Standard • Carton • Papier fin • Enveloppe • Personnal. : <p>Peut être réglé en avance. Pour des détails, contactez votre revendeur local (ou représentant de service) pour une demande.</p>

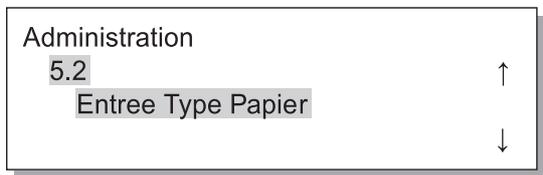


Dans le cas où les paramètres suivants sont effectués pour le papier, le type de papier ne s'affiche pas sur "4.2.2 Magasin 1" et "4.3.2 Magasin 2" (Ces types de feuilles n'entrent pas dans ces magasins.)

- Type de papier: Enveloppe, Carte, Carte-IJ
- Contrôle d'alimentation de papier: Enveloppe, Carte post.

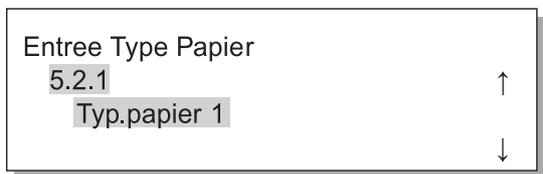
1 Utiliser les étapes 1-4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Entree Type Papier".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher le nombre désiré à enregistrer.

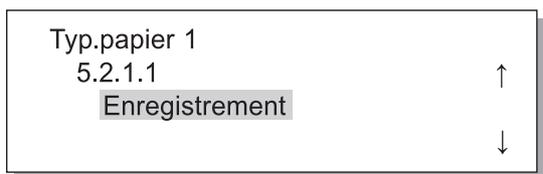


5 Presser la touche OK.

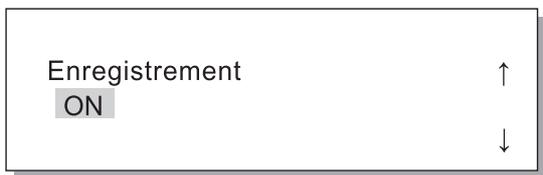
Le sous-menu d'enregistrement apparaît.

Régler si le type de papier enregistré est affiché ou non (1 à 5) dans "Type de papier".

6 Presser la touche OK lorsque "Enregistrement" est affiché.



7 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



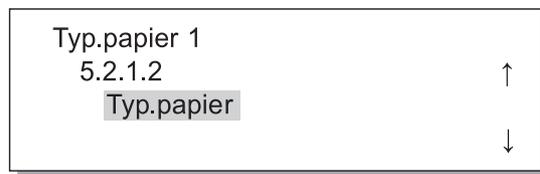
8 Presser la touche OK.

L'écran dans l'étape 6 apparaît à nouveau.



Régler le type de papier

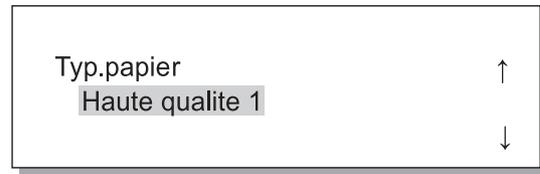
9 Presser la  ou  touche pour afficher "Typ.papier".



10 Presser la touche OK.

Le sous-menu du type de papier apparaît.

11 Presser la  ou  touche pour sélectionner le type de papier désiré.

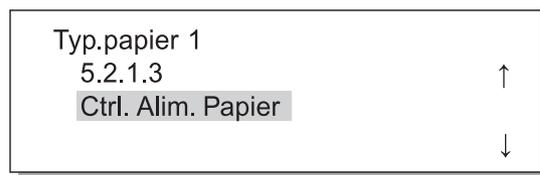


12 Presser la touche OK.

L'écran dans l'étape 9 apparaît à nouveau.

Effectuer le contrôle d'alimentation de papier.

13 Presser la  ou  touche pour afficher "Ctrl. Alim. Papier".



14 Presser la touche OK.

Le sous-menu de contrôle d'alimentation de papier apparaît.

15 Presser la  ou  touche pour sélectionner le type de papier désiré.



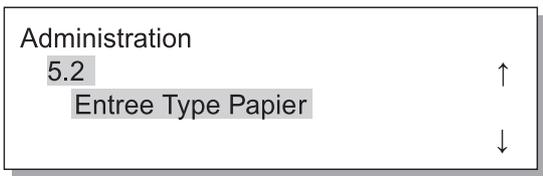
16 Presser la touche OK.

L'écran dans l'étape 13 réapparaît , vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.2.6- Change le contrôle d'alimentation papier du typ. papier existant.

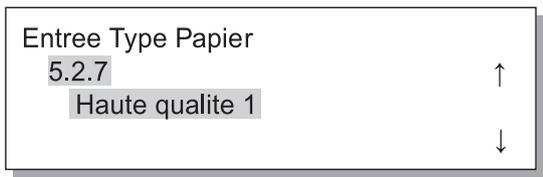
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Entree Type Papier".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher le papier désiré pour changer les paramètres.



5 Presser la touche OK.

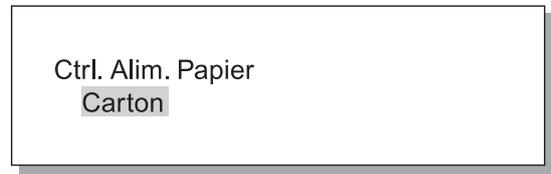
Le sous-menu du magasin d'alimentation standard apparaît.

Effectue le contrôle d'alimentation de papier.

6 Presser la touche OK.



7 Presser la  ou  touche pour sélectionner le contrôle d'alimentation de papier désiré.



8 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 6 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.3 Papier separation

Si vous utilisez " 4.6 Separation bande", spécifier le magasin d'alimentation dans lequel le papier de séparation est chargé.

⊙ Paramètres

Le papier de séparation peut être utilisé même si la taille et l'orientation sont différentes de celles du papier de l'imprimante.

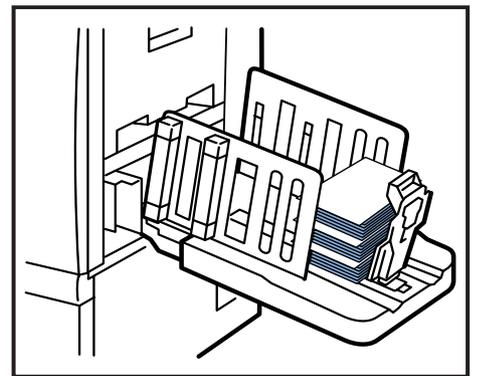
OFF	Le magasin de papier de séparation n'est pas spécifié. L'impression s'arrête pour quelques secondes à la place de l'insertion du papier de séparation.
Magasin alim. Std.	Le magasin d'alimentation standard est utilisé pour le papier de séparation.
Magasin 1	Le magasin d'alimentation 1 est utilisé pour le papier de séparation.
Magasin 2	Le magasin d'alimentation 2 est utilisé pour le papier de séparation.



- Le magasin de papier de séparation est utilisé exclusivement pour la séparation de travail. Si "Menu 6 Selection magasin" est réglé sur "Auto" et "Menu 4.4 Relais de magasin" est réglé, ce magasin d'alimentation n'est pas utilisé pour l'impression.
- Si le magasin de papier de séparation n'a plus de papier durant l'impression, une erreur pas de papier sera affichée et l'impression s'arrêtera temporairement.
- Si un module de Finition HC est connecté, le papier dans le magasin de papier de séparation peut être ajouté en tant que couverture avant ou couverture arrière en utilisant la fonction "Ajout de couverture" du module de Finition HC. Dans ce cas, spécifier le magasin dans lequel les feuilles de couverture sont chargées. Si "OFF" est réglé, une erreur sera affichée lorsque l'impression est effectuée.

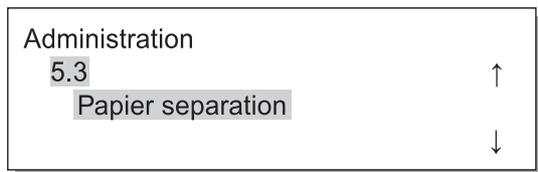
Attention dans le cas suivant

Si un papier plus grand que le papier pour l'impression ou un papier d'une orientation différente est spécifié comme papier de séparation, les guides d'empilement sont répartis selon la taille de papier la plus grande. Par conséquent, le papier imprimé peut ne pas être arrangé correctement.



1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Papier separation".



3 Presser la touche OK.

Le sous-menu de papier de séparation apparaît.

4 Presser la  ou  touche pour régler.



5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 1 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.4 Gestion compteur

Le nombre de feuilles imprimées peut être vérifié.

- Le nombre de feuilles qui ont été éjectées dans le magasin de réception de papier est affiché.
- Pour le comptage de copie, chaque face est comptée, et par conséquent une feuille de deux côtés est comptée pour deux. Puisque le chemin de transfert papier varie selon les fonctions que vous utilisez, une feuille en impression simple face peut être comptée en tant que deux.
- Pour le motif compteur, une feuille compte pour une que l'impression soit simple face ou double face.

⊙ Paramètres

5.4.1 Nombre copies:	Le nombre total de feuilles qui ont été imprimées jusqu'à maintenant est affiché. Le papier sur lequel l'impression n'est pas effectuée comme le papier de séparation est aussi compté.
5.4.3 Motif Compteur	Spécifier un nombre de compte pour lequel les conditions sont déterminées telles que la taille de papier, l'impression simple face/double face, et couleur_/monochrome. Le nombre approprié de feuilles est affiché. Le papier sur lequel l'impression n'est pas effectuée comme le papier de séparation n'est pas compté.

 5.4.2 n'est pas affiché.

Dans le motif de compte, le nombre de feuilles imprimées est affiché selon les conditions combinées montrées ci-dessous. Le nombre de taille de papier est comme suit.

Taille No.1	A3
Taille No.2	A4
Taille No.3	B4
Taille No.4	B5
Taille No.5	Grand Format
Taille No.6	Taille de papier irrégulière pour lequel la longueur est 320 mm ou plus pour le magasin d'alimentation standard, ou 316 mm ou plus pour les autres magasins d'alimentation
Taille No.7	Taille de papier irrégulière dont les longueurs sont de moins de 320 mm pour le magasin d'alimentation standard ou de moins de 316 mm pour les autres magasins d'alimentation.

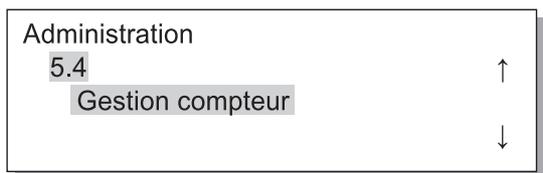
Compte No.	Nombre de taille de papier	Simple face/Double face	Couleur/Monochrome
1	Taille No.1	Simple face	Couleur
2	Taille No.2		
3	Taille No.3		
4	Taille No.4		
5	Taille No.5		
6	Taille No.6		
7	Taille No.7		
8	Taille No.1	Double face	
9	Taille No.2		
10	Taille No.3		
11	Taille No.4		
12	Taille No.5		
13	Taille No.6		
14	Taille No.7		

Compte No.	Nombre de taille de papier	Simple face/Double face	Couleur/Monochrome
15	Taille No.1	Simple face	Monochrome
16	Taille No.2		
17	Taille No.3		
18	Taille No.4		
19	Taille No.5		
20	Taille No.6		
21	Taille No.7		
22	Taille No.1	Double face	
23	Taille No.2		
24	Taille No.3		
25	Taille No.4		
26	Taille No.5		
27	Taille No.6		
28	Taille No.7		

5.4.1 Nombre de copies:

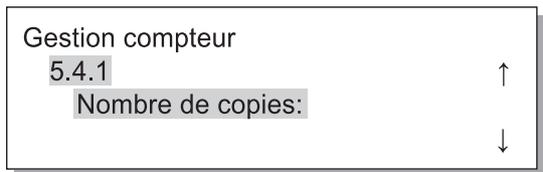
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Gestion compteur".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Nombre de copies".



5 Presser la touche OK.

Le nombre total de feuilles est affiché.



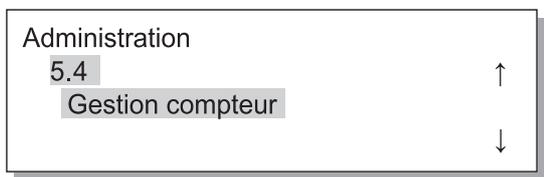
6 Après avoir terminé la vérification, presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

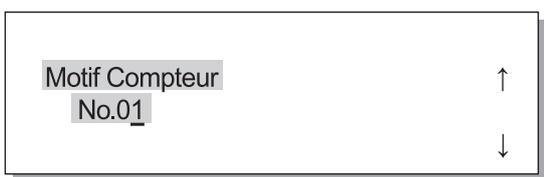
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Gestion compteur".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Motif Compteur".



5 Presser la touche OK.

6 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour saisir le No de compte du motif de compte.

7 Presser la touche OK.

Le nombre de feuilles du motif de compte spécifié est affiché.



8 Après avoir terminé la vérification, presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.5 Maintenance Tete

Faire la maintenance de la section de tête d'imprimante. Vous pouvez aussi régler le cycle de nettoyage automatique. Utiliser cette fonction lorsqu'il y a un problème de qualité d'image. Par exemple, si des parties de l'images sont floues, des lignes blanches apparaissent, une couleur spécifique est claire et lorsque l'imprimante ne va pas être utilisée ou n'a pas été utilisée pendant longtemps. Dans le paramétrage usine par défaut, le cycle de nettoyage est réglé à 1000 feuilles.

⊙ Paramètres

5.5.4 Hyper-Nettoyage	Effectué lorsqu'un message d'avertissement est affiché ou lorsque la tête est en fait obstruée. Ce nettoyage est plus fort que le nettoyage normal. Spécifier respectivement la tête de K (noir), C (cyan), M (magenta) ou Y (Jaune) pour effectuer le nettoyage.
5.5.5 Nettoyage normal	Effectué pour prévenir la section de tête de l'obstruction. Le nettoyage de tête pour quatre couleurs K (noir), C (cyan), M (magenta), et Y (jaune) est effectué simultanément.
5.5.6 Cycle de nettoyage	Le nettoyage normal est automatiquement effectué chaque fois que le nombre spécifié de feuilles est imprimé. Le cycle de nettoyage peut être réglé à 100 - 3000 feuilles par incréments de 100 feuilles.

 5.5.1 - 5.5.3 ne sont pas affichés.

5.8.50 Recuperation tete	Effectue un nettoyage puissant des bords de la tête d'impression pour les rétablir à leur état initial après que l'imprimante n'a pas été utilisée pendant longtemps si le résultat d'un nettoyage normal répété n'est pas satisfaisant. ☞ p.2-53
-----------------------------	---

5.5.4 Hyper-Nettoyage

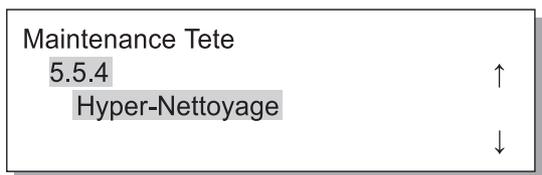
1 Utiliser les étapes 1 - 4 ([☞ p.2-31](#)) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher la "Maintenance Tete".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Hyper-nettoyage".

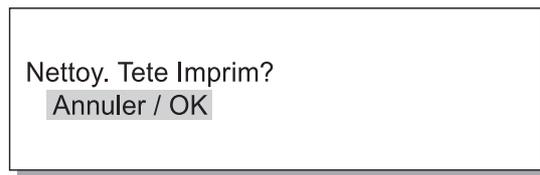


5 Presser la touche OK.

6 Presser la  ou  touche pour sélectionner la tête à nettoyer.



7 Presser la touche OK.



8 Après vérification du message, presser la touche OK.

Lorsque le message "Nettoy.Tete Imprim-K" clignote, le nettoyage est effectué. Après que le nettoyage soit terminé, l'écran dans l'étape 4 apparaîtra à nouveau.

Pour finir le paramétrage du nettoyage, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.5.5 Nettoyage normal

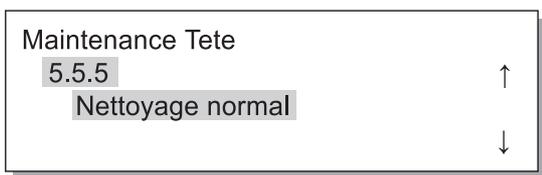
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Maintenance Tete".

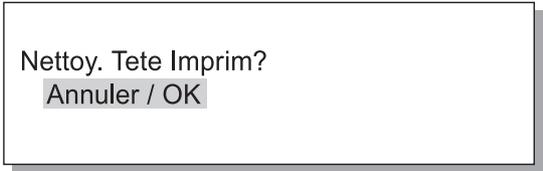


3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Nettoyage normal".



5 Presser la touche OK.



Nettoy. Tete Imprim?
Annuler / OK

6 Après vérification du message, presser la touche OK.

Lorsque le message "Nettoy.Tete Imprim" clignote, le nettoyage est effectué. Après que le nettoyage soit terminé, l'écran dans l'étape 4 apparaîtra à nouveau. Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

2

5.5.6 Cycle de nettoyage

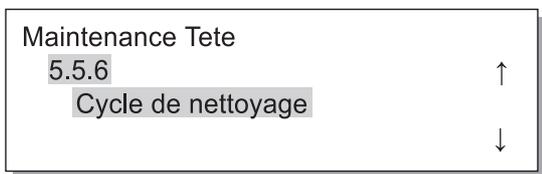
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Maintenance Tete".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Cycle de nettoyage".



5 Presser la touche OK.

6 Presser la  ou  touche pour sélectionner le cycle de nettoyage désiré.



Cycle de nettoyage
100

7 Presser la touche OK.

L'écran dans l'étape 4 réapparaîtra. Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.6 Impr. info config

Les paramètres de configuration sont imprimés sous forme de liste. Les paramètres d'imprimante en cours et les paramètres du menu peuvent se vérifier sous forme de liste.

⊙ Paramètres

5.6.1 Information System	Les informations telles que la capacité de mémoire de l'imprimante, la version de micrologiciel, et l'adresse IP peuvent se vérifier sous forme de liste.
5.6.2 Menu parametre	Les paramètres du menu réalisés à partir du panneau de commande peuvent se vérifier sous forme de liste.
5.6.4 Motif Compteur	Le résultat "5.4.3 Motif Compteur" et la fonction de finition (uniquement si la finition optative est reliée) peuvent se vérifier sous forme de liste.



Restriction dans l'impression d'informations de configuration

- Effectue l'impression d'informations de configuration lorsque l'impression n'est pas effectuée, par exemple, lorsque "Prêt" est affiché.
- L'impression d'information de configuration peut être imprimé seulement sur du papier chargé dans le Magasin alim. Std. ("Menu 6 Sélection magasin" est automatiquement réglé à Magasin alim. Std.)
- Pour l'impression d'information de configuration, le papier de format A4 est requis. Lorsque "Pas de Papier" s'affiche, chargé le format papier A4 dans le Magasin alim. Std.

Le compteur des fonctions de finition est composé du nombre de compteur de finition et le nombre de fois. Le nombre de compteur de finition signifie la fonction de finition. (Seulement lorsque le HC Finition est connecté.)

Nombre de compteur de finition	Signification (fonction)
Finisher Counter1	Poinçonnage / 2 trous
Finisher Counter2	Poinçonnage / 3 et 4 trous
Finisher Counter3	Agrafeuse / Position arrière 1
Finisher Counter4	Agrafeuse / Position 1 avant
Finisher Counter5	Agrafeuse / 2 positions
Finisher Counter6	Livret / Pli et agrafe
Finisher Counter7	Livret / Pli
Finisher Counter8	N/A
Finisher Counter9	Alimentation du Magas. Couvert. Avant

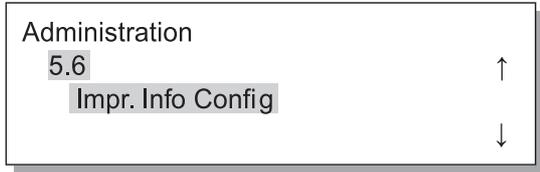


Lorsque le nombre de fois est imprimé comme [***], ça signifie que la fonction finition n'est pas disponible avec votre finition.

5.6.1 Information System

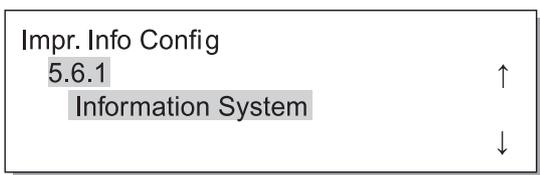
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Impr. Info Config".



3 Presser la touche OK.

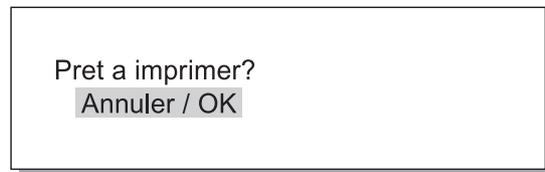
4 Presser la  ou  touche pour afficher "Information System".



5 Presser la touche OK.

6 Après vérification du message, presser la touche OK.

Lorsque l'impression est terminée, l'écran dans l'étape 4 va réapparaître, et vous pourrez continuer le paramétrage.



7 Presser la touche IMPRESSION/ PAUSE.

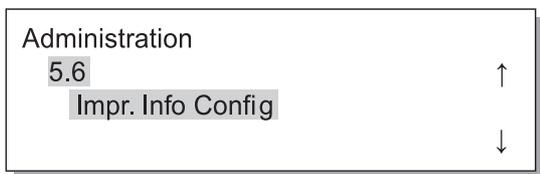
Une liste d'information sur le système s'imprime.

2

5.6.2 Menu parametre

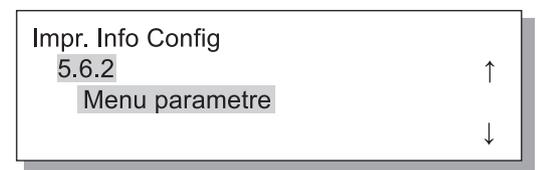
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Impr. Info Config".



3 Presser la touche OK.

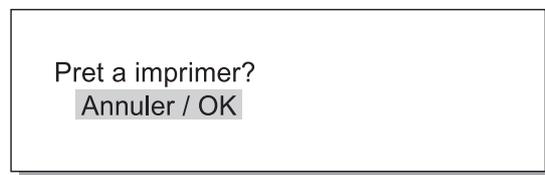
4 Presser la  ou  touche pour afficher "Menu parametre".



5 Presser la touche OK.

6 Après vérification du message, presser la touche OK.

Lorsque l'impression est terminée, l'écran dans l'étape 4 va réapparaître, et vous pourrez continuer le paramétrage.

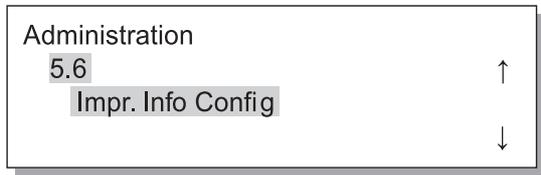


7 Presser la touche IMPRESSION/ PAUSE.

Une liste d'information sur le système s'imprime.

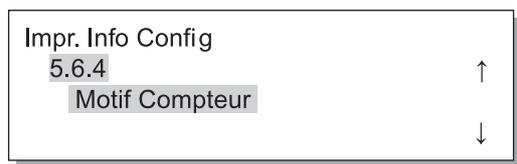
1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Impr. Info Config".



3 Presser la touche OK.

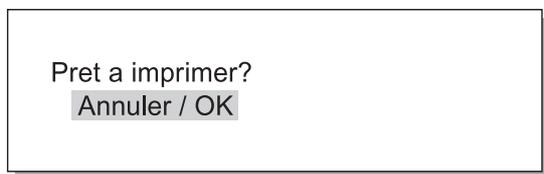
4 Presser la  ou  touche pour afficher "Motif Compteur".



5 Presser la touche OK.

6 Après vérification du message, presser la touche OK.

Lorsque l'impression est terminée, l'écran dans l'étape 4 va réapparaître, et vous pourrez continuer le paramétrage.



7 Presser la touche IMPRESSION/ PAUSE.

Une liste de "5.4.3 Motif Compteur" et le comptage de la fonction de finition (uniquement si une finition optative est reliée) s'impriment.

5.7 Config. Réseau

Si l'imprimante est reliée au réseau et que les conditions ci-dessous sont satisfaites, il vous est possible de vous enregistrer sur la configuration du réseau. Dans le cas où les conditions ne sont pas satisfaites, vous pouvez toujours vérifier les paramètres.

- DHCP OFF
- L'adresse IP est "000.000.000.000"

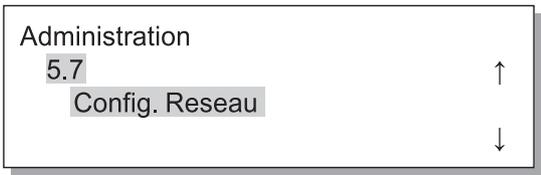
Pour modifier le paramétrage, utilisez "Administrateur" de la console RISO ou le logiciel fourni "Outil de réveil IP RISO". Les paramètres sont effectifs une fois que l'imprimante sort du mode sommeil. Pour plus de détails, consultez votre administrateur de réseau.

Paramètres

DHCP ON	L'adresse IP, le masque de sous-réseau, et la passerelle par défaut s'obtiennent sur le centre serveur DHCP, et les paramètres du contrôleur d'imprimante sont automatiquement réglés et enregistrés.	
DHCP OFF	Régler les trois items suivants sur le panneau d'opération.	
	Adresse IP	Saisir l'adresse IP de l'imprimante. Régler l'adresse dans la gamme de "000.000.000.000" - "255.255.255.255".
	Masque sous-reseau	Saisir l'adresse du masque de sous-réseau. Régler l'adresse dans la gamme de "000.000.000.000" - "255.255.255.255".
	Passerelle default	Saisir l'adresse de la passerelle par défaut. Régler l'adresse dans la gamme de "000.000.000.000" - "255.255.255.255".

1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Config. Réseau".



3 Presser la touche OK.

Régler le DHCP.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.

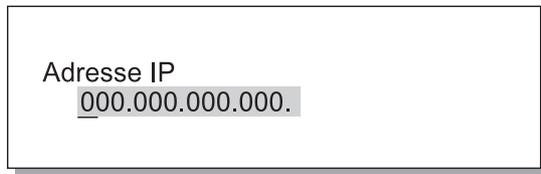


5 Presser la touche OK.

Si vous avez sélectionné ON, allez à l'étape 10.

Saisir l'adresse IP.

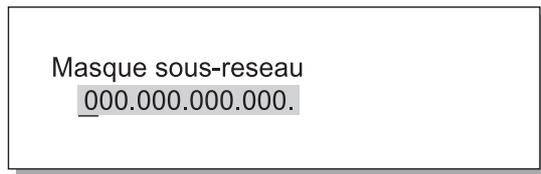
6 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour entrer la valeur.



7 Presser la touche OK.

Saisir l'adresse du masque de sous-réseau.

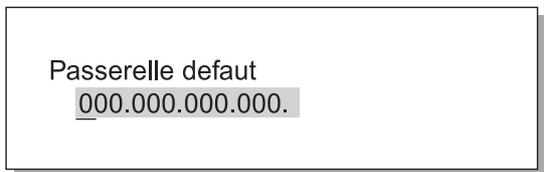
8 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour entrer les valeurs.



9 Presser la touche OK.

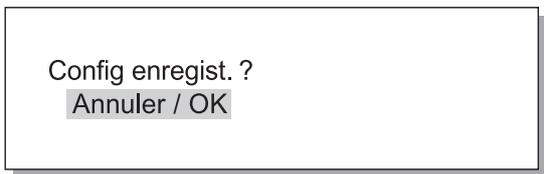
Saisir l'adresse de la passerelle par défaut.

- 10** Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour entrer les valeurs.



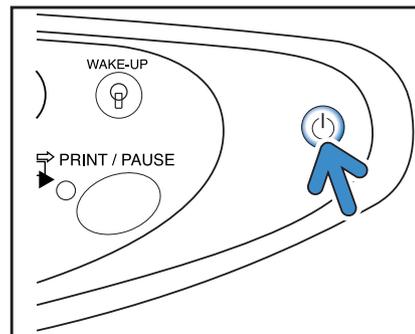
- 11** Après vérification du message, presser la touche OK.

Le message "Enregistre-Redemarrer Imprim." est affiché.



- 12** Appuyez sur la touche Sommeil pour éteindre l'appareil et le rallumer.

Une fois que le message "Arreter" disparaît et que le voyant de tension passe à l'orange, appuyez de nouveau sur la touche Sommeil pour mettre l'appareil sous tension.



5.8 Paramètre Initial

Les paramètres de base comme les détails de la veille, le bruit du buzzer, la langue, le commutateur métrique/pouce, et le bec de la tête d'impression sont réglés ici.

AAA indique le paramétrage usine par défaut.

⊙ Paramètres

5.8.1 Sommeil	Règle l'utilisation ou non du mode sommeil pour supprimer la consommation d'alimentation lorsque l'imprimante n'est pas utilisée pour une certaine durée. ON : la sommeil est activée. OFF : la sommeil est désactivée.
5.8.2 Temps d'attente	Règle le temps qui s'écoule jusqu'à ce que l'imprimante entre dans le mode sommeil si la fonction sommeil est activée. L'heure peut être réglée à 1 - 99 minutes. 60
5.8.3 Touche de Son Beep	Règle si le beeper sonne ou non lorsqu'une touche du panneau d'opération est pressée. ON : le son beep est activé. OFF : le son beep est désactivé.
5.8.4 Statut de Son Beep	Règle si le beeper sonne ou non lorsque, par exemple, l'impression est terminée. ON : le son beep est activé. OFF : le son beep est désactivé.
5.8.5 Erreur de Son Beep	Règle si le beeper sonne ou non lorsqu'une erreur telle qu'un bourrage papier survient. ON : le son beep est activé. OFF : le son beep est désactivé.
5.8.7 Langue affichée	Règle la langue affichée sur le panneau d'opération. Japonais/Anglais(UK)/Anglais(US)/ Français /Allemand/Italien/Espagnol/ Portuguais
5.8.8 Bascule met./pouce	Sélectionne l'unité mm : affiché en mm. pouce : affiché en pouce.

5.8.17 Regle select magas	Établit la condition de sélection d'un magasin au moyen de la fonction de sélection automatique de magasin. Taille : un magasin dans lequel sont introduites des feuilles de taille spécifiée par le contrôleur sera sélectionné au moyen de la sélection automatique de magasin. Taille et type: un magasin dans lequel sont introduites des feuilles de taille et de type spécifiés par le contrôleur sera sélectionné au moyen de la sélection automatique de magasin.
5.8.18 Mode impr.auto-ON	Règle si oui ou non le mode d'impression démarre automatiquement lorsque l'imprimante reste inactive un certain temps sur mode d'impression OFF. ON: Le mode d'impression s'éteindra automatiquement. OFF: Le mode d'impression ne s'éteint pas.
5.8.19 Periode auto-ON	Règle le laps de temps précédant le démarrage du mode d'impression lorsque " Mode impr.auto-ON" est réglé sur "ON." La durée peut être de 1 à 60 minutes. 5
5.8.20 Menu auto-OFF	Règle si oui ou non le mode d'impression s'éteint automatiquement lorsque aucune opération n'est effectuée pendant un certain temps sur l'écran de paramétrage du menu. ON: Le mode d'impression s'éteindra automatiquement. OFF: Le mode d'impression ne s'éteindra pas.
5.8.21 Periode menu OFF	Règle le laps de temps précédant la mise hors tension du mode d'impression lorsque " Menu auto-OFF" est réglé su "ON." Les paramètres du menu ne sont alors pas retenus. La durée peut être de 1 à 60 minutes. 5
5.8.22 Veille	Règle si oui ou non l'imprimante se met en mode d'attente et diminue la consommation d'électricité lorsque l'imprimante est inactive pendant un certain temps. En mode d'attente, l'imprimante démarre automatiquement et commence l'impression lorsqu'elle reçoit des données transmises depuis un ordinateur. ON: Le mode d'Attente est branché. OFF: Le mode d'Attente est débranché.
5.8.23 Periode de veille	Règle le laps de temps précédant la mise en mode d'attente de l'imprimante lorsque "Veille" est réglée sur "ON." La durée peut être entre 1 et 99 minutes. 5
5.8.50 Recuperation tete	Effectue un nettoyage puissant des bacs de la tête d'impression pour les rétablir à leur état initial après que l'imprimante n'a pas été utilisée pendant longtemps si le résultat d'un nettoyage normal répété n'est pas satisfaisant.

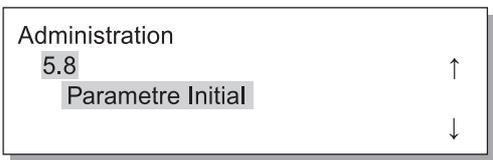


5.8.6, 5.8.9 - 5.8.16, 5.8.24 -5.8.49 ne s'affichent pas.

5.8.1 Sommeil

1 Utiliser les étapes 1 - 4 (p.2-31) pour afficher "Administration".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Parametre Initial".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour afficher "Sommeil".



5 Presser la touche OK.

6 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



7 Presser la touche OK.

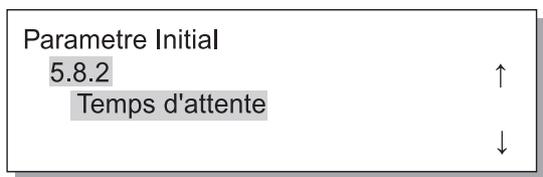
Lorsque l'écran dans l'étape 4 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.2 Temps d'attente

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Temps d'attente".



3 Presser la touche OK.

4 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour saisir le temps d'attente.



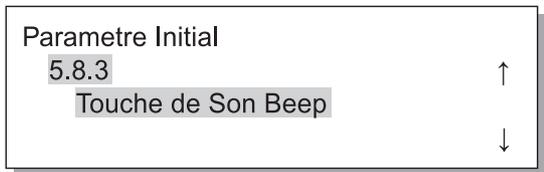
5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage. Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.3 Touche de Son Beep

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Touche de Son Beep".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

2

5.8.4 Statut de Son Beep

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Statut de Son Beep".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



5 Presser la touche OK.

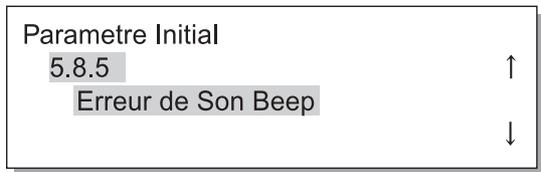
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.5 Erreur de Son Beep

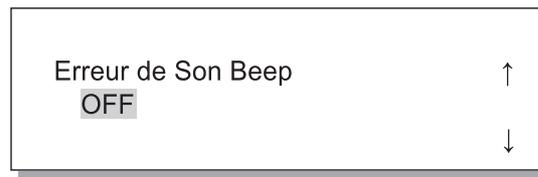
1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Erreur de Son Beep".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner ON ou OFF.



5 Presser la touche OK.

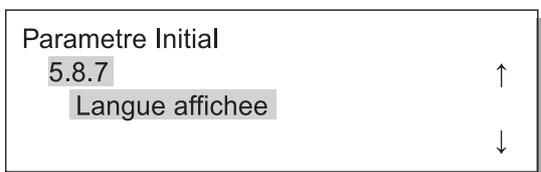
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.7 Langue affichee

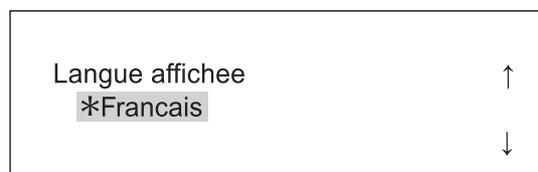
1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Langue affichee".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner.



5 Presser la touche OK.

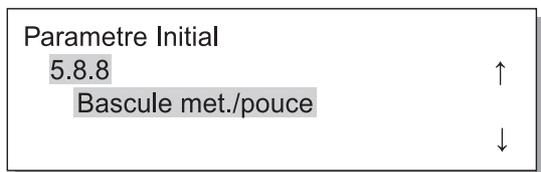
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.8 Bascule met./pouce

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Bascule met./pouce".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner l'unité.



5 Presser la touche OK.

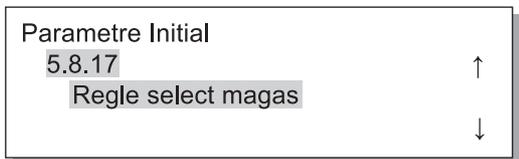
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.17 Regle select magasins

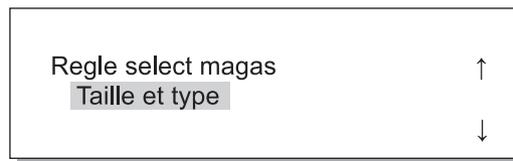
1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Regle select magasins".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner l'unité.



5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

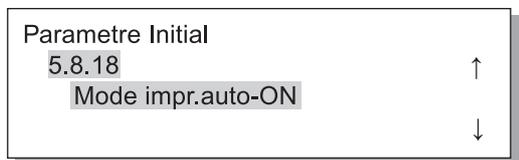
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

2

5.8.18 Mode impr.auto-ON

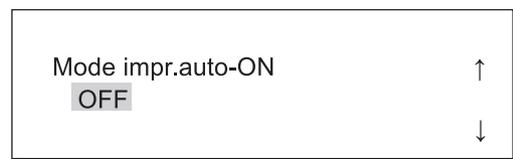
1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Mode impr.auto-ON".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner l'unité.



5 Presser la touche OK.

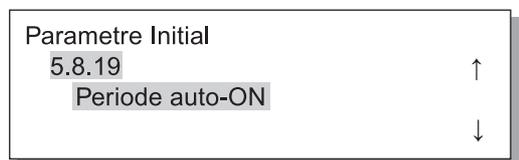
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.19 Periode auto-ON

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Periode auto-ON".



3 Presser la touche OK.

4 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour saisir le temps voulu.



5 Presser la touche OK.

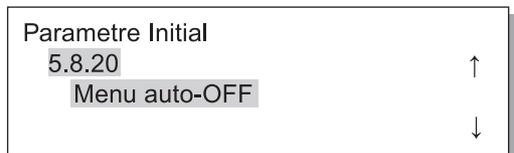
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.20 Menu auto-OFF

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Menu auto-OFF".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner l'unité.



5 Presser la touche OK.

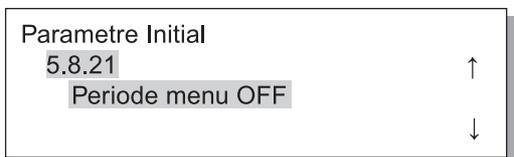
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.21 Periode menu OFF

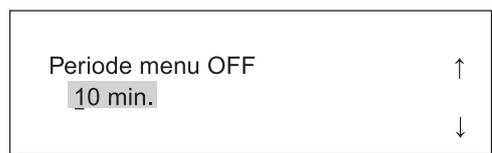
1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Periode menu OFF".



3 Presser la touche OK.

4 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour saisir le temps voulu.



5 Presser la touche OK.

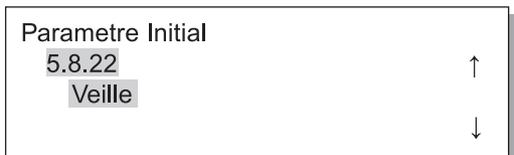
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.22 Veille

1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".

2 Presser la  ou  touche pour afficher "Veille".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la  ou  touche pour sélectionner l'unité.



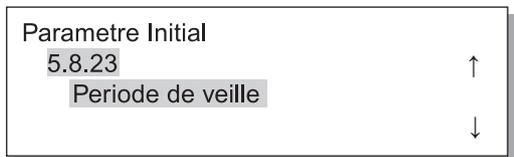
5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.23 Periode de veille

- 1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".
- 2 Presser la  ou  touche pour afficher "Periode de veille".



- 3 Presser la touche OK.

- 4 Presser les   touches pour déplacer le curseur, et presser les   touches pour saisir le temps voulu.

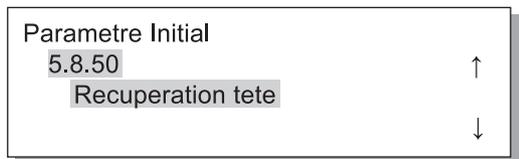


- 5 Presser la touche OK.

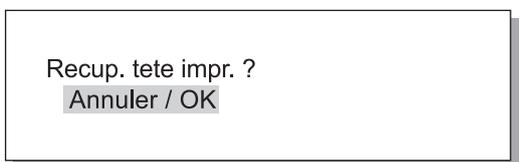
Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.
Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

5.8.50 Recuperation tete

- 1 Utiliser les étapes 1 à 3 de "5.8.1 Sommeil" (p.2-48) pour afficher "Parametre Initial".
- 2 Presser la  ou  touche pour afficher "Recuperation tete".



- 3 Presser la touche OK.
- 4 Après vérification du message, appuyer sur la touche OK.



Lorsque le message "Nettoyage de la tête d'impression?" clignote, le nettoyage est effectué. Une fois le nettoyage terminé, l'écran de l'étape 2 réapparaît. Pour quitter le paramétrage, appuyer sur la touche IMPRESSION/PAUSE.

Menu 6 Selection magasin

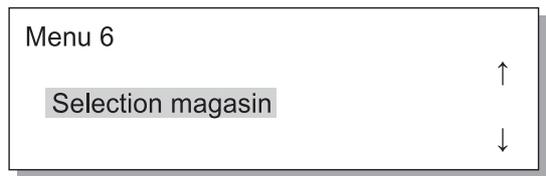
Si l'impression sur papier des données transmises par l'ordinateur et le paramétrage de "5.8.17 Regle select magas" ne correspondent pas aux conditions d'aucun des magasins standards et des autres magasins, l'impression ne démarre pas. Dans ce cas, il vous est possible de spécifier le magasin standard ou tout autre magasin dans lequel se trouve le papier d'impression et de démarrer alors une impression sans problème.

ⓘ Magasins d'alimentation sélectionnables.

Magasins d'alimentation sélectionnables.	Les magasins d'alimentation sélectionnables sont montrés ci-dessous.
Auto	Réglez normalement sur "Auto". Un magasin adapté aux données transmises par l'ordinateur et le paramétrage de "5.8.17 Regle select magas" sont sélectionnés automatiquement.
Magasin alim. Std.	Imprimé sur du papier dans le magasin d'alimentation standard.
Magasin 1	Imprimé sur du papier dans le magasin d'alimentation 1.
Magasin 2	Imprimé sur du papier dans le magasin d'alimentation 2.

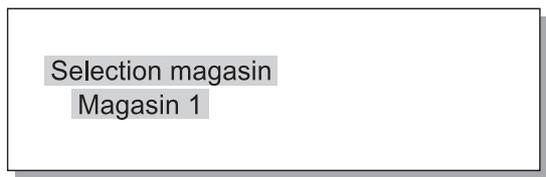
1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Selection magasin".



3 Presser la touche OK.

4 Presser la ou touche pour sélectionner le magasin d'alimentation désiré.



5 Presser la touche OK.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

Menu 7 Effacement travail

Annule le travail imprimé en cours et efface les données.

Qu'est ce qu'un travail ?

Lors de la transmission de données de l'ordinateur à l'imprimante, le contrôleur opère le traitement des données et transmet les données d'impression au FORCEJET™ ENGINE. Les données en traitement sont dénommées "Travail".

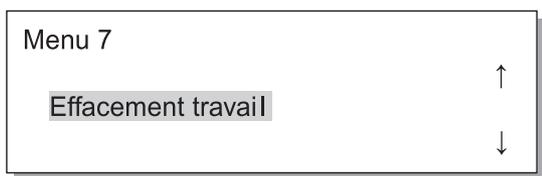
"Travail" signifie les données montrées ci-dessous.

- Données suspendues temporairement
- Données pour lesquelles une impression additionnelle est réglée avec une fonction de recherche de données temporaires.

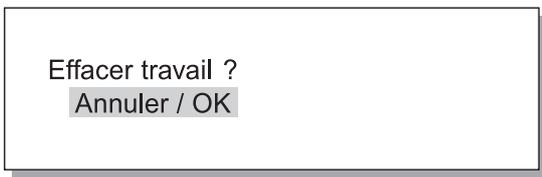
2

1 Presser la touche MENU.

2 Presser la ou touche pour afficher "Effacement travail".



3 Presser la touche OK.



4 Vérifie le message. Pour l'effacer, presser la touche OK.

Le message "En cours d'execut" est affiché et les données sont effacées. Si la touche ANNULATION est pressée, l'écran dans l'étape 2 apparaît à nouveau.

Lorsque l'écran dans l'étape 2 réapparaît, vous pouvez continuer le paramétrage.

Pour sortir des paramètres, presser la touche IMPRESSION/PAUSE.

Chapitre3 Dépannage

Ce chapitre décrit les causes et les mesures contre les problèmes indiqués par un message d'erreur affiché dans le panneau d'opération ou un symbole lumineux. Ce chapitre décrit également comment retirer du papier bourré et remplacer une cartouche d'encre.

Explication de l'affichage d'un ensemble d'erreur

Si un problème se produit durant l'impression, l'impression s'arrête et un symbole s'allume sur le panneau d'opération ou un message d'erreur apparaît sur l'affichage.

Vous pouvez vérifier l'emplacement basé sur le symbole ou le numéro et voir l'information à partir d'un message dans l'affichage.

Affichage de symbole sur le panneau d'opération

Un symbole indiquant la portion appropriée ou le type s'allume. Cela peut indiquer un bouchage papier ou un remplacement de cartouche d'encre.

Message d'erreur

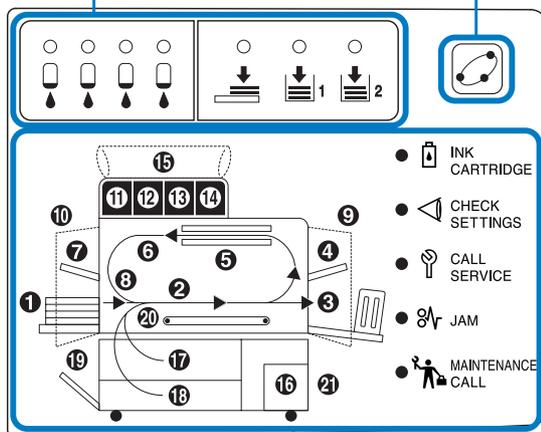
Un message indiquant le détail d'une erreur et la solution apparaît dans l'affichage.

Indicateurs de notification de volume restant

Page 3-2

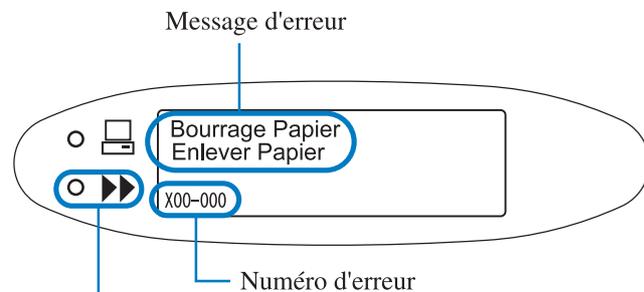
Symbole FORCEJET™ Link

Page 3-3



Indicateur d'erreur

Page 3-3



Si une erreur qui ne s'allume pas ● / ● / ● / ● / ● / ● / ● se produit, cet indicateur s'allume et un message est affiché.

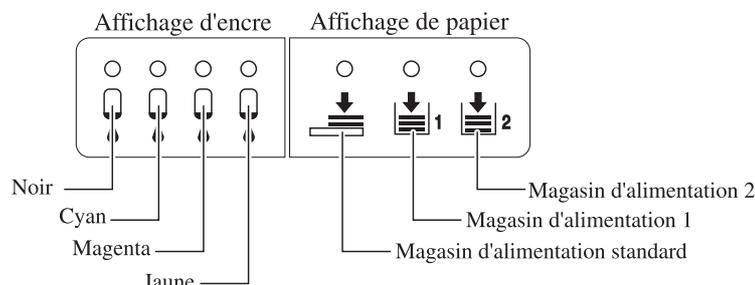
⚡ Lorsque [21] est allumé dans le panneau, une erreur survient dans la finition optionnelle.
 HC Finition: Référez-vous au "Guide de maintenance du module de HC Finition".
 HC Auto Stacker: Référez-vous aux pages suivantes du guide.

Indicateurs de notification du volume restant

Si le volume de papier restant dans les magasin d'alimentation (magasin d'alimentation standard) ou si l'encre est faible (approximativement 30%), l'indicateur de notification de volume restant approprié s'allumera.

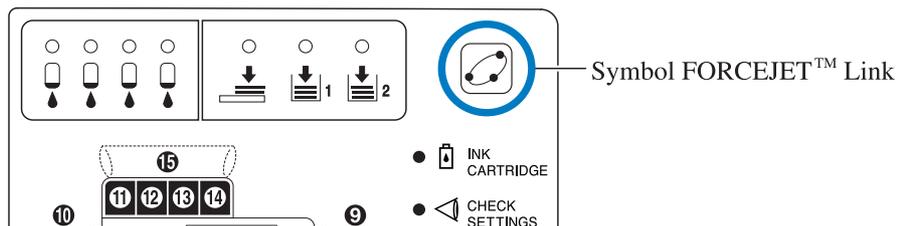
Après que l'indicateur se soit allumé, l'impression peut être poursuivie. Lorsque l'encre est épuisée, l'indicateur **ERREUR DE REMPLACEMENT D'ENCRE** et le numéro de cartouche dans laquelle l'encre est épuisée s'allumera ce qui aura pour effet l'arrêt de l'impression. Lorsque le papier est épuisé, un message indiquant d'ajouter du papier apparaîtra dans l'affichage et sera arrêté. Si l'indicateur s'allume, préparer des cartouches d'encre ou du papier pour le remplacement.

"Remplacement de cartouche d'encre" p.3-18 "Chargement de papier" p.1-11



Symbole de FORCEJET™ Link

La Série HC5000 réalise des impressions à haute vitesse en effectuant un traitement des données optimum et une gestion de couleur avec le contrôleur d'imprimante et ajuste totalement la vitesse d'impression, la taille de papier, la qualité de papier et la quantité d'encre avec le FORCEJET™ engine. Le symbole de FORCEJET™ Link indique si la sélection relative à chaque impression fonctionne correctement.



Si la gestion de couleur ne peut pas être faite correctement à cause, par exemple, d'une cartouche d'encre non réglée, le symbole de FORCEJET™ Link s'en va. A ce moment-là, vérifier le statut des consommables et les paramètres.

3

Message d'erreur et numéro d'erreur

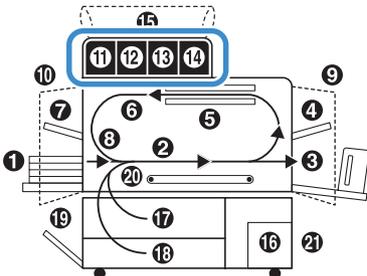
ⓘ Numéro d'erreur

Un numéro d'erreur qui consiste en des caractères alphanumériques est affiché sous un message dans l'affichage. La première lettre du numéro d'erreur indique le type d'erreur.

Le nombre de chiffres en relation avec l'erreur dépend de l'emplacement de l'erreur.

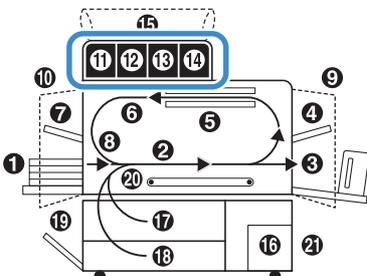
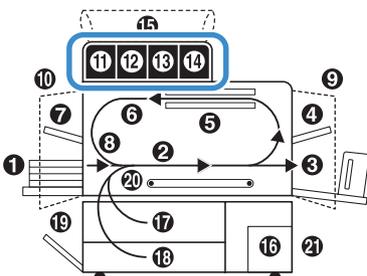
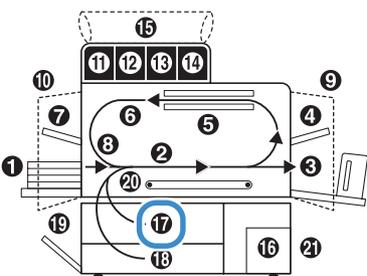
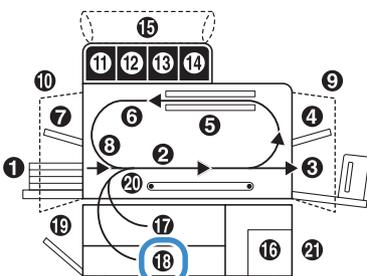
Exemple de numéro d'erreur	Description	
S00-000	Erreur système	Affiché lorsqu'une inspection ou une réparation par un personnel de service est requise. Contactez votre revendeur local (ou représentant de service).
U00-00	Erreur mécanique d'une pièce	S'affiche pour signifier le besoin de réparations à effectuer par le personnel technicien. Contactez votre point de vente local (ou votre agent de service). Il est possible d'utiliser l'imprimante, à l'exclusion de la pièce concernée, en appuyant sur la touche Annuler.
X00-000 H00	Bourrage papier	Affiché lorsqu'un bourrage papier se produit
X00-000 F00	Bourrage papier	Affiché lorsqu'un bourrage papier se produit dans le module de finition initial. Pour des détails, se référer au "Guide de maintenance du module de finition HC".
Y00-000	Erreur des consommables	S'affiche lorsque des consommables ou des pièces remplaçables ont besoin d'être remplacées.
Z00-000	Erreur de paramètres de vérification	Affiché lorsqu'un couvercle ou n'importe quoi en rapport n'est pas solidement fermé.
W00-000	Avertissement	Des messages d'avertissement variés sont affichés.
M00-000	Appel de maintenance	Affiché lorsque la maintenance de cette unité est requise. Contactez votre revendeur local (ou représentant de service).

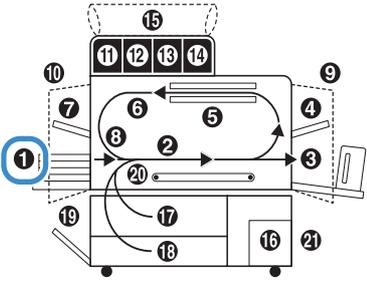
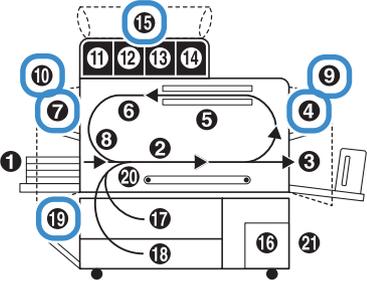
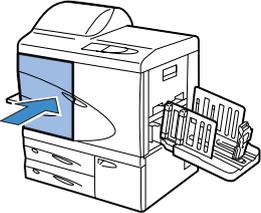
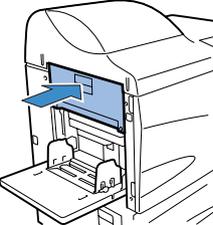
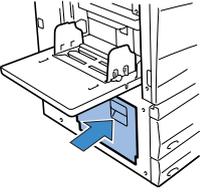
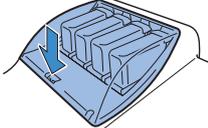
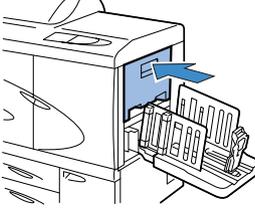
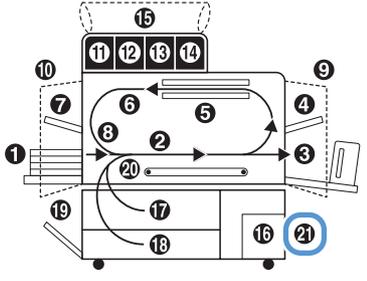
Y00-000  Erreur de remplacement d'encre

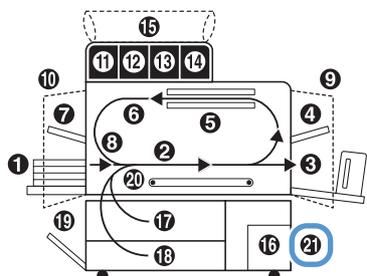
Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Pas d'Encre Remplacer Encre</p>	<p>L'approvisionnement dans la cartouche d'encre s'épuise. Mettre une nouvelle cartouche d'encre. ☞ p.3-18</p>

Z00-000  Erreur de paramètres de vérification

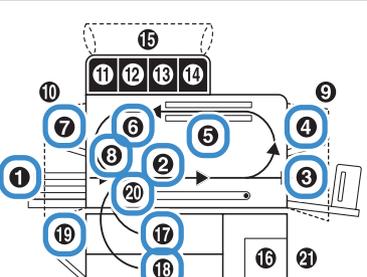
Si un couvercle n'a pas été solidement fermé ou dans une situation où une cartouche d'encre ou un magasin d'alimentation n'a pas été correctement mis. Vérifier l'emplacement, prendre les mesures appropriées, et fermer le couvercle.

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Pas d'Encre Installer Encre Cartouches</p>	<p>Si une cartouche d'encre n'a pas été correctement mise, s'assurer de vérifier que les cartouches sont solidement insérées. ☞ p.3-18</p>
	<p>Erreur Cart. Encre Verif Cart. Encre</p>	<p>Si la couleur d'une cartouche d'encre n'est pas correcte ou une cartouche avec une forme différente a été mise, s'assurer de vérifier l'emplacement et de réinitialiser la cartouche. ☞ p.3-18</p>
	<p>Magasin 1 Ouvert Verifier Magasin 1</p>	<p>Si le magasin d'alimentation 1 n'a pas été solidement fermé, s'assurer de le fermer solidement.</p>
	<p>Magasin 2 Ouvert Verifier Magasin 2</p>	<p>Si le magasin d'alimentation 2 n'a pas été solidement fermé, s'assurer de le fermer solidement.</p>

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Erreur Magasin Std. Verifier Magasin Std</p>	<p>Si le magasin d'alimentation standard n'a pas été correctement ouvert, ouvrir le magasin d'alimentation standard correctement.</p>
	<p>Couvercle Ouvert Fermer le Couvercle</p>	<p>Si un couvercle n'a pas été solidement fermé, s'assurer de vérifier l'emplacement indiqué par un indicateur et fermer le couvercle solidement.</p>
	<p>⑩ Couvercle avant (gauche)</p>  <p>⑦ Couvercle de chemin de transfert gauche</p>  <p>⑱ Porte de section de transfert</p> 	<p>⑮ Couvercle d'encre</p>  <p>⑨ Couvercle avant (droite)</p>  <p>④ Couvercle de chemin de transfert droit</p> 
	<p>!Erreur finition! Régl. Unité Finition en place</p> <p>!Erreur de finition! Fermer le Couvercle</p>	<p>Le HC Auto Stacker n'est pas en place. Assurez-vous qu'il est bien fixé à l'imprimante.</p> <p>Le couvercle de dégagement de papier n'est pas bien fermé. Assurez-vous de bien le fermer.</p>

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
(Rien n'est allumé.)	! Erreur Systeme ! Redemarrer Imprim. ou Appeler Service	Une erreur se produit dans l'imprimante. Si le même message apparaît même lorsque l'alimentation est éteinte et allumée à nouveau, contactez votre revendeur local (ou représentant de service).
	!Erreur de finition! Redemarrer Imprim. ou Appeler Service	A ce moment-là, reporter aussi le numéro d'erreur dans l'affichage de message. ☞ p.3-3
	! Erreur Systeme ! Redemarrer Imprim. ou Appeler Service	

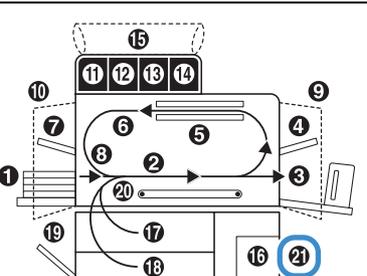
X00-000 H00  Erreur de bourrage papier

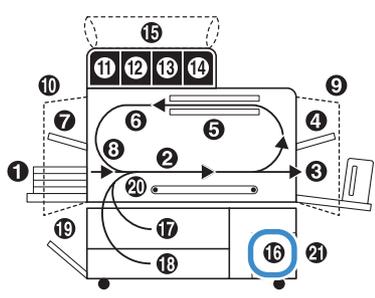
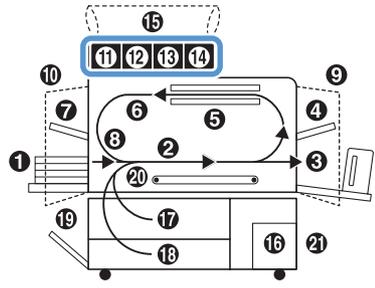
Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	Bourrage Papier Enlever Papier	Si il y a un bourrage papier dans l'imprimante, qu'une mauvaise alimentation du papier ou une double alimentation du papier se produit, s'assurer de vérifier l'emplacement indiqué par l'indicateur et enlever le papier. ☞ p.3-9
	Erreur Alim. Papier Enlever Papier	
	Alim. Double Papier Enlever Papier	

X00-000 F00  Erreur de bourrage papier

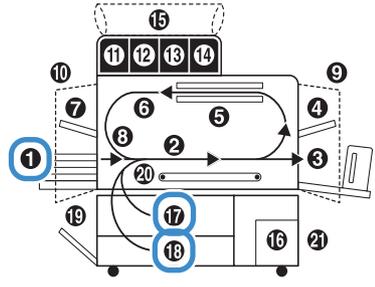


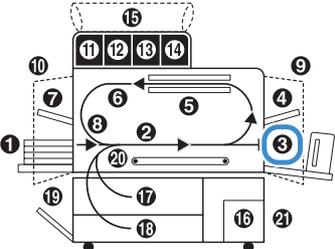
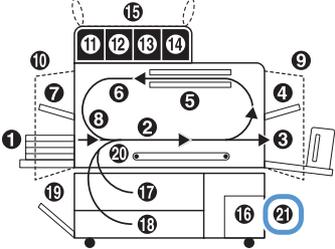
Cette indication est affichée seulement si un module de finition optionnel est connecté.

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	Bourr.Papier(Finit.) Enlever Papier	Un bourrage papier se produit dans le module de finition optionnel. Vérifier l'emplacement du bourrage indiqué et enlever le papier. Pour des détails, se référer au "Guide de maintenance du module de finition HC". HC Auto Stacker: ☞ p.3-17

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Temps pour Remplacer Reservoir Vidange</p>	<p>Le réservoir de vidange d'encre est presque plein. Contactez votre revendeur local (ou représentant de service).</p>
<p>(Rien n'est allumé.)</p>	<p>(Aucun message.)</p>	<p>Lorsque l'indicateur d'appel de maintenance s'allume, la maintenance périodique est requise. Contactez votre revendeur local (ou votre représentant de service).</p>
<p>(Rien n'est allumé.)</p>	<p>Necessite Mis a jour Information Encre</p>	<p>Aucun profil de couleur correspondant à l'encre installée n'est fourni. Contactez votre revendeur local (ou votre représentant de service).</p>
	<p>Verif Cart. Encre</p>	<p>Lorsque l'indicateur Appel de maintenance s'allume et que le message gauche s'affiche, veuillez contacter votre revendeur local (ou représentant de service).</p>

W00-000  Avertissement

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Pas de Papier Charger Papier Mag.</p>	<p>Si le papier ou le papier de séparation est épuisé, s'assurer de charger plus de papier. "Chargement de papier"  p.1-11</p>
	<p>Pas de papier Charger le papier dans mag. d'interpo.</p>	<p>Il n'y a plus de papier dans le magasin d'interposition ou le papier qui correspond à la taille spécifiée à partir du pilote de l'imprimante n'est pas chargé. Charger le papier.</p>
	<p>Taille papier incor. Charger le papier dans mag. d'interpo.</p>	

Emplacement de l'éclairage	Message	Solution
	<p>Verifier Pile Papier</p>	<p>Si les guides dans le magasin d'alimentation ne sont pas correctement réglés, s'assurer de vérifier le magasin d'empilement automatique.</p>
	<p>! Erreur finition ! Ouvrir le couvercle Vérifier le papier</p>	<p>Le papier est bourré dans le HC Auto Stacker. Ouvrir le couvercle de dégagement de papier pour enlever le papier. Appuyer sur la touche Annulation sur l'imprimante après avoir enlevé le papier bourré. p.3-17</p>
	<p>Papier surcharge Enlever le papier dans mag. recep pap.</p>	<p>Le papier éjecté dans le magasin de changement du HC Auto Stacker a excédé la capacité du magasin. Enlever le papier du magasin de changement. Ouvrir le couvercle de dégagement de papier une fois et appuyer ensuite sur la touche Annulation de l'imprimante.</p>
	<p>Vérifier le magasin de réception papier Enlever la cart.post</p>	
(Rien n'est allumé.)	<p>Aucun Volume Restant dans Controleur HDD</p>	<p>Le disque dur dans la section contrôleur est plein. Vérifier les données dans le disque dur (telles que les données de stockage) et effacer les travaux superflus.</p>
(Rien n'est allumé.)	<p>Executer Nettoyage Tete Imprimante</p>	<p>Le système nécessite un nettoyage. Effectuer le nettoyage normal. "5.5 Maintenance Tete" p.2-40</p>
(Rien n'est allumé.)	<p>Taille papier incor. Charge Specifiee Papier en Magasin</p> <p>Taille papier incor. Charge Specifiee Papier en Magasin</p>	<p>Il n'y a plus de papier dans aucun des magasins d'alimentation et le magasin d'alimentation papier standard qui correspond à la taille et au type de papier spécifié à partir du pilote de l'imprimante. Après chargement du papier, spécifier le magasin d'alimentation pertinent en utilisant "Menu 6 Sélection du magasin d'alimentation" à partir du panneau d'opération de l'imprimante. Bien que le papier soit réglé, une erreur "Pas de papier" peut se produire. p.3-22</p>
(Rien n'est allumé.)	<p>Erreur enveloppe Changer param. ou Effac. trav. courant</p>	<p>Sur "Ctrl. Alim. Papier" "Enveloppe" se règle pour le magasin dans lequel est spécifié par le pilote d'imprimante soit une impression double face soit un débitage de feuilles tournées vers le bas. Modifiez le réglage du Contrôle d'alimentation de papier ou le pilote d'imprimante. "Menu6 Selection magasin" p.2-54 "4.1.2 Typ. papier" p.2-20</p>
(Rien n'est allumé.)	<p>Erreur taille double Originaux invalides Effac. trav. courant</p>	<p>Pour les impressions en double face, des tailles différentes de papier sont établies pour la première page et la dernière page. Placez une feuille de même taille pour ces pages en question.</p>

Un bourrage papier se produit.

Si un bourrage papier se produit dans l'imprimante ou que du papier n'est pas alimenté, l'impression s'arrête, l'indicateur **BOURRAGE PAPIER**, et le numéro indiquant l'emplacement du bourrage s'allumera. Dans ce cas, enlever le papier bourré et appuyer sur la touche **IMPRESSION/PAUSE**, l'impression reprendra.

Puisque cette unité effectue une impression à haute vitesse, les bourrages papier peuvent se produire à plusieurs endroits. Dans ce cas, enlever tout le papier bourré.

Si un module de finition HC optionnel est connecté et qu'un bourrage papier se produit dans le module de finition (21 est allumé sur le panneau d'opération), se référer au "Guide de maintenance du module de finition HC".

! Lors de l'enlèvement du papier bourré, prendre garde à ne pas laisser de morceaux de papier dans l'imprimante.

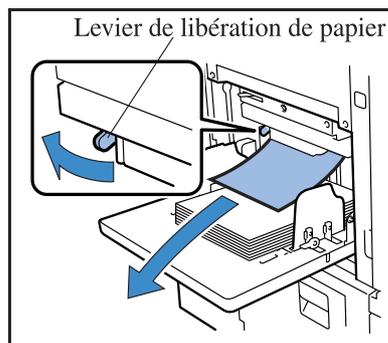
Emplacement du bourrage papier

Les détails des emplacements indiqués sont montrés ci-dessous. Pour la procédure détaillée, se référer à la page indiquée respective.

Emplacement de bourrage	Page référence
(1) Magasin d'alimentation de papier standard	p.3-9
(2) Rouleau de transfert	p.3-10
(3) Section de réception de papier	p.3-10
(4) Droite de l'unité de transfert	p.3-11
(5) Unité de transfert double face	p.3-12
(6)(7)(8) Gauche de l'unité de transfert	p.3-14
(17)(18)(19) Magasin d'alimentation de papier 1 ou 2	p.3-15
(20) Unité de transfert	p.3-16
(21) HC Auto Stacker	p.3-17

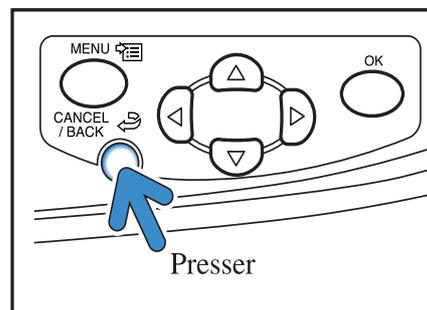
(1) Bourrage papier dans le magasin d'alimentation de papier standard

1 Enlever le papier tout en pressant le levier de libération du papier sur côté de l'alimentation du papier sur la gauche.



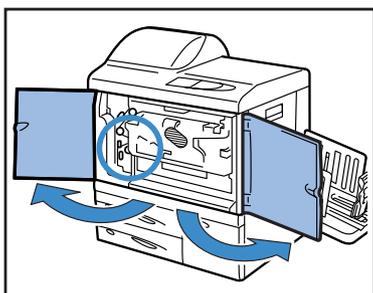
2 Presser la touche **ANNULATION/RETOUR**.

L'erreur de bourrage papier est effacée.

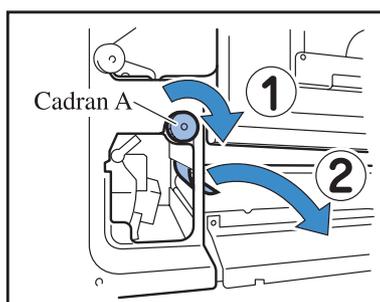


(2) Bourrage papier sur le rouleau de transfert

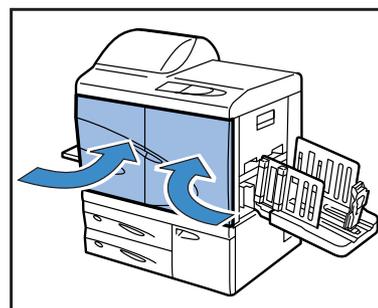
1 Ouvrir le couvercle avant.



2 Tourner le cadran A et enlever le papier du côté du rouleau de transfert.



3 Fermer le couvercle avant.

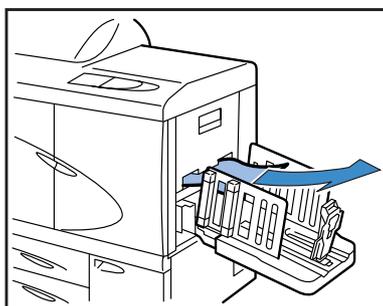


(3) Bourrage papier dans la section de réception de papier

1 Sortir le papier bouché et l'enlever.

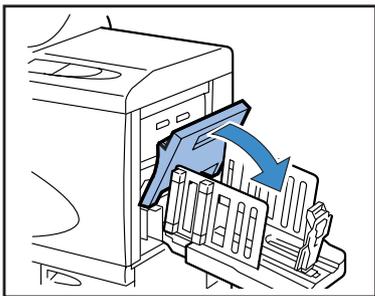
Sortir le papier bouché du côté du magasin de réception de papier.

! S'il n'est pas facile à sortir, ne pas le sortir avec force car le papier pourrait se déchirer. Ouvrir le couvercle avant et enlever le papier à partir du côté du rouleau de transfert.

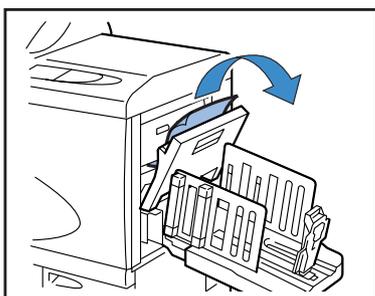


(4) Bourrage de papier sur la droite de l'unité de transfert.

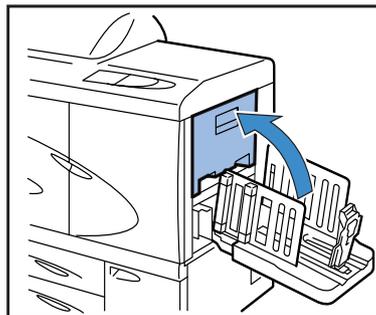
- 1** Ouvrir le couvercle du chemin de transfert droit.



- 2** Enlever le papier.



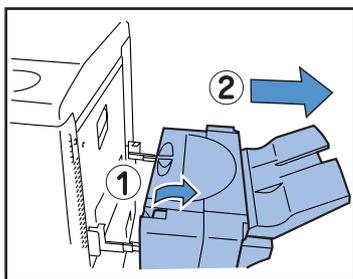
- 3** Fermer le couvercle du chemin de transfert droit.



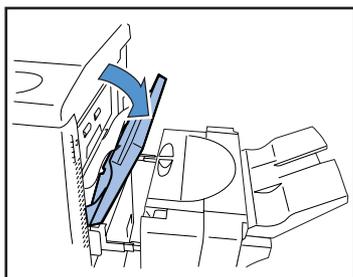
3

Lorsque le HC Auto Stacker est connecté.

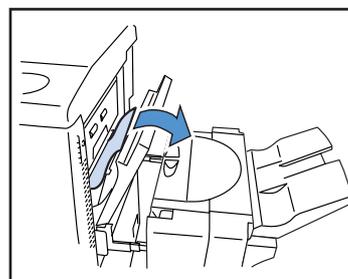
- 1** En appuyant sur le Levier de dégagement de papier, tirer l'Auto Stacker sur le côté.



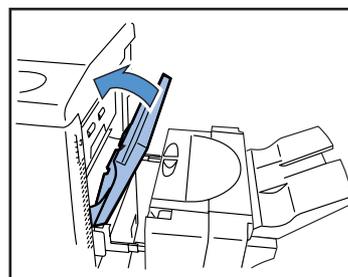
- 2** Ouvrir le couvercle du chemin de transfert droit.



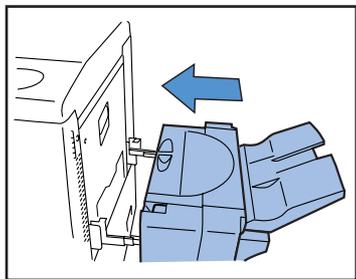
- 3** Enlever le papier bourré.



- 4** Fermer le couvercle du chemin de transfert droit.

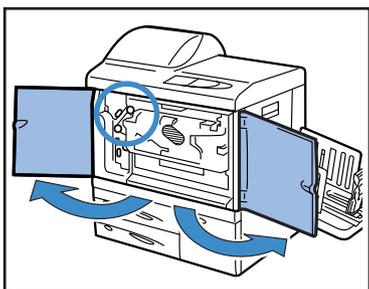


- 5** Remettre l'Auto Stacker à sa position originale.

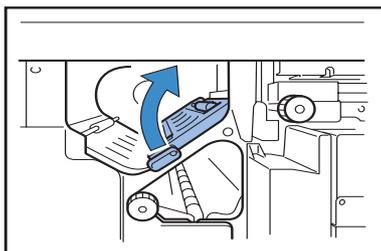


(5) Bourrage papier dans l'unité de transfert double face

- 1** Ouvrir le couvercle avant.



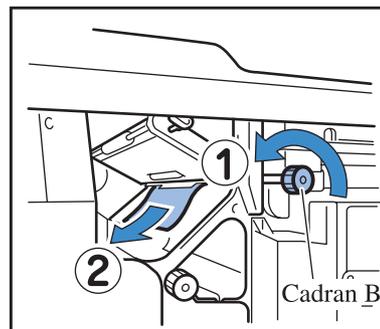
- 2** Relever le taquet sur le côté gauche du couvercle de chemin inverse et le verrouiller.



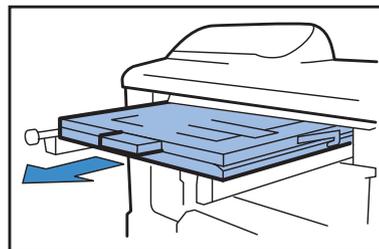
- 3** Tourner le cadran B.

Si le papier est enlevé, aller à l'étape 7.

- !** Tourner le cadran B plusieurs fois pour vérifier si aucun papier ne reste. De multiples feuilles de papier ont pu être bourrées. Tourner le cadran de manière répétée jusqu'à ce que le papier ne puisse pas être enlevé.

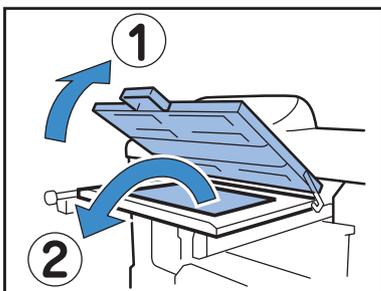


- 4** Sortir l'unité de transfert double face.

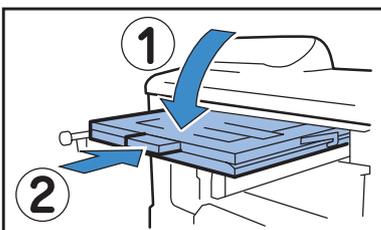


5 Ouvrir l'unité et vérifier à l'intérieur.

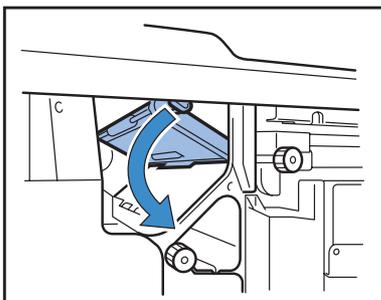
Si du papier reste, l'enlever.



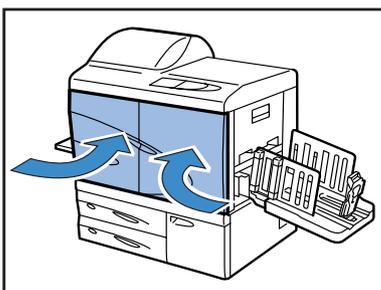
6 Remettre l'unité de transfert double face à sa position d'origine.



7 Remettre le taquet sur le côté gauche du couvercle de chemin inverse à sa position d'origine.

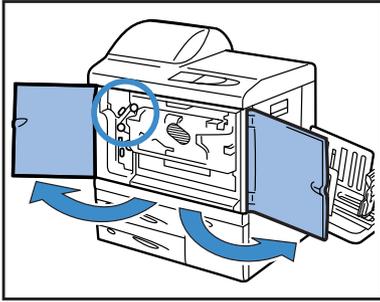


8 Fermer le couvercle avant.

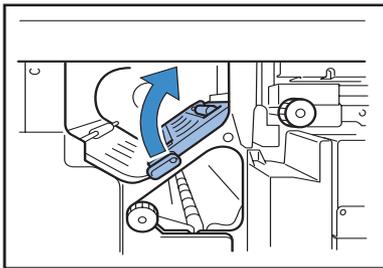


(6)(7)(8) Bourrage papier sur la gauche de l'unité de transfert

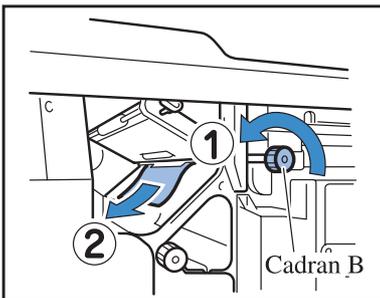
- 1** Ouvrir le couvercle avant.



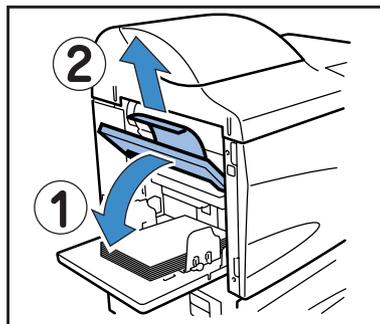
- 2** Relever le taquet sur le côté gauche du couvercle de chemin inverse et le verrouiller.



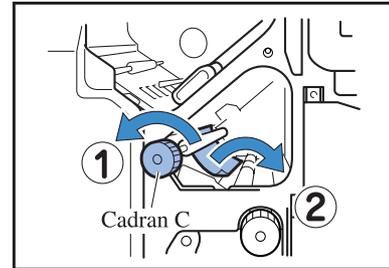
- 3** En tournant le cadran B dans la direction indiquée par la flèche, retirer le papier.



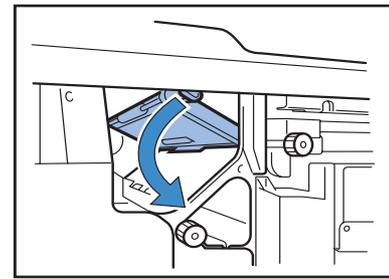
- 4** Si le papier ne peut pas être enlevé, ouvrir le couvercle du chemin de transfert gauche et enlever le papier.



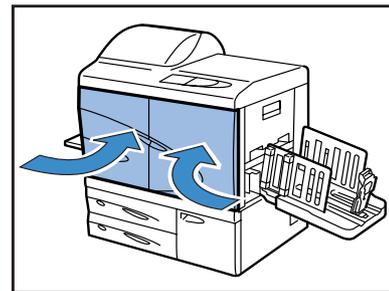
- 5** Si le papier ne peut pas être enlevé en tournant le cadran C dans la direction indiquée par la flèche, enlever le papier.



- 6** Remettre le taquet sur le côté gauche du couvercle de chemin inverse à sa position d'origine.

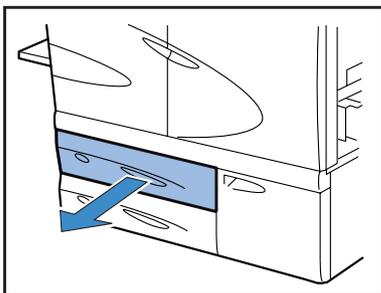


- 7** Fermer le couvercle avant.

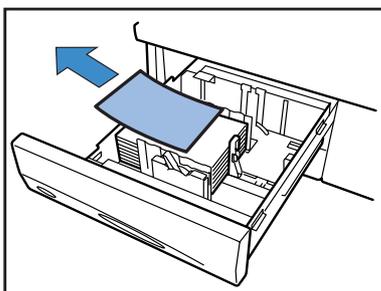


(17)(18)(19) Bourrage papier dans le Magasin 1/ Magasin 2

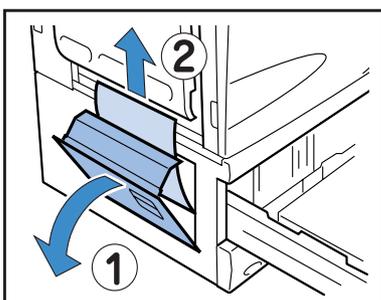
- 1 Sortir le magasin d'alimentation



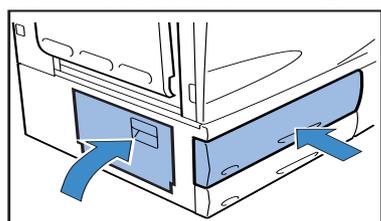
- 2 Enlever le papier bouché.



- 3 Si le papier ne peut pas être enlevé, ouvrir la porte de section de transfert sur le côté gauche du magasin d'alimentation et enlever le papier.

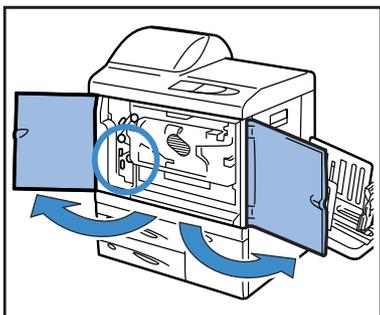


- 4 Fermer la porte et remettre le magasin d'alimentation.

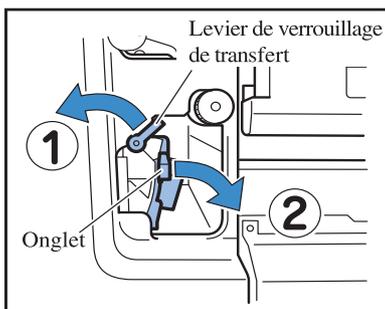


(20) Bourrage papier dans l'unité de transfert

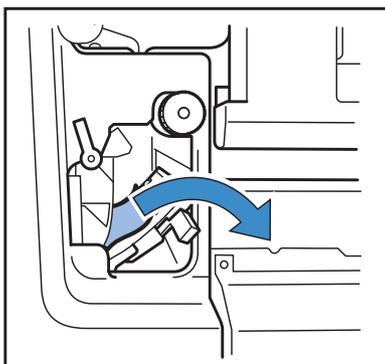
1 Ouvrir le couvercle avant.



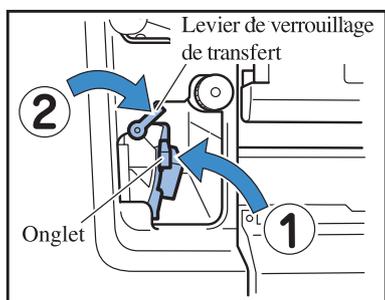
2 Tourner le levier de verrouillage de transfert vers la gauche et tourner le taquet vers le bas à droite.



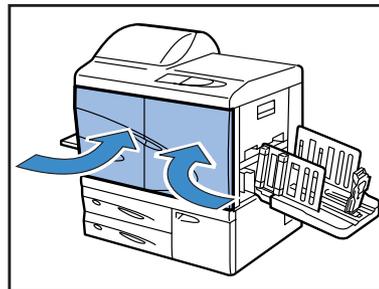
3 Enlever le papier bouché.



4 Remettre le taquet à sa position d'origine et tourner le levier de verrouillage de transfert vers la droite.

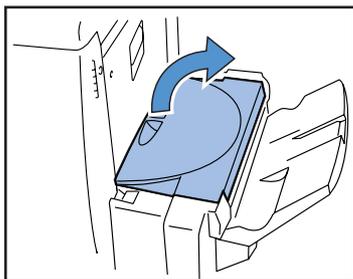


5 Fermer le couvercle avant.

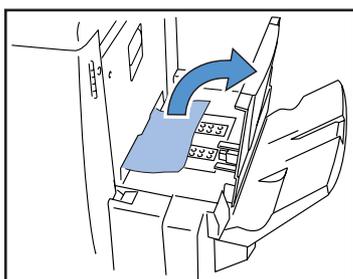


(21) Bourrage papier dans le HC Auto Stacker (option)

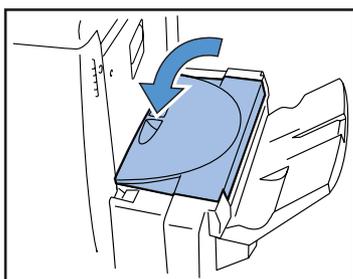
- 1 Ouvrir le couvercle de dégagement de papier.



- 2 Enlever le papier bouché.

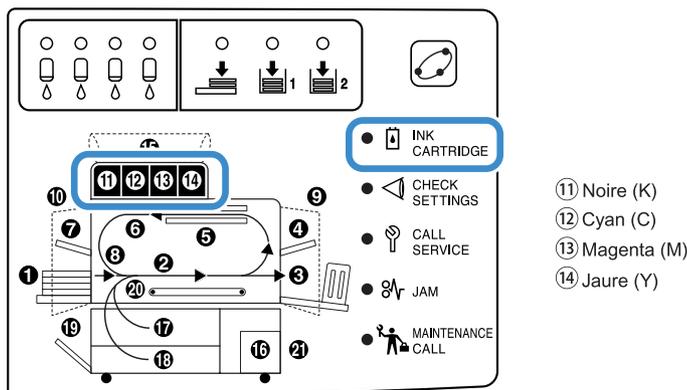


- 3 Fermer le couvercle de dégagement de papier.



Remplacement de cartouche d'encre

Si l'encre s'épuise, l'indicateur  ERREUR DE REPLACEMENT D'ENCRE et l'indicateur qui montre la emplacement de la cartouche d'encre vont s'allumer, l'impression va être arrêtée. S'assurer de vérifier la couleur de la cartouche d'encre et la remplacer.



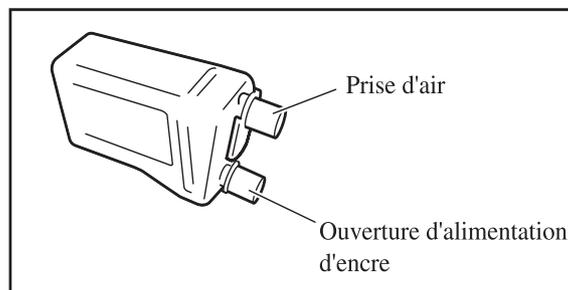
Cartouche d'encre

Cette section décrit les notes de la manipulation d'une cartouche d'encre. La manipulation d'une cartouche d'encre est également décrite dans le "Précautions de sécurité" (p.iv) et "Avant de commencer l'utilisation" (p.vi). Lire alors la description de ces pages.

ATTENTION

De l'encre peut être coincée dans la machine. Prendre garde à ne pas la toucher avec vos mains ou vos vêtements. Si vos mains ou vos vêtements sont tâchés avec de l'encre, les laver immédiatement avec un détergent. Si l'encre atteint vos yeux, rincez-les immédiatement avec beaucoup d'eau.

-  S'assurer d'utiliser l'encre dédiée spécifiée par notre société. Sinon une panne ou un problème pourrait se produire.
- Ne pas enlever la cartouche d'encre jusqu'à ce que l'indicateur ERREUR DE REPLACEMENT D'ENCRE s'allume.
- Ne pas secouer ou faire tomber la cartouche d'encre.
- Ne pas conserver la cartouche d'encre avec son nez vers le bas.
- Lors du remplacement d'une cartouche d'encre, ne pas laisser l'imprimante avec une cartouche d'encre enlevée. Une panne pourrait se produire.
- Ne pas secouer la cartouche d'encre. Si la cartouche est secouée, des bulles d'air sont générées et l'encre peut ne pas être projetée correctement, donnant une impression floue.
- Ne pas enlever les capuchons (blancs) de l'ouverture d'alimentation d'encre et de la prise d'air.



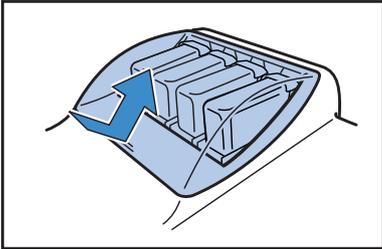
- Ne pas ajouter d'encre dans la cartouche d'encre.
- Utiliser dès que possible après achat pour maintenir une qualité d'impression optimale.

<Cartouche d'encre usée>

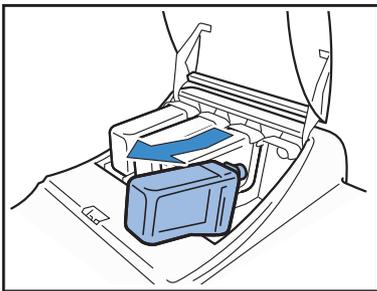
- Ne pas jeter l'encre laissée dans la cartouche dans un évier ou une unité de déchet personnelle.
- Les cartouches d'encre utilisées sont collectées par un représentant de service. Une fois l'utilisation terminée, attacher le capuchon et mettre la cartouche dans le sac intérieur et le matériel d'emballage. Lors de l'attachement du couvercle ou de l'emballage, s'assurer de tenir la cartouche d'encre avec le couvercle vers le haut. Attention : ne pas tourner la cartouche d'encre de haut en bas.

La procédure pour remplacer la cartouche d'encre jaune (J) ((14) est clair) est décrite comme exemple.

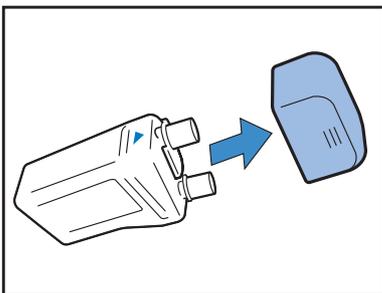
1 Ouvrir le couvercle de l'encre



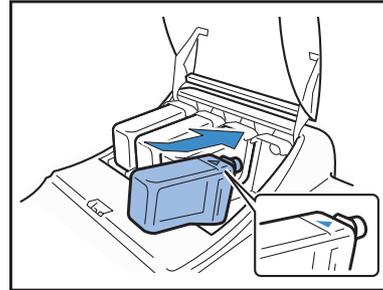
2 Tout en soulevant la cartouche d'encre à remplacer, la tirer vers le côté avant et l'enlever.



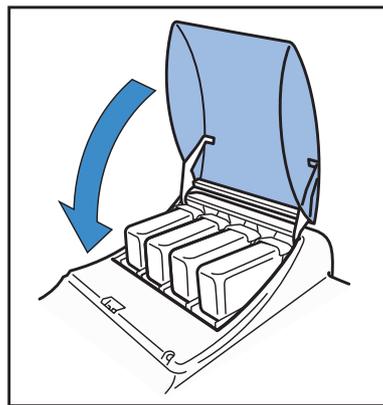
3 Enlever le capuchon de la nouvelle cartouche d'encre.



4 Tirer la surface de la cartouche d'encre avec la ▲ marque vers le haut et insérer la cartouche jusqu'à ce qu'elle s'arrête.



5 Fermer la cartouche d'encre.



L'imprimante n'opère pas.

Problème	Cause et solution
Même si l'alimentation est allumée, rien n'apparaît sur le panneau d'opération.	S'assurer de vérifier les choses suivantes. <ul style="list-style-type: none">• Si le cordon d'alimentation est inséré dans la prise.• Si le cordon d'alimentation est solidement connecté à l'unité.• Si le fusible des principaux est déconnecté.• Si le commutateur d'alimentation principal est allumé. Sinon, allumer le commutateur d'alimentation principale et ensuite presser la touche alimentation sur le panneau d'opération.
L'Impression d'essai. est sortie normalement mais les données de l'ordinateur ne peuvent pas être imprimées correctement.	S'assurer de vérifier les paramètres du réseau et les paramètres d'adresse IP avant d'installer à nouveau le pilote de l'imprimante. <ul style="list-style-type: none">• Si un fichier du programme ou du logiciel applicatif ne semble pas normal, imprimer à partir d'un autre fichier ou d'un autre logiciel applicatif. Si l'impression à partir d'un certain fichier ou d'un logiciel applicatif est impossible, s'assurer de vérifier les paramètres d'impression du logiciel applicatif.• Utiliser le pilote d'imprimante de la dernière version. Pour la dernière version, contactez votre revendeur local ou représentant de service.

De plus, essayer l'opération suivante. Si l'imprimante n'opère pas même après cette opération, contactez votre revendeur local ou notre société.

- Eteindre l'imprimante et l'allumer à nouveau.
- Redémarrer l'ordinateur qui est connecté à l'imprimante.

L'imprimante n'opère pas selon les paramètres.

Problème	Cause et solution
"Séparation des travaux" est réglé dans l'écran du pilote d'imprimante mais la séparation de travail ne peut pas être effectuée.	<p>"Séparation de papier" du menu paramètre est réglé sur "OFF" dans le menu paramètres.</p> <p>Si "Séparation de papier" du menu paramètres est réglée sur "OFF", un papier de séparation de travail n'est pas inséré. (Si "OFF" est réglé, l'impression s'arrête pendant quelques secondes au moment de la séparation.)</p> <p>Pour insérer un papier de séparation de travail, sélectionner le magasin désiré sur "5.3 Papier separation" du menu paramètres.</p> <p>"4.6 Separation bande" ☞ p.2-23</p> <p>"5.3 Papier separation" ☞ p.2-36</p>
Impossible d'imprimer sur le papier dans le magasin d'alimentation standard.	<p>Le magasin d'alimentation standard n'est pas réglé en tant que magasin pour "Sélection automatique du magasin".</p> <p>Régler "4.5 Source 3 magasins" du menu paramètre.</p> <p>"4.5 Source 3 magasins" ☞ p.2-22</p> <p>Alternativement, régler "6 Selection magasin" du menu paramètres sur "Magasin d'alimentation standard". "Menu 6 Selection magasin" ☞ p.2-54</p>

3

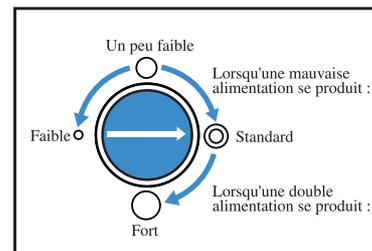
L'impression n'est pas propre.

Problème	Cause et solution
L'image imprimée est claire ou floue.	<p>Le type de papier chargé pour un magasin d'alimentation (ou pour le magasin d'alimentation standard) n'est pas correct.</p> <p>Charger le type de papier correct sur [Type de papier] du menu paramètres.</p> <p>Le paramètre de densité d'impression est clair.</p> <p>Dans l'écran du pilote d'imprimante ou les paramètres du menu de l'imprimante, régler la densité d'impression sur plus foncé.</p> <p>"Densité d'impression" du "Guide d'utilisation des séries HC5000 pour le pilote de l'imprimante" ☞ p.2-24</p> <p>Lors du réglage dans le menu paramètres de l'imprimante: ☞ p.2-24</p> <p>La tête d'impression est obstruée.</p> <p>Effectuer "Nettoyage normal" à partir du menu paramètres.</p> <p>Si le problème ne peut pas être résolu avec les méthodes ci-dessus, spécifier particulièrement la tête d'une couleur plus claire et effectuer "Hyper-nettoyage."</p> <p>"5.5 Maintenance Tete" ☞ p.2-40</p>
L'image imprimée est trop foncée.	<p>Le type de papier chargé pour un magasin d'alimentation (ou magasin d'alimentation standard) n'est pas correct.</p> <p>Charger le type de papier correct sur [Type de papier] du menu paramètres.</p>
Des bandes blanches apparaissent sur les images.	<p>La tête d'impression est obstruée.</p> <p>D'abord, effectuer "Nettoyage normal" à partir du menu paramètres.</p> <p>Si le problème ne peut pas être résolu, même si un nettoyage normal est effectué plusieurs fois, effectuer un "Récupération de la tête".</p> <p>"5.5 Maintenance Tete" ☞ p.2-40</p> <p>"5.8.50 Recuperation tete" ☞ p.2-53</p>
Le papier est tâché.	<p>Le papier qui ne peut pas être utilisé est chargé.</p> <p>Vérifier les types de papier qui peuvent être chargés dans le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation.</p> <p>"Papier utilisable" ☞ p.1-7</p>

Problème	Cause et solution
Le bord du papier est tâché.	<p><u>Le papier courbé est utilisé.</u> La portion courbée touche la tête d'impression et est tâchée. Ne pas utiliser de papier courbé puisque la tête d'impression peut être abîmée.</p> <p><u>En cours d'exécution d'impression double face</u> Noter que les bords du papier peuvent être tâchés selon l'original.</p>

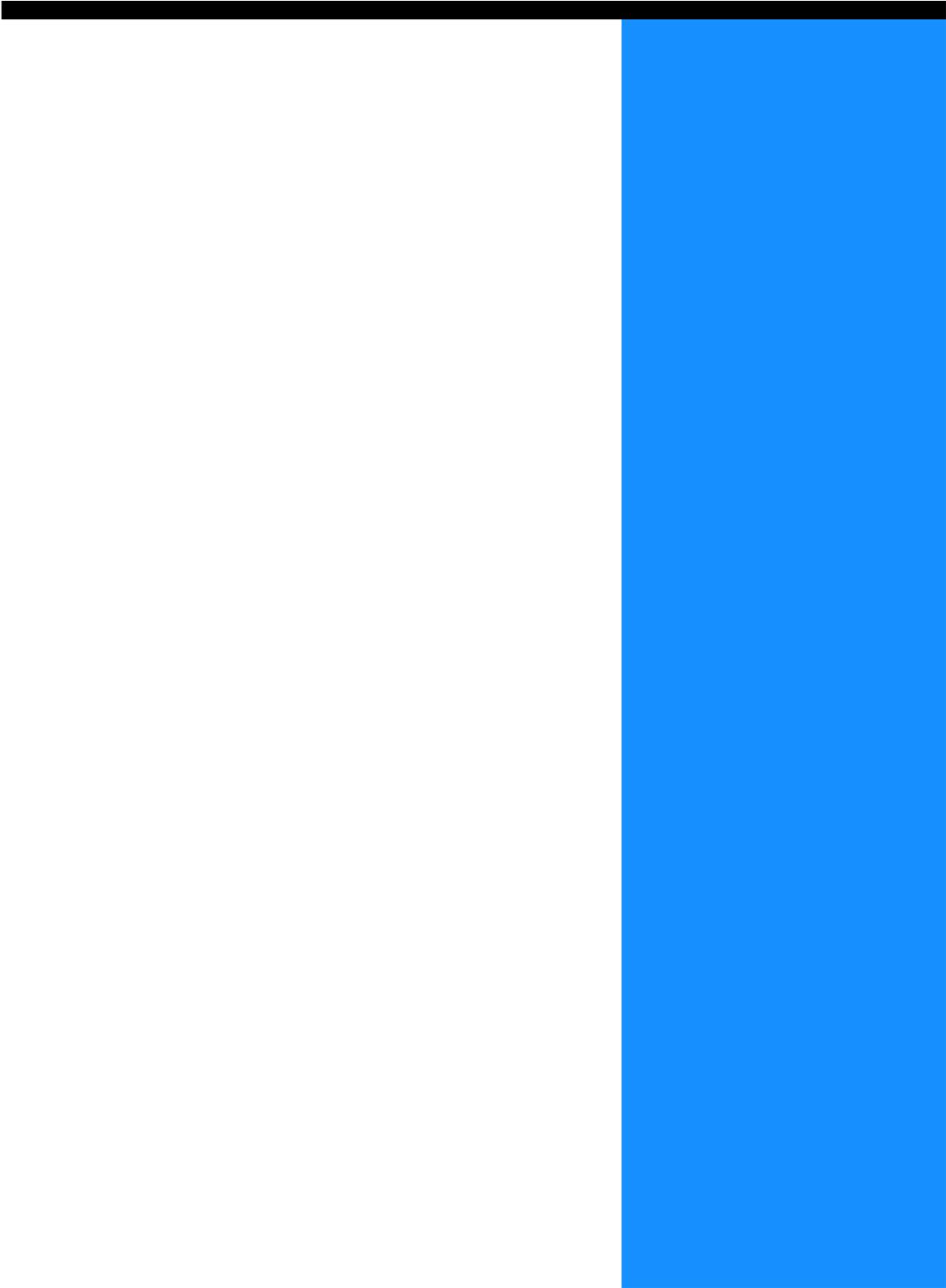
Autres

Problème	Cause et solution
La vitesse d'impression est trop lente.	<p><u>Les guides dans le magasin d'alimentation standard (magasin d'alimentation) ne correspondent pas à la largeur du papier.</u> La taille du papier est jugée selon les positions de guide, et la vitesse d'impression dépend des spécifications de la taille de papier. Ajuster solidement les guides d'empilement à la largeur du papier.</p>
Un bourrage papier se produit à chaque fois qu'une impression est effectuée.	<p><u>Trop de papier est chargé dans le magasin d'alimentation standard ou dans d'autres magasins d'alimentation.</u> Lorsque le nombre maximum de feuilles de papier qui peuvent être chargées dans le magasin d'alimentation standard ou les autres magasins d'alimentation dépasse le nombre de papier qui peut être chargé. Merci de se référer à "Chargement de papier" ☞ p.1-11.</p>
	<p><u>Le papier n'est pas chargé correctement.</u> Vérifier les positions du guide d'empilement. Pour un chargement de papier approprié, se référer à "Chargement de papier" ☞ p.1-11.</p>
	<p><u>Le papier qui ne peut pas être utilisé est chargé.</u> Vérifier les types de papier qui peuvent être chargés dans le magasin d'alimentation standard et les autres magasins d'alimentation. Ne pas utiliser en particulier de papier froissé ou courbé car cela pourrait causer un bourrage papier. "Papier utilisable" ☞ p.1-7</p>
	<p><u>Une taille de papier non standard est utilisée.</u> Lors du chargement de papier de taille non standard, vous devez enregistrer en avance la taille sur "5.1 Entr.Format Papier" et "5.2 Entrée de type de papier" du menu paramètres. "5.1 Entr.Format Papier" ☞ p.2-32 "5.2 Entrée Type Papier" ☞ p.2-33</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Il y a trop de poudre de papier. • Une alimentation double se produit. • Du papier épais tel qu'une carte postale est mal alimenté. • La surface arrière du papier épais telle qu'une carte postale est détachée. 	<p><u>La pression de décollage du papier n'est pas ajustée correctement.</u> Utiliser une pièce pour tourner le cadran de décollage du papier situé sur le côté de l'alimentation papier pour ajuster la pression.</p> <p>! Avant de commencer l'ajustement, s'assurer d'enlever le papier du magasin d'alimentation standard et vérifier que le magasin s'abaisse à la position la plus basse.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si il y a trop de poudre de papier, que le papier est mal alimenté ou que le côté arrière d'une carte postale se courbe, tourner le cadran dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. • Si une double alimentation se produit, tourner le cadran dans le sens des aiguilles d'une montre.



Problème	Cause et solution
Le papier n'est pas alimenté du tout.	<p><u>Le levier d'ajustement de la pression d'alimentation de papier ne correspond pas à l'épaisseur du papier.</u> Lors de l'utilisation de papier épais, régler le levier d'ajustement de la pression d'alimentation de papier sur la  position "(CARTE)". Lors de l'impression sur du papier autre que du papier épais, régler le levier sur la  position "(NORMALE)". Si une mauvaise alimentation de papier se produit fréquemment cependant, régler le levier sur la  position "(CARTE)". "Pression du magasin d'alimentation dans le magasin d'alimentation papier standard"  p.1-14</p> <p><u>Le contrôle d'alimentation de papier n'est pas approprié.</u> Changer le contrôle d'alimentation de papier dans le magasin d'alimentation standard ou dans d'autres magasins d'alimentations sur "5.2 Entree Type Papier" du menu paramètres. "5.2 Entree Type Papier"  p.2-33</p>
Bien que le papier soit réglé, une erreur "Pas de papier" se produit.	<p><u>[Taille de papier] et [Type de papier] réglés dans l'écran du pilote d'imprimante ne correspondent pas à ceux dans le menu paramètres de l'imprimante.</u> Même si du papier approprié est chargé dans le magasin d'alimentation, si les paramètres de "Taille de papier" et de "Type de papier" du menu paramètre de l'imprimant ne sont pas corrects, une erreur "pas de papier" se produit. Régler les conditions du magasin d'alimentation selon le papier dans le magasin d'alimentation. Une condition se règle alternativement sur "Regle select magas". Veillez à ce que le papier placé dans le magasin corresponde à la situation du paramétrage du magasin. "Configuration 4.1/4.2/4.3"  p.2-19 "5.8.17 Regle select magas"  p.2-51 Appuyez sur la touche Annuler/Retour pour afficher la taille du papier de sortie sur le côté inférieur gauche du panneau de commandes. Vérifiez la taille et introduisez des feuilles de la taille correspondante ou bien spécifiez le magasin approprié sur le panneau de commandes de l'imprimante pour effectuer l'impression. Une fois spécifié le magasin sur le panneau de commandes, l'impression peut démarrer. "Menu 6 Selection magasin"  p.2-54</p> <p><u>Le magasin sélectionné est réglé pour "Séparation de papier".</u> Régler "5.3 Séparation de papier" du menu paramètre sur OFF. "5.3 Papier separation"  p.2-36</p> <p><u>Le magasin d'alimentation standard n'est pas un magasin d'alimentation pour une sélection de magasin d'alimentation automatique.</u> Si "4.5 Source triple magasin" est réglé sur ON, le magasin d'alimentation standard est inclus dans les magasins d'alimentation lorsque "Sélection de magasin d'alimentation automatique" est sélectionnée dans "magasin d'alimentation papier" du pilote de l'imprimante. "4.5 Source 3 magasins"  p.2-22</p>

Chapitre4 Annexe



Liste d'options

Une variété d'options est disponible pour une meilleure utilisation de cette unité. Pour l'achat, contactez votre revendeur (ou représentant de service) pour une demande.

RISO Scanner HS2000

En connectant un scanner et un moniteur d'affichage (produits spécifiés par notre société), vous pouvez exécuter des copies imprimées en pleine couleur et à haute vitesse.

Fonctions de finition

En connectant un module de finition HC à cette machine, vous pouvez effectuer automatiquement le post traitement d'impression tels que l'agrafage, le poinçonnage, la création de livret à grande vitesse.

HC Auto Stacker

Ce dispositif fournit seulement l'éjection de position "Offset" à chaque jeu. Mais c'est plus petit et plus simple que le HC Finition.

Consommables

- Noter que les spécifications et les types de consommables peuvent changer sans avertissement préalable.
- Concernant le prix, contactez votre revendeur (ou représentant de service) pour une demande.

Cartouche d'encre



Utilisez les spécifications des cartouches d'encre comme le propose notre société. N'utilisez pas d'autres produits car l'utilisation de consommables inappropriés peut causer une panne ou un problème.

Nom du produit	Quantité	Unité
RISO HC Encre Cyan (C)	NET. 1000ml	1 pièce
RISO HC Encre Magenta (M)		
RISO HC Encre Jaune (Y)		
RISO HC Encre Noire (K)		

Spécifications

● Corps principal

Type d'impression	Système de jet d'encre type de ligne
Résolution	Normal : 600 dpi ou équivalent Fin : 900 dpi ou équivalent (lissage des lignes : ON)
Tête d'impression	Type piezzo, résolution physique 300 dpi, 8 graduations
Encre	Type de pigment à base d'huile, Cyan/Magenta/Jaune/Noir, 1000ml pour chacun
Vitesse d'impression (*1)	120 ppm, double face 48 ppm (A4, paysage, mode normal)
Impression double face	Standard
Assemblage imprimante	Standard
Taille de papier	Magasin d'alimentation papier: Max. A3 (297mm x 432mm) Min. 182mm x 182mm Magasin d'alimentation papier standard: Max. 340mm x 550mm Min. 90mm x 148mm
Poids du papier (*2)	Réserve de papier: 52g/m ² à 104g/m ² papier Magasin d'alimentation papier standard: 46g/m ² à 210g/m ² papier
Zone imprimable	Max. 314mm x 548mm (largeur de marge de 1mm)
Zone d'impression garantie (*3)	Min. 80mm x 138mm (largeur de marge de 5mm) Max. 306mm x 540mm (largeur de marge de 5mm)
Capacité de magasin d'alimentation (*1)	Magasin d'alimentation papier 1 : 1000 feuilles Magasin d'alimentation papier 2 : 500 feuilles Magasin d'alimentation papier standard : 1000 feuilles
Capacité du magasin d'alimentation papier (*1)	1000 feuilles
Fonction d'impression étendue RISO	Copie de preuve (réglée dans le pilote) / test d'impression (imprimante) / ajustement de la position d'impression (20mm dans les directions verticales et horizontales / ajustable dans les données temporaires dans l'imprimante) / impression supplémentaire (récupération des données temporaires)
Mémoire de l'imprimante	640MB
Source d'alimentation	100 - 240V~, 50/60Hz, 12.0/6.0A ou plus
Consommation d'énergie	Maximum: 800W ou moins Prêt (*4) : 300W ou moins Attente : 150W ou moins Mode sommeil : 20W ou moins
Bruit opérationnel	Opérationnel : 68dB ou moins
Environnement opérationnel	Température: 15°C - 30°C, Humidité: 40% - 70% (pas de rosée condensée)
Masse	Approximativement 266kg (support inclus) (*5)
Dimensions (L x P x H)	En utilisation: 1800mm x 695mm x 1135mm Magasin de réception papier et magasin d'alimentation standard plié: 1220mm x 695mm x 1135mm

*1 Pour le A4/85g/m², A4

*2 La zone image (Zone d'impression maximum) varie selon le modèle du contrôleur.

*3 Lors de l'impression sur enveloppe, une marge de 10mm de largeur s'opère.

*4 L'imprimante est sur mode d'impression mais ne démarre pas (à 20°C).

*5 Les consommables et le contrôleur non compris.

● HC AUTO STACKER (Option)

Taille papier	100mm (*1) - 305mm x 148mm - 432mm
Poids du papier	46 g/m ² to 210 g/m ² papier
Capacité du magasin (*2)	Il varie selon la taille du papier. Approximativement 1,150 feuilles pour A4/B5/Lettre Approximativement 500 feuilles pour A3/B4/Ledger/Legal Approximativement 100 feuilles pour Relevé/Carte postale/Taille irrégulière
Environnement opérationnel	Température: 15°C - 30°C, Humidité: 40% - 70% (aucune condensation d'humidité)
Poids	Approximativement 19.9 kg
Dimensions (L x P x H)	503 mm x 530 mm x 748 mm

*1 Lors de l'utilisation de la fonction "Sortie d'offset" : 131mm

*2 Pour le papier A4 / 85 g/m²

● Section de contrôleur (seulement si le contrôleur n'est pas PS7R-9000/5000 est connecté)

Spécifications principales	Contrôleur	RISO Controller PS7R-9000	RISO Controller PS7R-5000
	Imprimante qui peut être connectée	RISO HC5500T	
	CPU	Intel® Pentium® 4 3.4GHz	Intel® Celeron® 2.9GHz
	Capacité de mémoire	1024MB	256MB
	Disque dur	160GB (espace disponible pour l'utilisateur: 150GB)	80GB (espace disponible pour l'utilisateur: 70GB)
		Espace disponible pour l'utilisateur: zone de réception du travail, stockage et zone de stockage de formulaire	
	OS	Linux	
	Interface	Ethernet / 1000Base-T, 100Base-TX, 10Base-T	
	Type	Type d'unité extérieure	
	Alimentation / Consommation électrique maximum	100 - 240V~, 50/60Hz, 2.5/1.8A ou plus Maximum: 300W	
	Dimensions / Masse (L x P x H)	180mm x 405mm x 359mm / approximativement 10kg	
	PDL (langage de description de page)	Adobe® PostScript®3™	
	Protocole applicable	TCP/IP, AppleTalk®	
	Fonte installée	139 fontes	
	Téléchargement de fontes	(par l'installateur fourni avec la fonte)	
	OS applicable	Windows 2000 (SP2 ou plus tard) / XP (SP1 ou plus tard) MacOS9 (9.2.2), MacOSX (10.2.6 ou plus tard)	

Fonctions principales	Gestion de la couleur	La gestion de couleur "ComColor™ Standard" est fournie. * Fonction accord couleur automatique basée sur les paramètres de sortie et les paramètres papier
	Pagination	Multi-up (page simple) / Multi-up (page multiple) / Livret / Pli
	Traitement de l'image	Contrôle gamma: Contraste / Densité Lissage des lignes Mettre un maillage: diffusion des erreurs / écran de points
	Ajustement de la position de l'image	La position de l'image peut être ajustée dans les directions verticale et horizontale de -20mm à 20mm sur les deux côtés recto et verso.
	Fonction formulaire	Enregistrement de formulaire, Fonction de recouvrement
	Alimentation de papier/Traitement d'éjection	Sélection automatique du magasin, Impression double face, Séparation des travaux, Assemblage d'imprimante, Support du module de finition HC (optionnel), Paramétrage de face de sortie (auto/face vers le bas)
	Groupage	Délégation de travaux (jusqu'à 4 unités de contrôleur peuvent être enregistrées) Traitement de division des travaux (limite de division de travail: nombre de pages / volume de sortie)
	Impression de page d'épreuve	Configuration, Image d'épreuve, PS, Liste des polices de caractères
	Impression de sécurité	Paramétrage du code de sécurité, Paramétrage de l'affichage du nom de travail
Fonction de la console Web	Fonction de monitoring	Affichage du statut de la machine, Affichage du volume restant, Affichage de l'information papier
	Fonction de gestion de travail	Affichage du statut du travail Gestion du stockage du travail Gestion des archives Gestion de formulaire Gestion des Scanner et stocker
	Fonction utilisateur	Affichage d'enregistrement de compte, historique du Stockage (mensuellement / quotidiennement), Maintenance Tete, Balayage Réseau
	Fonction administrateur	Paramètres réseau, Paramètre de sécurité, Téléchargement de fonte, Paramètres de sortie directe, Paramètres de dossier d'enregistrement, Entrée taille personnalisée, Paramétrage initial
	Browser applicable	Windows: Internet Explorer Ver. 6.0 SP1 ou plus tard / J2SE1.4.2 ou plus tard MacOS9: Internet Explorer Ver. 5.1.6 pour Mac ou plus tard / MRJ2.2.6 ou plus tard MacOSX (10.2 - 10.3): Internet Explorer Ver. 5.2.3 pour Mac ou plus récente MacOSX (10.4 ou plus récente): Safari 2.0 ou plus récente

● Section de contrôleur (seulement si le contrôleur n'est pas HC3R-5000 est connecté)

Spécifications principales	Imprimante qui peut être connectée	RISO HC5500T
	CPU	Intel® Celeron® 2.9GHz
	Capacité de mémoire	256MB
	Disque dur	80GB (espace disponible pour l'utilisateur: 70GB) Espace disponible pour l'utilisateur: Zone de réception du travail, Stockage et stockage de formulaire
	OS	Linux
	Interface	Ethernet / 1000Base-T, 100Base-TX, 10Base-T
	Type	Type d'unité extérieure
	Alimentation / Consommation électrique maximum	100 - 240V~, 50/60Hz, 2.5/1.8A ou moins Maximum : 300W
	Dimensions / Masse (L x P x H)	180mm x 405mm x 359mm / approximativement 10kg
	PDL (langage de description de page)	Original PDL
	Protocole applicable	TCP/IP
OS applicable	Windows 2000 (SP2 ou plus tard) / XP (SP1 ou plus tard)	
Fonctions principales	Gestion de la couleur	La gestion de couleur "ComColor™ Standard" est fournie. * Fonction accord couleur automatique basée sur les paramètres de sortie et les paramètres papier
	Pagination	Multi-up (page simple) / Multi-up (page multiple) / Livret
	Traitement de l'image	Contrôle gamma: Contraste / Clarté / Chromatisme Lissage des lignes Mettre un maillage: diffusion des erreurs / écran de points
	Ajustement de la position de l'image	La position de l'image peut être ajustée dans les directions verticale et horizontale de -20mm à 20mm sur les deux côtés recto et verso.
	Alimentation de papier/ Traitement d'éjection	Sélection automatique du magasin, Impression double face, Séparation des travaux, Assemblage d'imprimante, Support du module de finition HC (optionnel), Paramétrage de face de sortie (auto/face vers le bas)
	Impression de page d'épreuve	Configuration, Image d'épreuve
	Impression de sécurité	Paramétrage du code de sécurité, Paramétrage de l'affichage du nom de travail
Fonction de la console Web	Fonction de monitoring	Affichage du statut de la machine, Affichage du volume restant, Affichage de l'information papier
	Fonction de gestion de travail	Affichage du statut du travail Gestion du stockage du travail Gestion des Scanner et stocker
	Fonction utilisateur	Affichage d'enregistrement de compte, historique du Stockage (mensuellement / quotidiennement), Maintenance Tete, Balayage Réseau
	Fonction administrateur	Paramètres réseau, Paramètre de sécurité, Paramètres de sortie directe, Paramètres de dossier d'enregistrement, Paramétrage initial
	Browser applicable	Windows: Internet Explorer Ver. 6.0 SP1 ou plus tard / J2SE1.4.2 ou plus tard

- A**
- Administration 2-6, 2-31
 - Adresse IP 2-45
 - Affichage de message 1-5, 2-2
 - Affichage de quantité d'impression 2-2, 2-3
 - Affichage de taille de papier 2-2
 - Affichage double face 2-3
 - Affichage principal 1-5
 - Appel de maintenance 3-7
 - Arrangeur 1-16
 - Arrangeur de papier 1-4, 1-16
 - Avertissement 3-7
- B**
- Bascule met./pouce 2-8, 2-50
 - Bourrage papier dans le magasin d'alimentation de papier standard 3-9
 - Bouton de descente du magasin d'alimentation 1-2, 1-15
 - Bouton d'ouverture du guide d'empilement 1-4, 1-17, 1-20
- C**
- Câble réseau local x
 - Cadran d'ajustement de pression d'alimentation papier 1-2, 3-22
 - Cartouche d'encre vii, 3-18, 4-3
 - Cartouche d'encre cyan (C) 1-2
 - Cartouche d'encre jaune (J) 1-2, 3-19
 - Cartouche d'encre magenta (M) 1-2
 - Cartouche d'encre noire (K) 1-2
 - Chaque division 2-23
 - Comment fermer le magasin d'alimentation standard 1-15
 - Commutateur d'alimentation 1-10
 - Commutateur d'alimentation principal 1-4, 1-10
 - Config. Réseau 2-8, 2-45
 - Configuration 2-5, 2-18
 - Configuration de l'imprimante 2-1
 - Consommables 4-3
 - Couvercle avant 1-2
 - Couvercle avant (droit) 3-5
 - Couvercle avant (gauche) 3-5
 - Couvercle de l'encre 3-19
 - Couvercle d'encre 3-5
 - Couvercle du chemin de transfert droit 3-5
 - Couvercle du chemin de transfert gauche 1-2, 3-5
 - Couvercle encre 1-2
 - Ctrl. Alim.Papier 2-7
 - Cycle de nettoyage 2-7, 2-40, 2-41
- D**
- Densité d'impress 2-6, 2-24
 - Description de l'erreur 2-3
 - Detect. alim. double 2-5, 2-21
 - DHCP 2-45
- Dimensions totales vi
- Ds mag.feuil. couv 2-6
- E**
- Effac. Data temp. 2-6, 2-28
 - Effacement travail 2-9, 2-55
 - Ejection Aile 2-6, 2-26
 - Ejection du papier 2-25
 - Ejection papier 2-6
 - Enregistrement 2-7
 - Entre travaux 2-23
 - Entree Type Papier 2-7, 2-33
 - Entr.Format Papier 2-7, 2-32
 - Enveloppe 1-21
 - Environnement d'opération vi
 - Erreur de bourrage papier 3-6
 - Erreur de paramètres de vérification 3-4
 - Erreur de remplacement d'encre 3-4
 - Erreur de Son Beep 2-8, 2-50
 - Erreur système 3-6
- F**
- Fonctions de finition 4-2
- G**
- Gamme d'impression 1-19
 - Gestion compteur 2-7, 2-37
 - Guide Ajust. Pile 2-6, 2-27
 - Guide de côté 1-16
 - Guide de fin 1-16
 - Guide de haut de papier 1-12
 - Guide Decalage 2-6, 2-27
 - Guide d'empilement (côté) 1-4, 1-16
 - Guide d'empilement (fin) 1-4, 1-16
 - Guide papier du magasin d'alimentation 1-2
 - Guide Pile 2-6, 2-26
- H**
- Haute qualite 1 2-35
 - Haute qualite 2 2-35
 - HC Auto Stacker 1-6, 3-17, 4-2
 - Hyper-Nettoyage 2-7, 2-40
- I**
- Impr. Info Config 2-7, 2-42
 - Impression d'essai 2-5, 2-16
 - Indicateur de données 2-2
 - Indicateur de double face 2-2
 - Indicateur d'erreur 3-2
 - Indicateurs de notification de volume restant 1-5
 - Indicateurs de notification du volume restant 3-2
 - Information System 2-8, 2-42
 - Items qui peuvent être réglés à partir du menu 2-5

L

Langue affichée	2-8, 2-50
Levier d'ajustement de pression de l'alimentation papier	1-2, 1-14
Leviers de verrouillage de guide de côté	1-12
Lieu pour l'installation	iv, vi
Liste d'options	4-2

M

Magasin 1	2-5, 2-19, 2-54, 3-15
Magasin 2	2-5, 2-19, 2-54, 3-15
Magasin alim. Std.	2-5, 2-19, 2-54
Magasin d'alimentation papier	1-12
Magasin d'alimentation papier standard	1-2, 1-13
Magasin de feuilles de couverture (seulement si un module de finition HC est connecté)	2-30
Magasin de réception de papier	1-16, 1-20
Magasin d'empilement autocontrôle	1-4, 1-16
Maintenance Tete	2-7, 2-40
Masque de sous-réseau	2-45
Menu auto-OFF	2-9, 2-52
Menu parametre	2-8, 2-42
Message d'erreur	3-2, 3-3
Mode impr.auto-ON	2-9, 2-51
Motif de Compteur	2-7, 2-8, 2-39, 2-42

N

Nettoyage normal	2-7, 2-40, 2-41
Nom de menu	2-2
Nombre de copies	2-7, 2-38
Numéro de l'erreur	2-3
Numéro de menu	2-2
Numéro d'erreur	3-2, 3-3

O

Opération d'impression de base	1-18
--------------------------------	------

P

Panneau de contrôle	1-2, 1-5
Papier inutilisable	1-8
Papier separation	2-7, 2-36
Papier standard 1	2-19, 2-35
Papier utilisable	1-7
Parametre Initial	2-8, 2-46
Passerelle par défaut	2-45
Periode auto-ON	2-9, 2-51
Periode de sommeil	2-9, 2-53
Periode menu OFF	2-9, 2-52
Porte de maintenance	1-2
Porte de section de transfert	1-2, 3-5
Position d'impres.	2-5, 2-14
Pression du magasin d'alimentation	1-14

R

Recup..Donnee Temp.	2-5, 2-17
---------------------	-----------

Recuperation tete	2-9, 2-40, 2-52
Regle select magas	2-8, 2-51
Relais de magasin	2-6, 2-21
Relais de magasin d'alimentation	1-15
Remplacement de cartouche d'encre	3-18
Réservoir de vidange d'encre	3-7
RISO Scanner HS2000	4-2
Rouleau de transfert	3-10

S

Section de réception de papier	3-10
Selection magasin	2-9, 2-54
Separation bande	2-6, 2-23
Sommeil	ix, 1-10, 2-8, 2-48
Source 3 magasins	2-6, 2-22
Sous-menu	2-11
Spécifications	4-4
Statut	2-2, 2-3
Statut de Son Beep	2-8, 2-49
Symbole de FORCEJET™ Link	1-5, 3-2, 3-3

T

Taille de papier	2-5, 2-6, 2-20
Taille originale/Affichage de magasin	2-3
Temps d'attente	2-8, 2-48
Touche ANNULATION/RETOUR	2-4
Touche de REVEIL	1-5
Touche de Son Beep	2-8, 2-49
Touche d'IMPRESSION/PAUSE	1-5, 2-4
Touche MENU	2-4
Touche OK	2-4
Touche Sommeil	1-10
Touches curseur	2-4
Trou d'aération	1-4
Typ. papier	2-20
Type de papier	2-5, 2-7, 2-34

U

Un bourrage papier se produit.	3-9
Unité de transfert	3-16
Unité de transfert double face	3-12
Unité de transfert (droite)	3-11
Unité de transfert (gauche)	3-14
Unité encre	1-2

V

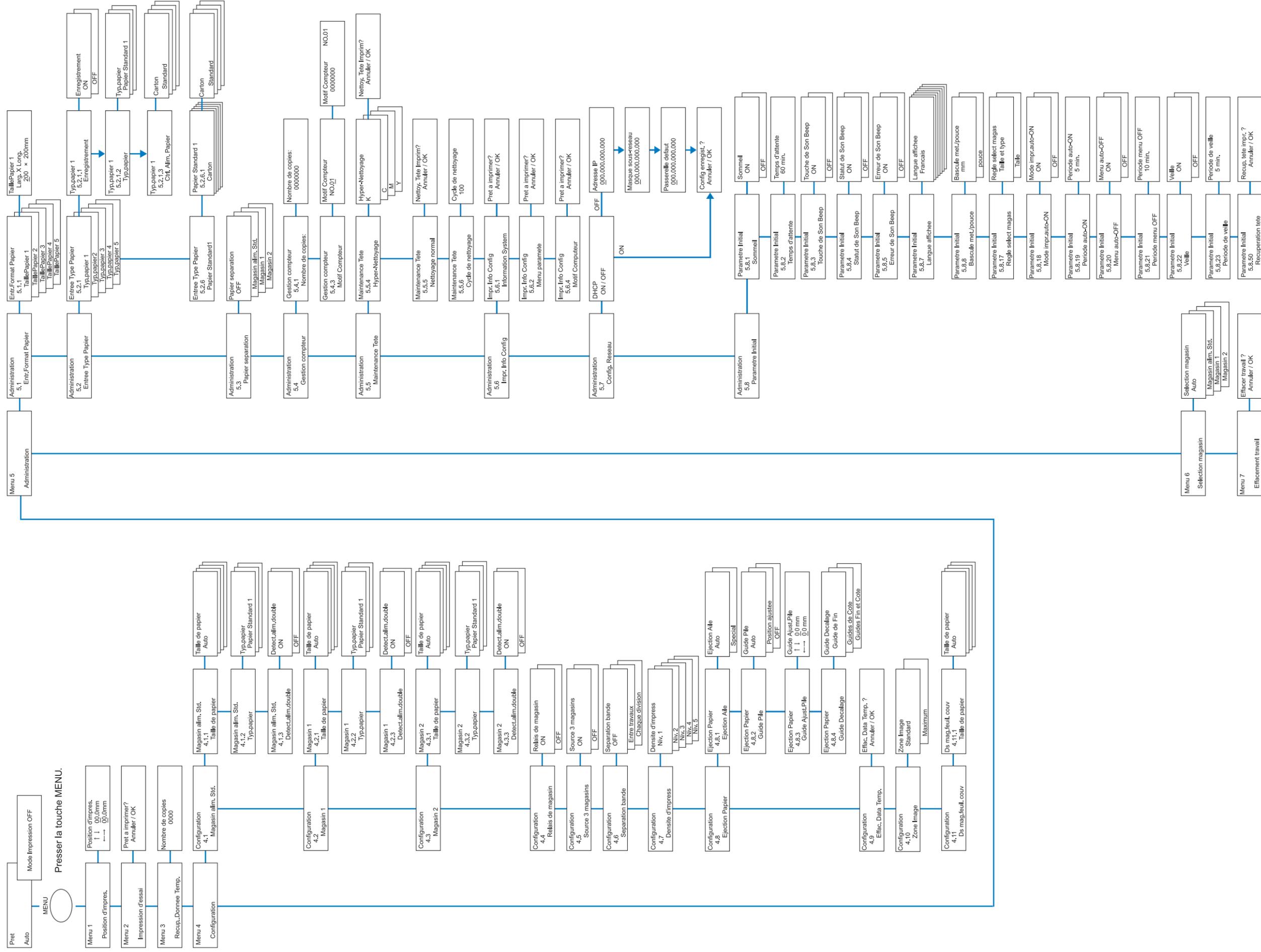
Veille	2-9, 2-52
Volume de sortie	1-19

Z

Zone d'impression garantie	viii
Zone d'impression maximum	ix
Zone Image	2-6
Zone image (Zone d'impression maximum)	2-29

Liste des menus hiérarchiques de la HC5500

Les items de paramètres du menu paramètres sur l'imprimante sont montrés dans une liste. Utiliser cette liste ensemble avec le "Chapitre 2 Configuration de l'imprimante".





Guide d'utilisation des séries HC5500

pour le corps principal de l'imprimante



Veillez contacter les endroits suivants pour approvisionnement et service: